



מנשרים, צווים ומינויים

של

מפקדת אזור יהודה והשומרון

מנשרים, אומרים ותעיינות

סאדורה מן

קיאדה מןطقة الضفة الغربية

18 نيسان 5732 (2 نيسان 1972)

מס' 27 - العدد 27

י"ח בניסן תשל"ב (2 באפריל 1972)

صفحة	المحتويات	עמוד	התוכן	צווים
995	אמר بشأن العملة الإسرائيلية كعملة متداولة قانوناً (تعليمات اضافية رقم 2) (أمر رقم 414)	995	צו בדבר המטבע הישראלי כהילך חוקי (הוראות נוספות מס 2) (צו מס' 414)	
996	אמר بشأن حماية المناطق الطبيعية (تعديل رقم 2) (أمر رقم 415)	996	צו בדבר הגנה על הטבע (תיקון מס' 2) (צו מס' 415)	
997	אמר بشأن مجلس بلدية بيت ساحور (أمر رقم 416)	997	צו בדבר מועצת עיריית בית סחור (צו מס' 416)	
999	אמר بشأن محاكمة المحرّمين الاحداث (تعديل رقم 4) (أمر رقم 417)	999	צו בדבר שיפוט עבריינים צעירים (תיקון מס 4) (צו מס' 417)	
1000	אמר بشأن قانون تنظيم المدن والقرى والابنية (أمر رقم 418)	1000	צו בדבר חוק תכנון ערים, כפרים ובנינים (צו מס' 418)	
1002	אמר بشأن قانون تصرف الاشخاص المعنويين في الاموال غير المنقولة (أمر رقم 419)	1002	צו בדבר חוק השימוש והחזקה (תצורה) של האישיות המשפטית בבכסי דלא ניידי (צו מס' 419)	
1003	אמר بشأن تقاعد افراد الشرطة المحليين (أمر رقم 420)	1003	צו בדבר גימלאות לשוטרים מקומיים (צו מס' 420)	
1005	אמר بشأن المساعدة القضائية (تعديل) (أمر رقم 421)	1005	צו בדבר עזרה משפטית (תיקון) (צו מס' 421)	
1006	אמר بشأن تعليمات الأمن (تعديل رقم 2) (أمر رقم 422)	1006	צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 2) (צו מס' 422)	
1007	אמר بشأن تعليمات الأمن (تعديل رقم 3) (أمر رقم 423)	1007	צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 3) (צו מס' 423)	
1008	אמר بشأن نصب الآرماة على محلات العمل (أمر رقم 424)	1008	צו בדבר שילוט בתי עסק (צו מס' 424)	
1009	אמר بشأن ساعات منع التجول (المساحة ي-ب) (أمر رقم 425)	1009	צו בדבר שעות עוצר (שטח י"ב) (צו מס' 425)	

صفحة	المحتويات	أوامر
1011	قانون حماية المناطق الطبيعية (تعديل رقم 3)	أمر بشأن حماية المناطق الطبيعية (تعديل رقم 3)
1012	(أمر رقم 426)	(أمر رقم 426)
1012	قانون الاشتغال بالكهرباء (تنظيم وتوريد)	أمر بشأن الاشتغال بالكهرباء (تنظيم وتوريد)
1016	(أمر رقم 427)	(أمر رقم 427)
1026	قانون الصحة العامة . رقم 43 لسنة 1966	قانون الصحة العامة . رقم 43 لسنة 1966
1030	— إحالة صلاحيات	— إحالة صلاحيات
1016	— إحالة صلاحيات	— إحالة صلاحيات
1026	— إحالة صلاحيات	— إحالة صلاحيات
1030	— قانون مراقبة الادوية وصناعتها	— قانون مراقبة الادوية وصناعتها
1016	— إحالة صلاحيات	— إحالة صلاحيات
1017	قانون رعاية الاحداث (قانون مؤقت) — إحالة صلاحيات	قانون رعاية الاحداث (قانون مؤقت) — إحالة صلاحيات
1018	قانون بشأن تعليمات الأمن — إحالة صلاحيات	قانون بشأن تعليمات الأمن — إحالة صلاحيات
1028	قانون بشأن الدعاوي	قانون بشأن الدعاوي
1018	— إحالة صلاحيات	— إحالة صلاحيات
1028	— إحالة صلاحيات	— إحالة صلاحيات
1018	قانون نقابة اطباء الاسنان — إحالة صلاحيات	قانون نقابة اطباء الاسنان — إحالة صلاحيات
1019	ترخيص الصناعة ومراقبتها — إحالة صلاحيات	ترخيص الصناعة ومراقبتها — إحالة صلاحيات
1019	قانون العمل — إحالة صلاحيات	قانون العمل — إحالة صلاحيات
1020	قانون بشأن استئثار الترواح الطبيعية — الغاء تعيين قانون البلديات رقم 29 لسنة 1955	قانون بشأن استئثار الترواح الطبيعية — الغاء تعيين قانون البلديات رقم 29 لسنة 1955
1020	— أمر احداث بلدية يطا	— أمر احداث بلدية يطا
1024	— تعيين رئيس بلدية يطا	— تعيين رئيس بلدية يطا
1025	— تعيين اعضاء مجلس بلدية يطا	— تعيين اعضاء مجلس بلدية يطا
1026	قانون تنظيم المدن والقرى والابنية — إحالة صلاحيات	قانون تنظيم المدن والقرى والابنية — إحالة صلاحيات
1027	القانون المعدل لقانون مراقبة الطرق والمحافظة عليها — إحالة صلاحيات	القانون المعدل لقانون مراقبة الطرق والمحافظة عليها — إحالة صلاحيات
1028	قانون مراقبة الطرق والمحافظة عليها — إحالة صلاحيات	قانون مراقبة الطرق والمحافظة عليها — إحالة صلاحيات
1029	قانون الحرف والصناعات — إحالة صلاحيات	قانون الحرف والصناعات — إحالة صلاحيات
1029	قانون الشركات — إحالة صلاحيات	قانون الشركات — إحالة صلاحيات
1030	قانون بشأن تنظيم الحراسة في القرى — أمر بشأن فرض واجب الحراسة	قانون بشأن تنظيم الحراسة في القرى — أمر بشأن فرض واجب الحراسة
1032	قانون الحامين النظاميين	قانون الحامين النظاميين
1034	— أوامر بالتسجيل في سجل الحامين	— أوامر بالتسجيل في سجل الحامين
1034	قانون استقلال القضاء — تعيين ورفع قضاة	قانون استقلال القضاء — تعيين ورفع قضاة

צווים	התוכן	עמוד
1011	צו בדבר הגנה על הטבע (חיקון מס' 3)	1011
1012	(צו מס' 426)	1012
1966	צו בדבר עיסוק בחשמל (הסדרה והפעלה)	1966
1016	(צו מס' 427)	1016
1026	חוק בריאות הציבור, מס' 43 לשנת 1966	1026
1030	— אצילת סמכויות	1030
1016	— אצילת סמכויות	1016
1017	— תקנות הפיקוח על התרופות ותעשייתן	1017
1018	אצילת סמכויות	1018
1028	חוק המוסד לטיפול הנוער (חוק זמני)	1028
1018	— אצילת סמכויות	1018
1019	חוק בדבר הוראות בטחון — אצילת סמכויות	1019
1028	צו בדבר תובענות	1028
1018	— אצילת סמכויות	1018
1028	— אצילת סמכויות	1028
1018	חוק הסדרות רופאי השיניים	1018
1019	— אצילת סמכויות	1019
1020	הוראות רישוי התעשייה והפקוח עליה	1020
1019	— אצילת סמכויות	1019
1020	חוק העבודה — אצילת סמכויות	1020
1020	צו בדבר ניצול אוצרות טבע — ביטול מינוי	1020
1020	חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955	1020
1024	— צו כינון עיריית יאטה	1024
1025	— מינוי ראש עיריית יאטה	1025
1026	— מינוי חברי המועצה העירונית יאטה	1026
1027	חוק תכנון ערים, כפרים וכביינים	1027
1028	— האצלת סמכויות	1028
1029	חוק חיקון לחוק הפיקוח על הדרכים	1029
1029	ושמירה עליהן — אצילת סמכויות	1029
1030	חוק הפיקוח על הדרכים	1030
1032	ושמירה עליהן — אצילת סמכויות	1032
1034	חוק המלאכות ותתעשיות	1034
1034	— אצילת סמכויות	1034
1034	חוק החברות — אצילת סמכויות	1034
1034	צו בדבר הסדרת השמירה ביישובים	1034
1034	— צו בדבר הטלת חובת השמירה	1034
1034	חוק עורכי הדין האזרחיים	1034
1034	— צווי רישום כפונקס עורכי הדין	1034
1034	חוק אי תלות השיפוט	1034
1034	— מינויים והעלאות שופטים	1034

ג'י'ש' ה'ד'פ'א'ע' ה'א'ס'ר'א'י'ל'י'

א'מ'ר' ר'ק'מ' 414

א'מ'ר' ב'ש'א'ן' ה'ע'מ'ל'ה' ה'א'ס'ר'א'י'ל'י'ה' כ'ע'מ'ל'ה' מ'ת'ד'א'ו'ל'ה' ק'א'נ'ו'ן'

(ת'ע'ל'י'מ'א'ת' א'ז'א'פ'י'ק'ה' ר'ק'מ' 2)

א'ס'ת'א'ד' א'ל'י' ה'ז'ל'א'ח'י'ה' ה'מ'ח'ו'ל'ה' ל'י' ב'צ'פ'נ'י' ק'א'נ'ד' ה'מ'נ'ט'ק'ה' ,
א'צ'ד'ר' ה'א'מ'ר' ה'ת'א'ל'י':

ת'ע'ר'י'ף

1. - פ'י' ה'ז'א' ה'א'מ'ר' -

«ר'ס'ו'ם' ה'ט'ו'א'ע'» - ח'ס'ב' מ'ד'לו'ה'א' פ'י' ה'א'מ'ר' ב'ש'א'ן' ח'צ'ר'
א'ס'ת'ע'מ'א'ל' ה'ט'ו'א'ע' ה'ו'א'ר'ד'א'ת' ה'א'ר'ד'נ'י'ה' (ה'צ'פ'נ'ה' ה'ג'ר'י'ב'י'ה') (ר'ק'מ'
227) , ל'ס'נ'ה' 5728 - 1968 .

ת'ד'ו'ר' מ'ב'א'ל'ג'

2. - י'כ'ו'ן' ק'א'ב'ל'א' ל'ל'ת'ד'ו'ר' כ'ל' מ'ב'ל'ג' ה'ת'ז'א'ם' ב'ר'ס'ו'ם' ה'ט'ו'א'ע' א'ל'י'
ה'מ'ב'ל'ג' ה'ע'ש'ר'י' ה'א'ק'ר'ב' ל'מ'ב'ל'ג' ה'א'י'ת'ז'א'ם' ב'ש'ר'ט' א'ל'א' י'ז'י'ד' ה'פ'ס'ו'ק'
ב'י'ן' ה'מ'ב'ל'ג'י'ן' ע'ל'י' א'ג'ו'ר'ת'י'ן' א'ת'נ'י'ן' ע'נ'ד'מ'א' י'כ'ו'ן' ה'א'י'ת'ז'א'ם' ב'א'ע'מ'ל'ה'
ה'א'ס'ר'א'י'ל'י'ה' .

ב'ל'ד' ש'ר'י'א'ן

3. - י'ב'ד'א' ש'ר'י'א'ן' ה'ז'א' ה'א'מ'ר' א'ע'ת'ב'א'ר'א' מ'ן' ת'א'ר'י'ח' ה'ת'ו'ק'יע' ע'ל'י'ה' .

ה'א'ס'ם'

4. - י'פ'ל'ק' ע'ל'י' ה'ז'א' ה'א'מ'ר' א'ס'ם' «א'מ'ר' ב'ש'א'ן' ה'ע'מ'ל'ה' ה'א'ס'ר'א'י'ל'י'ה'
כ'ע'מ'ל'ה' מ'ת'ד'א'ו'ל'ה' ק'א'נ'ו'ן'» (ת'ע'ל'י'מ'א'ת' א'ז'א'פ'י'ק'ה' ר'ק'מ' 2) (ה'צ'פ'נ'ה'
ה'ג'ר'י'ב'י'ה') (ר'ק'מ' 414) , ל'ס'נ'ה' 5731 - 1971 .

27 ט'ב'י'ת' 5731 (24 ק'א'נ'ו'ן' ה'ת'א'ל'י' 1971)

ת'א'ת' ה'ר'ו'ף' ר'פ'א'י'ל' פ'א'ר'ד'י'
ק'א'נ'ד' מ'נ'ט'ק'ה' ה'צ'פ'נ'ה' ה'ג'ר'י'ב'י'ה'

צ'ב'א' ה'ג'נ'ה' ל'י'ש'ר'א'ל'

צ'ו' מ'ס' 414

צ'ו' ב'ד'ב'ר' ה'מ'ט'ב'ע' ה'י'ש'ר'א'ל'י' כ'ה'י'ל'ך' ח'ו'ק'י'

(ה'ו'ר'א'ו'ת' נ'ו'ס'פ'ו'ת' מ'ס' 2)

ב'ח'ו'ק'ף' ס'מ'כ'ו'ת'י' כ'מ'פ'ק'ד' ה'א'ו'ר' , ה'ג'נ'י' מ'צ'ו'ו'ה' ב'ו'ה' ל'א'מ'ו'ר' :

ה'ג'ד'ר'ו'ת'

1. ב'צ'ו' ז'ה' -

«מ'ס' - ב'ו'ל'י'ם» - כ'מ'ש'מ'ע'ו'ת'ו' ב'צ'ו' ב'ד'ב'ר' א'י'ס'ו'ר' ש'י'מ'ו'ש' ב'ב'ו'ל'י'
ה'כ'נ'ס'ה' י'ר'ד'נ'י'י'ם' (י'ה'ו'ד'ה' ו'ה'ש'ו'מ'רו'ן) (מ'ס' 227) , ת'ש'כ"ח -
1968 .

ע'י'ג'ו'ל' ס'כ'ו'מ'י'ם'

2. ג'י'ת'ן' ל'ע'ג'ל' ה'ח'בו'ת' ב'מ'ס' ב'ו'ל'י'ם' ל'ס'כ'ו'ם' ה'ע'ש'ר'ו'נ'י' ה'ק'ר'ו'ב'
ב'י'ח'ת'ר' ל'ס'כ'ו'ם' ה'ח'בו'ת' ב'ת'נ'א'י' ש'ה'פ'ר'ש' ב'י'ן' ה'ס'כ'ו'מ'י'ם' ל'א' י'ע'ל'ה'
ע'ל' ש'ת'י' א'ג'ו'רו'ת' כ'א'ש'ר' ה'ח'בו'ת' מ'ב'ו'ט'א'ת' ב'מ'ט'ב'ע' י'ש'ר'א'ל'י' .

ת'ח'י'ל'ת' ת'ו'ק'ף

3. ת'ח'י'ל'ת'ו' ש'ל' צ'ו' ז'ה' ב'י'ם' ח'ת'י'מ'ת'ו' .

ה'ש'ם'

4. צ'ו' ז'ה' י'י'ק'ר'א' «צ'ו' ב'ד'ב'ר' ה'מ'ט'ב'ע' ה'י'ש'ר'א'ל'י' כ'ה'י'ל'ך' ח'ו'ק'י'
(ה'ו'ר'א'ו'ת' נ'ו'ס'פ'ו'ת' מ'ס' 2) (י'ה'ו'ד'ה' ו'ה'ש'ו'מ'רו'ן) (מ'ס' 414) ת'ש'ל"א -
1971 .

כ"ז ט'ב'ת'ת' ת'ש'ל"א (24 ב'י'נ'ו'א'ר' 1971)

ר'פ'א'ל' ו'ר'ד'י' , ת'ת' - א'ל'ו'ף'
מ'פ'ק'ד' א'ו'ר'
י'ה'ו'ד'ה' ו'ה'ש'ו'מ'רו'ן

גישׁ הַדִּפּוּעַ הָאִסְרָאֵלִי

אִמְרָ רִמּוּם 415

אִמְרָ בְּשָׂאן חִמּוּיֵה הַמַּאֲטִיק הַטִּבְעִי

(תְּעִדּוּל רִמּוּם 2)

אִסְטָאָדָא אֶלִי הַסְּלִיחָה הַחֹזֶלֶת לִי בִּפְנֵי קָאָד הַמַּאֲטִיק ,
אִסְדֵר הָאִמְרָ הַתָּלִי :

תְּעִדּוּל הַמַּדָּה 1

1 - פִּי הָאִמְרָ בְּשָׂאן חִמּוּיֵה הַמַּאֲטִיק הַטִּבְעִי (הַצֶּפֶת הַגְּרִיבִי)
(רִמּוּם 363) , לִשְׁנֵה 1969-5730 (פִּימָא בִּילִי - הָאִמְרָ
הָאֲוִילִי) , פִּי הַמַּדָּה 1 בְּדִלָא מִן תְּעִרִיפ «הַצֶּמִּי הַטִּבְעִי»
הַמְּסוּנָה «יִחַל מָא בִּילִי» :

«הַצֶּמִּי הַטִּבְעִי הַמְּסוּנָה» - הַצֶּמִּי הַטִּבְעִי הַתִּי אִעֲלַנְת
קִימָא טִבְעִי מְסוּנָה פִּי הָאִעֲלָאן הַסְּדָר עֵן הַסְּלִטָה
הַמְּחֻנָּסָה ; וַיִּכְרַן אִסְדָר הָאִעֲלָאן הַמְּדֻכּוּר בְּסֻדָּד
הַמַּאֲטִיק בְּכָמְלָהָּ אִו אִי חִזֵּה מִנָּה .

תְּעִדּוּל הַמַּדָּה 4

2 - תְּסִיבֵל הַמַּדָּה 4 מִן הָאִמְרָ הָאֲוִילִי בְּמָא בִּילִי .

« 4 - אִן מְהָא הַסְּלִטָה הַמְּחֻנָּסָה הִי אִדָרָה שׁוֹרֵן הַמַּאֲטִיק
הַטִּבְעִי הַמְּחֻפּוּזָה וְכֵדֵלֵךְ הַחֲפָאז עֲלֵי הַצֶּמִּי הַטִּבְעִי הַמְּסוּנָה
וְתַעֲהָדָהּ בְּאִתְנִיעָה וְרַעֲיָה » .

תְּעִדּוּל הַמַּדָּה 5

3 - פִּי הַמַּדָּה 5 מִן הָאִמְרָ הָאֲוִילִי -
(1) פִּי הַפִּקְרָה (ב) , יִשְׁטֵב הַבִּנְד 5 ;
(2) בְּעַד הַפִּקְרָה (ג) , יִחַל מָא בִּילִי ;
(ד) «יִיְחַזַּר לְהַסְּלִטָה הַמְּחֻנָּסָה , בְּסָדָקָה קָאָד
הַמַּאֲטִיק , אִן תְּעִין מְרַאקִינִי» .

תְּעִדּוּל הַמַּדָּה 8

4 - פִּי הַמַּדָּה 8 מִן הָאִמְרָ הָאֲוִילִי , תְּשְׁטֵב עִבָרָה «בְּסֻדָּד
מַאֲטִיק טִבְעִי» .

צִבְאָ הַגְּנָה לְיִשְׂרָאֵל

צוּ מִס' 415

צוּ בְּדִבְרֵי הַגְּנָה עַל הַטִּבְע

(תִּיקוֹן מִס' 2)

בְּתוֹקֵף סְמֻכּוּתִי כְּמִפְקֵד הָאוּזֵר , הַגְּנִי מְצוּוֹה בּוֹה לְאִמְרוֹר :

תִּיקוֹן סְעִיף 1

1. בְּצוּ בְּדִבְרֵי הַגְּנָה עַל הַטִּבְע (יְהוּדָה וְהַשׁוּמְרוֹן) (מִס' 363) ,
תִּש"ל-1969 (לְהַלֵּן - הַצוּ הַעִיקְרִי) , בְּסְעִיף 1 בְּמִקּוּם הַגְּדֵרֵת
«עֵרֵךְ טִבְע מוּגוֹן יְבוּא :

« עֵרֵךְ מוּגוֹן - עֵרֵךְ טִבְע שׁוֹהֻכְרוּ כְּעֵרֵךְ טִבְע מוּגוֹן
בְּאִכְרוּזָה שְׁנִיתָנָה עַל-יְדֵי הַרְשׁוֹת הַמוֹסְמֻכּוֹת ; אִכְרוּזָה כְּאִמְרוֹר
יִכּוֹל שְׁתִּינְתָן לְגַבִּי הָאוּזֵר כּוֹלוּ אִו כֵּל חֵלֶק מִמֶּנּוּ» .

תִּיקוֹן סְעִיף 4

2. בְּמִקּוּם סְעִיף 4 לְצוּ הַעִיקְרִי יְבוּא :

«4. תְּפִקְדִיָּה שֶׁל הַרְשׁוֹת הַמוֹסְמֻכּוֹת הֵם לְנַהֵל אֵת
עֲנִיבֵי שְׁמוֹרוֹת הַטִּבְע וְכֵן לְשְׁמוֹר עַל עֲרֻכֵי טִבְע מוּגוֹנִים
וְלְטַפְחֵם» .

תִּיקוֹן סְעִיף 5

3. בְּסְעִיף 5 לְצוּ הַעִיקְרִי -

(1) בְּסְעִיף קֶטֶן (ב) , פְּסָקָה 5 תִּימְחַק ;

(2) אַחֲרֵי סְעִיף קֶטֶן (ג) , יְבוּא :

«(ד) הַרְשׁוֹת הַמוֹסְמֻכּוֹת רִשְׁאִית , בְּאִישׁוֹר מִפְקֵד
הָאוּזֵר , לְמַנּוֹת פְּקָחִים» .

תִּיקוֹן סְעִיף 8

4. בְּסְעִיף 8 לְצוּ הַעִיקְרִי יִימְחַקוּ הַמְּלִים «בְּשְׁמוֹרוֹת טִבְע» .

5. תחילתו של צו זה ביזם כי בשבט תשל"א (15 פברואר 1971).

5 - ידא שריאן זהא האמר אעבארא מן 20 شباط 5731 (15 شباط 1971).

השם

الأسم

6. צו זה ייקרא "צו בדבר הגנה על הטבע (תיקון מס' 2) (יהודה והשומרון) (מס' 415), תשל"א—1971".

6 - יطلق على هذا الأمر اسم وأمر بشأن حماية المناطق الطبيعية (تعديل رقم 2) (الضفة الغربية) (رقم 415) ، لسنة 5731 - 1971 .

י"ט בשבט תשל"א (14 בפברואר 1971)

19 شباط 5731 (14 شباط 1971)

רפאל ורדרי, תת-אלוף
מפקד אוזר
יהודה והשומרון

תאט רוף רפאיל פארדי
קאנד מנטקת الضفة الغربية

צבא הגנה לישראל

גיש الدفاع الاسرائيلي

צו מס' 416

أمر رقم 416

צו בדבר מועצת עיריית בית סחור

أمر بشأن مجلس بلدية بيت ساحور

בהיותי סבור כי הדבר דרוש לטובת תושבי האזור ולקיום הממשל התקין, ובתוקף סמכויותי לפי כל דין ותחוקת בטחון, ולצורך סעיפים 20, 34 ו-35 לחוק, הנני קובע בזה לאמור:

حيث اني اعتقد بأن الأمر لازم لمصلحة سكان المنطقة ولاقرار الحكم المنتظم ، وعملا بالصلاحيات المخولة لي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ولقتضى المواد 20 و 34 و 35 من القانون ، اقرر ما يلي:

הגדרות

تعريف

1. בצו זה -

1 - في هذا الأمر -

"החוק" - כמשמעותו בצו בדבר חוק העיריית מס' 29 לשנת 1955 (יהודה והשומרון) (מס' 194), תשכ"ח-1967;

"القانون" - حسب مدلوله في الأمر بشأن قانون البلديات رقم 29 لسنة 1955 (الضفة الغربية) (رقم 194) ، لسنة 1955 - 1967 .

"המועצה", "ראש העיר", "סגן ראש העיר" - כמשמעותם בחוק.

"المجلس" ، "رئيس البلدية" ، "نائب رئيس البلدية" ، حسب مدلولهم في القانون .

חברי מועצת עיריית בית סחור

اعضاء مجلس بلدية بيت ساحور

2. האנשים אשר שמותיהם מפורטים ברשימה להלן נבחרו כדין בהתאם לסעיף 20 לחוק כחברי מועצת עיריית בית סחור:

2 - ان الساده الميينة اسمائهم في القائمة التالية قد تم انتخابهم حسب الأصول وفقاً للمادة 20 من القانون اعضاء في مجلس بلدية بيت ساحور:

- (1) نقولا عيسى ابو عيطه
- (2) نقولا عوض البعول
- (3) عيسى خليل دنون
- (4) عيسى جميل خوري
- (5) ميخائيل سلامة قمصيه
- (6) ميخائيل عيسى ابو سعدي
- (7) خليل محمد علي
- (8) بسكال الشملي

رئيس بلدية بيت ساحور

3 - يشغل السيد نقولا عيسى ابو عيطه منصب رئيس بلدية بيت ساحور .

نائب رئيس بلدية بيت ساحور

4 - لقد تم انتخاب السيد نقولا عوض البعول نائباً لرئيس بلدية بيت ساحور حسب الأصول بموجب المادة 35 من القانون .

بدء سريان

5 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من اليوم المحدد (بالكسر) .

استمرارية

6 - ان جميع التدابير والإجراءات القضائية من اي نوع كان التي قام بها او اتخذها اعضاء المجلس او رئيس البلدية او نائب رئيس البلدية حسب المبين في المواد 2 و 3 و 4 من هذا الأمر بعد اليوم المحدد (بالكسر) ، خلال ممارستهم الصلاحيات والسلطات والواجبات المقررة لأصحاب هذه المناصب في القانون ، تعتبر سارية المفعول لكل أمر وشأن .

الاسم

7 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن مجلس بلدية بيت ساحور (الضفة الغربية) (رقم 416) ، لسنة 1971-1971»

28 شباط 1971 (23 شباط 1971)

تات الرف رفايل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

- (1) نيكولا عيسا ابو عيسا
- (2) نيكولا عواد آل بعبول
- (3) عيسا خليل دنون
- (4) عيسا غميل خوري
- (5) ميخايل سلامة قمصيه
- (6) ميخايل عيسا ابو سعدي
- (7) خليل محمدر علي
- (8) بسكال آل شوملي

ראש העיר בית סחור

3. כראש העיר בית סחור יכהן מר ניקולא עיסא אבו עיסא.

סגן ראש העיר בית סחור

4. כסגן ראש העיר בית סחור נבחר כדיון לפי סעיף 35 לחוק מר ניקולא עואד אל בעבול.

תחילת תוקף

5. תחילתו של צו זה ביום הקובע.

תשריר

6. כל מעשים ופעולות משפטיות, מכל סוג שהוא, שנעשו על-ידי חברי המועצה, ראש העיר וסגן ראש העיר כמפורט בסעיפים 2, 3 ו-4 לצו זה לאחר היום הקובע, תוך כדי הפעלת הסמכויות, הכוחות וההובות הקבועים לבעלי תפקידים אלה בחוק, ייחשבו כבני תוקף לכל דבר וענין.

השם

7. צו זה ייקרא "צו בדבר מועצת עיריית בית סחור (יהודה והשומרון) (מס' 416), תשל"א-1971".

כ"ח בשבט תשל"א (23 בפברואר 1971)

רסאל ורדי . תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הגני מצווה בזה לאמור:

תיקון סעיף 7

1. בצו בדבר שיפוט עבריינים צעירים (יהודה והשומרון) (מס' 132), תשכ"ו-1967, בסעיף 7 -

(1) אחר סעיף קטן (א) יבוא:

"(ב) ציווה בית המשפט על אדם לפי סעיף קטן (א) ליתן התחייבות להבטיח כי הגידון לא יעבור עבירה נוספת בתוספת הערובה, רשאי בית-המשפט לכפותו לצייית לצו וליתן את ההתחייבות על-ידי שיטיל עליו קנס שלא יעלה על 1,000 ל"י. דין קנס שהוטל לפי סעיף זה כדין קנס שהוטל לאחר הרשעה בדיון."

(2) סעיף קטן (ב) יסומן (ג).

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום ד' באדר תשל"א (1 במרץ 1971).

השם

3. צו זה ייקרא "צו בדבר שיפוט עבריינים צעירים (יהודה והשומרון) (תיקון מס' 4) (מס' 417), תשל"א-1971".

א' באדר תשל"א (26 בפברואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

גיש הדפא האסראילי

אמר رقم 417

אמר بشأن محاكمة المجرمين الأحداث

(تعديل رقم 4)

استناداً الى الصلاحيه المأولة لي بصفتي قائد المنطقة ، اصدر الأمر التالي:

تعديل المادة 7

1 - في الأمر بشأن محاكمة المجرمين الأحداث (الضفة الغربية) (رقم 132)، لسنة 1967-5727، في المادة 7 -

(1) بعد الفقرة (أ) يحل ما يلي:

"(ب) إذا أمرت المحكمة شخصاً بموجب الفقرة (أ) باعطاء التزام لتأمين عدم ارتكاب المحكوم عليه جريمة أخرى خلال مدة الضمان ، فيجوز للمحكمة ان ترغمه على الإنصياع للأمر واعطاء الإلتزام بواسطة فرض غرامه مالية عليه لا تتجاوز مبلغ 1,000 ليرة اسراييلية . ويكون حكم الغرامة المفروضة بموجب هذه المادة كحكم الغرامة المفروضة بعد الإدانة ."

(2) تومم الفقرة (ب) بالحرف (ج) .

بدء سريان

2 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 4 آذار 5731 (1 آذار 1971) .

الأسم

3 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن محاكمة المجرمين الأحداث (الضفة الغربية) (تعديل رقم 4) (رقم 417) ، لسنة 1971-5731» .

1 آذار 5731 (26 شباط 1971)

نات الوّف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

צו בדבר חוק תכנון ערים, כפרים ובנינים

הואיל ואני סבור, כי הדבר דרוש לשם ניהולן החקיקו של עבודות הפיתוח והבניה באזור ולשם הבטחת תכנון מוקדם והסדרי רישוי נאותים של עבודות כאמור, הנני מצווה בזה לאמור:

פרשנות

1. (א) בצו זה -

"החוק" - חוק תכנון ערים, כפרים ובנינים, מס' 79 לשנת 1966;

"הממונה" - מי שהמנהל על-ידי מפקד האזור להחית ממנה לענין צו זה;

(ב) כל מונח אחר בצו זה יתפרש, בכפוף לכל חקיקת בטחון, שמשמעותו בחוק.

העברת סמכויות

2. סמכות שניתנה בחוק -

(1) לשר - תהיה נתונה לממונה;

(2) לוועדה מחוזית לתכנון ערים, כפרים ובנינים - תהיה נתונה למועצת התכנון העליונה.

(3) לוועדה מקומית שנחמנתה בעקבות צו שניתן לפי סעיף 9(1) (ד) לחוק - תהיה נתונה לוועדת תכנון מיוחדת.

(4) למועצה כפרית - תהיה נתונה לוועדות תכנון הכפרים.

קבלת החלטות

3. הוועדות המנויות בצו זה יקבלו את החלטותיהם ברוב דעות של הנוכחים, ובלבד שמספר הנוכחים יהיה למעלה ממחצית הנמנים על הוועדה.

גייש الدفاع الاسرائيلي

אמר رقم 418

אמר بشأن قانون تنظيم المدن والقرى والأبنية

حيث اني اعتقد بأن الأمر لازم لتوفير انتظام ادارة اعمال الأعمار والبناء في المنطقة وضمان تنظيم مسبق وترتيبات ترخيص مناسبة للاعمال المذكورة ، اصدر الأمر التالي:

تفسير

1 - (أ) في هذا الأمر -

"القانون" - قانون تنظيم المدن والقرى والأبنية ، رقم 79 لسنة 1966 ؛

"المسؤول" - من عينه قائد المنطقة مسؤولاً لمقتضى هذا الأمر ؛

(ب) ينصرف مدلول كل اصطلاح في هذا الأمر ، مع مراعاة كل تشريع أمن ، الى مدلوله في القانون .

احالة صلاحيات

2 - ان الصلاحية المحوّلة بموجب القانون -

(1) للوزير - تحوّل للمسؤول .

(2) للجنة اللوائية لتنظيم المدن والقرى والأبنية - تحوّل لمجلس التنظيم الأعلى .

(3) للجنة المحلية التي تعينت اثر المرسوم الصادر بموجب المادة 9 (1) (د) من القانون - تحوّل للجنة التنظيم الخاصة .

(4) لمجلس قروي - تحوّل للجان تنظيم القرى .

اتخاذ قرارات

3 - تتخذ اللجان المذكورة في هذا الأمر قراراتها بأغلبية آراء الحاضرين ، بشرط ان يتجاوز عدد الحاضرين نصف عدد الأعضاء المحسوبين على اللجنة .

4 - (א) מעצת התכנון העליונה וועדות תכנון הכפרים יתמנו על ידי מפקד האזור.

4. (א) מעצת התכנון העליונה וועדות תכנון הכפרים יתמנו על ידי מפקד האזור.

(ב) ועדת תכנון מיוחדת תתמנה על ידי מועצת התכנון העליונה.

(ב) ועדת תכנון מיוחדת תתמנה על ידי מועצת התכנון העליונה.

המכות העומדת בתוקפה

5. סמכות שנתנה בחוק לוועדת תכנון מקומית באזור תכנון עירוני תוסיף לעמוד בתוקפה.

5 - תסטר סאריה המפעול הלאכה החולה במوجب القانون اللجنة التنظيم المحلية في منطقة تنظيم بلدية .

5. סמכות שנתנה בחוק לוועדת תכנון מקומית באזור תכנון עירוני תוסיף לעמוד בתוקפה.

הוראות מעבר

6 - תظل סאריה המפעול التصاميم التي صودق عليها والرخص التي اصدرت قبل بدء سريان هذا الأمر .

6. תכנית שאושרו ורשימות שהוצאו לפני תחילת תוקפם של הצו הזה יוסיפו לעמוד בתוקפם.

מבחינת מיוחדות

7 - يجوز لمجلس التنظيم الأعلى ، بالرغم مما ورد في المادة 5 وفي القانون ، ان :

7. על אף האמור בסעיף 5 ובחוק, רשאית מועצת התכנון העליונה :

(1) يعدل او يلغي او يعطل لمدة معينة مفعول كل تصميم او رخصة .

(1) לחקו, לבטל או להתלות תקפם של כל תכנית או רשיון ;

(2) ان يتخذ اي صلاحية محولة للجنة من اللجان المذكورة في المادتين 2 و-5 .

(2) ליטול לעצמה כל סמכות הנתונה לוועדה מן הועדות הנוכרות בסעיפים 2 ו-5.

(3) ان يصدر اي رخصة محولة باصدارها للجنة من اللجان المذكورة في المادتين 2 و-5، او ان يعدل مثل هذه الرخصة او ان يلغيا .

(3) ליתן כל רשיון שועדה מן הועדות הנוכרות בסעיפים 2 ו-5 מוסמכת לתת, לתקן רשיון כזה או לבטלו.

(4) ان يعفي اي شخص من واجب الحصول على رخصة يتحم الحصول عليها بموجب القانون .

(4) לפטור כל אדם מחובת רשיון שנדרש על פי החוק.

תחילת תוקף

8 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 6 نيسان 5731 (1 نيسان 1971) .

8. תחילתו של צו זה ביום 6 בנסן תשל"א (1 באפריל 1971).

השם

9 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تنظيم المدن والقرى والأبنية (الضفة الغربية) (رقم 418) ، لسنة 5731 - 1971» .

9. צו זה ייקרא "צו בדבר תכנון ערים, כפרים ובנינים (יהודה והשומרון) (מס' 418), תשל"א-1971".

26 אדר 5731 (23 אדר 1971)

כ"ו באדר תשל"א (23 במרץ 1971)

נת רוף רפאيل فاردي قائد منطقة الضفة الغربية

רסאל נרדי, תת-אלוף מפקד אזור יהודה השומרון

גיש הדפא האסראילי

אמר رقم ٤١٩

אמר بشأن قانون تصرف الأشخاص المعنويين

في الأموال غير المنقولة

استناداً الى الصلاحية المحولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
اصدر الأمر التالي:

تعريف

١ - في هذا الأمر -

«القانون» - قانون تصرف الأشخاص المعنويين في الأموال
غير المنقولة ، رقم ٤ لسنة ١٩٥٣ ، حسب مفعوله في
اليوم المحدد (بالكسر) ؛

«المسؤول» - من عينه قائد المنطقة لمقتضى هذا الأمر .

صلاحيات المسؤول

٢ - يخول المسؤول جميع الصلاحيات وتنسأ به جميع
التعيينات والمهام التي خولت لمجلس الوزراء او أنيطت به
بموجب المواد ٥ (أ) ، ٨ (أ) و ٨ (ج) من القانون ،
باستثناء الصلاحيات والمهام لمقتضى المواد ٤ ، ٦ و ٧ من
القانون .

صلاحيات قائد المنطقة

٣ - يحق لقائد المنطقة أن يجيز هيئة من الهيئات المبينة في
المادة ٥ (أ) من القانون ، بصورة عامة او بصورة خاصة ،
أن تبرز وتتملك الأموال غير المنقولة في المنطقة وان تتصرف
بها حتى ولو لم تتوفر الشروط المفصلة في المادتين ٥ (أ)
و ٨ (أ) من القانون

بدء سريان

٤ - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من ٦ نيسان ٥٧٣١
(١ نيسان ١٩٧١) .

צבא הגנה לישראל

צו מס' 419

צו בדבר חוק השימוש והחזקה (תצרוף) של האישיות
המשפטית בנכסי דלא נידי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצוה בזה לאמור:

הנדרות

1. בצו זה -

«החוק» - חוק השימוש והחזקה (תצרוף) של האישיות
המשפטית בנכסי דלא נידי, מס' 4 לשנת 1953, כתוקפו
ביום הקובע;

«הממונה» - מי שיחמנה על-ידי מפקד האזור לצורך צו זה.

סמכויות הממונה

2. כל סמכות, כל מינוי וכל תפקיד שהוקנו למועצת השרים
על-פי סעיפים 5(A), 8(A) ו-8(B) לחוק - למעט הסמכויות
התפקידים לצורך סעיפים 4, 6 ו-7 לחוק - יהיו נתונים
לממונה.

סמכויות מפקד האזור

3. מפקד האזור רשאי להתיר לגוף מן הגופים המפורטים
בסעיף 5(A) לחוק באופן כללי או מיוחד, לרכוש לקבל
בעלות ולהשתמש בנכסי דלא נידי באזור גם אם לא קוימו
התנאים המפורטים בסעיפים 5(A) ו-8(A) לחוק.

תחילת תוקף

4. תחילתו של צו זה ביום 7 בניסן תשל"א (1 באפריל
1971).

1002

5. צו זה ייקרא "צו בדבר חוק השימוש והחזקה (תצרוף) של האישיות המשפטית בנכסי דלא ניידי (יהודה והשומרון) (מס' 419), תשל"א—1971".

כ"ב באדר תשל"א (19 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אוור
יהודה השומרון

צבא הגנה לישראל

צו מס' 420

צו בדבר גימלאות לשוטרים מקומיים

בחוקי סמכותי כמפקד האזור, והואיל והנני סבור כי יש להסדיר תשלום גימלאות לשוטרים מקומיים, הנני מצווה כזה לאמור:

הנדרות

1. בצו זה —

"בית-משפט" — בית-משפט שכונן על-פי דין או על-פי תחיקת בטחון ובית-משפט בן סמך לשפוט במדינת ישראל;

"הודעה" — ועדת הגימלאות הצבאית כמשמעותה בחוק הגימלאות הצבאי;

"חוק הגימלאות הצבאי" — חוק הגימלאות הצבאי, מס' 33 לשנת 1959, וכל תקנה, הוראה הודעה או צו שהתקנו על-פיז או מכוחו;

"צו ההתליה" — צו בדבר זיני הגימלאות המקומיים (הוראת השעה) (יהודה והשומרון) (מס' 181), תשכ"ח—1967;

"שוטר" — שוטר או קצין משטרה, המועסק על-ידי מפקדת האזור, ואיננו נמנה על כוחות המשטרה כהגדרתם בצו בדבר כוחות משטרה הפועלים בשיתוף עם צה"ל (יהודה והשומרון) (מס' 52), תשכ"ז—1967.

الأسم

5 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن قانون تصريف الأشخاص المعنويين في الأموال غير المنقولة (الضفة الغربية) (رقم ٤١٩) ، لسنة ١٩٧١-٥٧٣١» .

٢٢ اذار ٥٧٣١ (١٩ آذار ١٩٧١)

تات الوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٤٢٠

أمر بشأن تقاعد افراد الشرطة المحليين

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، وحيث اني اعتقد بوجوب تنظيم دفع راتب تقاعدي لأفراد الشرطة المحليين ، اصدر الأمر التالي:

تعريف

١ - في هذا الأمر —

«المحكمة» - كل محكمة تشكلت بموجب اي قانون او تشريع أمن وكل محكمة ذات صلاحية قضائية في دولة اسرائيل ؛

«اللجنة» - لجنة التقاعد العسكري حسب مدلولها في قانون التقاعد العسكري ؛

«قانون التقاعد العسكري» - قانون التقاعد العسكري رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٩ وكذلك جميع الأنظمة والتعليمات والأوامر والإعلانات التي اصدرت بموجبه او بحكمه ؛

«أمر تعطيل المفعول لمدة معينة» - الأمر بشأن قوانين التقاعد المحلية (احكام مؤقتة) (الضفة الغربية) (رقم ١٨١) ، لسنة ١٩٦٧-٥٧٢٨ ؛

«الشرطي» - اي شرطي او ضابط شرطة ، تستخدمه قيادة المنطقة ولا ينتمي الى قوات الشرطة حسب مدلولها في الأمر بشأن قوات الشرطة التي تعمل بالاشترك مع جيش الدفاع الاسرائيلي (الضفة الغربية) (رقم ٥٢) ، لسنة ١٩٦٧-٥٧٢٧ .

2 - (א) תחול הלجنة جميع الصلاحيات وتناط بها جميع المهام والتعيينات التي كانت مخولة او مناطة بموجب قانون التقاعد العسكري او بحكمه الى الحكومة الأردنية او الى سلطة من سلطاتها او الى اي شخص آخر .

(ب) تعين اللجنة من جانب قائد المنطقة .

(ج) تقرر اللجنة لنفسها اصول عملها .

تقييد حق التقاعد

3 - (أ) لا يدفع اي مبلغ بموجب قانون التقاعد العسكري لشرطي اوقف عمله قبل بدء سريان هذا الأمر إلا اذا صودق على حالته على التقاعد وفقاً للمادة 4 من أمر تعطيل المفعول لمدة معينة .

(ب) بالرغم مما ورد في الفقرة (أ) يجوز للجنة ان تسمح بدفع مبلغ بموجب قانون التقاعد العسكري لأقرباء شرطي توفي قبل بدء سريان هذا الأمر وكان قبل وفاته مستخدماً من جانب قيادة المنطقة ، بشرط ألا تنهج اللجنة كذلك ازاء اقرباء شرطي توفي قبل بدء سريان أمر تعطيل المفعول لمدة معينة .

الحرمان من حق التقاعد

4 - (أ) اذا ادانت المحكمة شرطياً بجرم يشكل مساً بأمن الجمهور او بقوات جيش الدفاع الإسرائيلي او باقرار النظام العام ، فيحرم من حقه في الحصول على اي دفعة مالية بموجب قانون التقاعد العسكري .

(ب) يجوز لقائد المنطقة ، اذا اوصت اللجنة بذلك ، ان يأمر بأن يحرم من حقه في الحصول على دفعة مالية بموجب قانون التقاعد العسكري الشرطي الذي أقيّل من عمله لأسباب تتعلق بأمن الجمهور او بسلامة قوات جيش الدفاع الإسرائيلي او باقرار النظام العام

تقييد الحرمان من الحق

5 - بالرغم مما ورد في المادة 4 ، يكون الشرطي الذي حرم من حقه في الحصول على دفعة مالية بموجب قانون التقاعد العسكري كما ذكر في تلك المادة مستحقاً للاموال التي خصصت من راتبه اعتباراً من اليوم المحدد (بالكسر) وفقاً لقانون التقاعد العسكري .

2. (א) כל מינוי, סמכות ותפקיד שהוקנו לפי חוק הגימלאות הצבאי או מכוחו לממשלה הירדנית, לרשות מרשויותיה או לכל אדם — יהיו נתונים לוועדה.

(ב) הועדה תחמנה על-ידי מפקד האזור.

(ג) הועדה חקבע לעצמה את סדרי עבודתה.

הגבלת הזכות לגימלאות

3. (א) לא ישולם כל תשלום לפי חוק הגימלאות הצבאי לשוטר אשר עבודתו נפסקה לפני תחילתו של צו זה, אלא אם אושרה יציאתו לגימלה בהתאם לסעיף 4 לצו ההתליה.

(ב) למרות האמור בסעיף קטן (א) תהיה הועדה רשאית להחיר תשלום לפי חוק הגימלאות הצבאי לשאריו של שוטר שנפטר לפני תחילתו של צו זה ואשר היה מועסק עובר לפטירתו על-ידי מפקדת האזור, ובלבד שהועדה לא תפעל כן לגבי שאריו של שוטר שנפטר לפני תחילתו של צו ההתליה.

שלילת זכות לגימלה

4. (א) הורשע שוטר על-ידי בית-משפט בגין עבירה שמהותה פגיעה בבטחון הציבור, בכוחות צה"ל או בקיום הסדר הציבורי, תשלל זכותו לקבלת תשלום לפי חוק הגימלאות הצבאי.

(ב) מפקד האזור רשאי, אם המליצה על כך הועדה, להורות כי תישלל זכותו לקבלת תשלום לפי חוק הגימלאות הצבאי של שוטר שפוטר מעבודתו מטעמים הכרוכים בבטחון הציבור, בטחון כוחות צה"ל או קיום הסדר הציבורי.

פיגוי לשלילה

5. למרות האמור בסעיף 4 יהיה שוטר שזכותו לקבלת תשלום לפי חוק הגימלאות הצבאי גשלה, כאמור באותו סעיף זכאי לכספים אשר נצטו ממשכורתו תחל ביום הקובע בהתאם לחוק הגימלאות הצבאי.

תקופות שירות מחושבות לצרכי נימלה

6. למרות האמור בחוק הגימלאות הצבאי, לא תובאנה בחשבון לצורך חישוב הגימלה תקופות שירות אחרי היום הקובע שבהן לא היה השומר מועסק על-ידי מפקדת האזור.

ביטול

7. סעיפים 32 ו-38 לחוק הגימלאות הצבאי — בטלים.

תחילת תוקף

8. תחילתו של צו זה ביזם ו' בניסן תשל"א (1 באפריל 1971).

השם

9. צו זה ייקרא "צו בדבר גימלאות לשוטרים מקומיים (יהודה והשומרון) (מס' 420), תשל"א—1971".

כ"ו באדר תשל"א (23 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

צו מס' 421

צו בדבר עזרה משפטית

(תיקון)

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בזה לאמור:

תיקון סעיף 4

1. בצו עזרה משפטית (יהודה והשומרון) (מס' 348), תשל"א—1969 (להלן — "הצו העיקרי") בסעיף 4(ב) במקום המילים "פסק הדין" יבוא: "פסק".

מדד חדמה מאוחדת في الحساب لمقتضيات التقاعد

6 - بالرغم مما ورد في قانون التقاعد العسكري ، لا تؤخذ في الحساب لمقتضى اجراء حساب التقاعد مدد الخدمة بعد اليوم المحدد (بالكسر) التي لم يكن خلالها الشرطي مستخدماً من جانب قيادة المنطقة .

الغاء

7 - تلغى المادتان 32 و 38 من قانون التقاعد العسكري .

بدء سريان

8 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 6 نيسان 5731 (1 نيسان 1971) .

الاسم

9 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تقاعد افراد الشرطة المحليين (الضفة الغربية) (رقم 420) ، لسنة 5731 - 1971» .

26 اذار 5731 (23 آذار 1971)

تات التوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

גייש הדפאע האסראילי

אמר رقم 421

אמר بشأن المساعدة القضائية

(تعديل)

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، اصدر الأمر التالي:

تعديل المادة 4

1 - في الأمر بشأن المساعدة القضائية (الضفة الغربية) (رقم 348) لسنة 5730 - 1969 (فيما يلي — «الأمر الأصلي») في المادة 4 (ب) (النص العربي مستوفي التعديل)

2. תחילתו של צו זה ביום תחילתו של הצו העיקרי.

3. צו זה ייקרא "צו בדבר עזרה משפטית (תיקון) (יהודה והשומרון) (מס' 421), תשל"א—1971".

כ"ח באדר תשל"א (25 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

צו מס' 422

צו בדבר הוראות בטחון

(תיקון מס' 2)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בזה לאמור:

תיקון סעיף 60

1. בצו בדבר הוראות בטחון (יהודה והשומרון) (מס' 378), תשל"א—1970, בסעיף 60 —

(א) אחרי סעיף קטן (1) יבוא:

"(ז) לא יחזיק אדם ברשותו או בשליטתו מסמך שהוצא על-פי תחיקת בטחון, שאינו ערוך על שמו, מתוך כוונה להטעות".

(ב) במקום סעיף קטן (ז) יבוא:

"(ח) לענין סעיפים קטנים (ב) עד (ז) — מעשה שנעשה מחוץ לאזור יראו אותו כאילו נעשה באזור".

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום ר' בניסן תשל"א (1 באפריל 1971).

2. - יבדא סריאן הזא אמר אעבאר א מן בדע סריאן אמר الاصلي .

الاسم

3. - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن المساعدة القضائية (تعديل) (الضفة الغربية) (رقم ٤٢١) ، لسنة ٥٧٣١ - ١٩٧١» .

١٨ اذار ٥٧٣١ (٢٥ آذار ١٩٧١)

تات الوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٤٢٢

أمر بشأن تعليمات الأمن

(تعديل رقم ٢)

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، اصدر الأمر التالي:

تعديل المادة ٦٠

١ - في الأمر بشأن تعليمات الأمن (الضفة الغربية) (رقم ٣٧٨) ، لسنة ٥٧٣٠ - ١٩٧٠ ، في المادة ٦٠ —

(أ) بعد الفقرة (١) يحل ما يلي:

«(ز) لا يجوز لأي شخص ان يجوز لديه او تحت سيطرته اي مستند اصدر بمقتضى تشريع أمن ، وهو غير محرر باسمه ، بقصد التفضيل» .

(ب) تستبدل الفقرة (ز) بالفقرة التالية:

«(ح) ايفاء بالغاية المقصودة من الفقرات (ب) لغاية (ز) — يعتبر الفعل الواقع خارج المنطقة كأنه وقع في المنطقة» .

بדע סריאן

2. - יבדא סריאן הזא אמר אעבאר א מן 6 ניסאן 5731 (1 ניסאן 1971) .

3. צו זה ייקרא "צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 2) (יהודה והשומרון) (מס' 422), תשל"א-1971".

ד' בניסן תשל"א (30 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אוור
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

צו מס' 423

צו בדבר הוראות בטחון

(תיקון מס' 3)

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בזה לאמור:

תיקון סעיף 50

1. בצו בדבר הוראות בטחון, (יהודה והשומרון) (מס' 378), תשל"א-1970, בסעיף 50(ג), בפסקה (5), אחרי פסקה משנה (ב) יבוא:

תחילת תקופה

2. תחילתו של צו זה ביום ח' בסיון תשל"א (11 ביוני 1971).

השם

3. צו זה ייקרא "צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 3) (יהודה והשומרון) (מס' 423), תשל"א-1971".

ה באייר תשל"א (5 במאי 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אוור
יהודה והשומרון

الاسم

3 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تعليمات الأمن (تعديل رقم 2) (الضفة الغربية) (رقم 422) ، لسنة 1971-1971» .

4 نيسان 1971 (30 آذار 1971)

تات الوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش للدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 423

أمر بشأن تعليمات الأمن

(تعديل رقم 3)

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، اصدر الأمر التالي:

تعديل المادة 50

1 - في الأمر بشأن تعليمات الأمن (الضفة الغربية) (رقم 378) لسنة 1970-1971 ، في المادة 50 (ج) ، في البند (5) ، بعد البند الفرعي (ب) يجل ما يلي: «(ج) ان يلغى الحكم وان يأمر باجراء محاكمة جديدة امام ذات المحكمة التي نظرت في القضية او امام اي محكمة عسكرية اخرى» .

بدء سريان

2 - يسري هذا الأمر اعتباراً من 8 نيسان 1971 (1 حزيران 1971) .

الاسم

3 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تعليمات الأمن (تعديل رقم 3) (الضفة الغربية) (رقم 423) ، لسنة 1971-1971» .

10 ايار 1971 (5 ايار 1971)

تات الوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

ג'י'ש ה'דפ'ע'ק ה'א'ס'ר'א'י'ל'י

א'מ'ר ר'ק'מ 424

א'מ'ר ב'ש'א'ן נ'ס'ב ה'א'ר'מ'ת ע'ל מ'ח'ל'ת ה'ע'מ'ל

א'ס'ת'א'ד'א' א'ל'י ה'ס'ל'ח'י'ה ה'ח'ו'ל'ה ל'י ב'ס'פ'י'י ק'א'נ'ד ה'מ'נ'ט'ק'ה ,
א'ס'ד'ר ה'א'מ'ר ה'ת'א'ל'י :

ת'ע'ר'י'פ

1 - פ'י ה'ז'א ה'א'מ'ר -

« מ'ח'ל ע'מ'ל » - י'ש'מ'ל ה'מ'ס'נ'ע ו'ה'מ'ע'מ'ל ו'ה'מ'ט'ג'ר ו'ה'ח'א'נ'ו'ת
ו'ה'מ'ט'ע'מ ו'ה'מ'ק'ט'פ ו'ה'ס'ו'י'ד'ל'י'ה ו'ה'ח'י'ז'ר ו'ה'מ'ג'ס'ל'ה ו'א'י ע'מ'ל
א'ח'ר ג'א'י'ת'ה א'נ'ת'א'ג ה'ב'צ'א'ע ו'ב'י'ע'מ'ה'א או ת'ק'ד'י'ם ח'ד'מ'ת
ל'ה'ג'מ'ה'ו'ר

« ס'א'ח'ב מ'ח'ל ה'ע'מ'ל » - י'ש'מ'ל מ'ן כ'א'נ'ת פ'י ח'ו'ז'ת'ה
ה'ס'י'ט'ר'ה ע'ל'י מ'ח'ל ה'ע'מ'ל או ה'י'מ'כ'א'י'ה ה'ע'מ'ל'י'ה ל'ת'ש'ג'י'ל'ה .

א'מ'ר ב'ש'א'ן נ'ס'ב א'ר'מ'ה

2 - י'ב'ו'ז ל'ק'א'נ'ד ה'ע'ס'ק'ר'י א'ן י'א'מ'ר ב'א'ן ת'ע'ר'ש א'ר'מ'ה ע'ל'י
מ'ח'ל ע'מ'ל או ע'ל נ'ו'ע מ'ן מ'ח'ל'ת ה'ע'מ'ל או ע'ל מ'ח'ל'ת
ע'מ'ל פ'י מ'נ'ט'ק'ה מ'ע'י'נ'ה .

3 - ת'ע'ר'ש א'ר'מ'ה ב'ס'ו'ר'ה ד'א'ת'מ'י'ה ע'ל'י מ'ח'ל ע'מ'ל ס'ד'ר ב'ס'ד'ד'ה
א'מ'ר כ'מ'א ד'ז'כ'ר פ'י ה'מ'א'ד'ה 2 , ו'ת'ס'ב'ת ה'ז'ה א'ר'מ'ה פ'י מ'כ'א'ן
ב'א'ר'ז ו'ת'ס'א'ן ב'ח'ל'ה ס'ל'י'מ'ה ו'ת'ת'ס'מ'ן , ב'ש'כ'ל י'ת'י'ח ה'ק'ר'א'ה
ב'ס'ו'ל'ה , א'ס'ם ס'א'ח'ב מ'ח'ל ה'ע'מ'ל ו'ע'נ'ו'א'נ'ה ו'ר'ק'מ ה'א'נ'ת'ה ו'ה'א'נ'ת'
מ'ח'ל ה'ע'מ'ל פ'י ח'א'ל ו'י'ג'ו'ד ה'ז'י'ן ה'א'ח'י'ר'י'ן .

פ'ר'ש' ה'ו'א'ב'י'ב

4 - י'פ'ר'ש' ו'א'ב'י'ב ע'ר'ש ו'ס'י'א'נ'ה ה'א'ר'מ'ה כ'מ'א ד'ז'כ'ר ע'ל'י כ'ל
ס'א'ח'ב ע'מ'ל .

ע'ק'ו'ב'א'ת

5 - מ'ן ת'ח'ל'פ ע'ן ה'ק'י'א'ם ב'ה'ו'א'ב'י'ב ה'מ'פ'ר'ו'ש ע'ל'י'ה ב'מ'ו'ב'י'ב

צ'ב'א ה'נ'ג'ה ל'י'ש'ר'א'ל

צ'ו מ'ס' 424

צ'ו ד'ב'ר'ר ש'י'לו'ט ב'ת'י ע'ס'ק

ב'ח'ו'ק'ף ס'מ'כ'ו'ת'י כ'מ'פ'ק'ד ה'א'ו'ר , ה'נ'ג'י מ'צ'ו'ת'ה ב'ז'ה ל'א'מ'ו'ר :

ה'ג'ד'ו'ת

1. כ'צ'ו ז'ה -

« ב'י'ת ע'ס'ק » - ל'ר'ב'ו'ת ב'י'ת מ'ל'א'כ'ה , ב'י'ת ח'רו'ש'ת , ב'י'ת מ'ס'ח'ו'ר ,
ח'נו'ת מ'ס'ע'ד'ה , מ'ז'נ'ו'ן , ב'י'ת מ'ר'ק'ח'ת , מ'א'פ'י'ה , מ'כ'ב'ס'ת , ו'כ'ל
ע'ס'ק ש'מ'ט'ר'תו י'י'צ'ו'ר ט'ו'ב'י'ן מ'כ'י'ר'ת'ם או מ'ת'ן ש'י'ד'ו'ת'י'ם
ל'צ'י'ב'ו'ר ;

« ב'ע'ל'י'ם » - ל'ג'ב'י ע'ס'ק - ל'ר'ב'ו'ת מ'י ש'ב'י'ד'ו ה'ש'ל'י'ט'ה ע'ל
ב'י'ת ה'ע'ס'ק או ה'א'פ'ש'ר'ו'ת ה'מ'ע'ש'י'ת ל'ה'פ'ע'ל'ה .

ה'ר'א'ה ד'ב'ר'ר ה'צ'ב'ת ש'ל'ט

2. מ'פ'ק'ד צ'ב'א'י ר'ש'א'י ל'ה'ו'ר'ו'ת , כ'י י'ו'צ'ג ש'ל'ט ע'ל ב'י'ת ע'ס'ק ,
ע'ל ס'ו'ג ב'ת'י ע'ס'ק או ע'ל ב'ת'י ה'ע'ס'ק ב'א'ו'ר מ'ס'ו'י'ם .

ש'ל'ט ו'ת'ו'כ'נ'ו

3. ע'ל ב'י'ת ע'ס'ק ש'ל'ג'ב'י'ב י'ת'נ'ג'ה ה'ר'א'ה כ'א'מ'ו'ר ב'ס'ע'י' 2
י'ו'צ'ג ש'ל'ט ב'כ'ל ע'ת . ש'ל'ט ז'ה י'י'ק'ב'ע ב'מ'ק'ו'ם ב'ו'ל'ט , י'ו'ח'ו'ק
ב'מ'צ'ב ת'ק'י'ן ו'י'צ'ו'י'י'נו ב'ו' , ב'צ'ו'ר'ה ה'נ'י'ת'נ'ת ל'ק'ר'י'א'ה ב'נ'ק'ל , ש'ם
ה'ב'ע'ל'י'ם ש'ל ב'י'ת ה'ע'ס'ק , מ'ע'נ'ו ו'מ'ס'ס'ר ה'ט'ל'ס'ו'ן ש'לו ו'ש'ל ב'י'ת
ה'ע'ס'ק , א'ם ק'י'מ'י'ם .

ה'ט'ל'ת ח'ו'ב'ה

4. ח'ו'ב'ת ה'צ'נ'ו'ת ו'ה'ח'ו'ק'תו ש'ל ש'ל'ט כ'א'מ'ו'ר ת'ח'ו'ל ע'ל כ'ל
ב'ע'ל'י'ם .

ע'נ'ש'י'ן

5. מ'י ש'ל'א מ'י'ל'א ח'ו'ב'ה ה'מ'ט'ל'ת ע'ל'י'ד ל'פ'י צ'ו ז'ה , או ה'פ'ר'י'ע

2 - تكون ساعات منع التجول في حدود المساحة ي - ب
 بين الساعة 19,00 والساعة 04,00 غداة اليوم التالي .

2. שעות העוצר בתחומי שטח י"ב יהיו בין שעה 1900
 ושעה 0400 למחרת.

حظر التواجد خارج المنزل وحظر التنقل

איסור להמצא מחוץ לבית ואיסור תנועה

3 - (أ) لا يجوز لأي شخص ان يتواجد في المساحة
 ي - ب خارج المنزل في ساعات منع التجول ولا يجوز
 لأي شخص ان ينتقل في ساعات منع التجول في حدود
 المساحة ي - ب إلا اذا كان يحمل تصريحاً خطياً صادراً
 عن القائد العسكري في المنطقة او في القضاء .

3. (א) לא ימצא אדם בשטח י"ב מחוץ לבית בשעות
 העוצר ולא ינוע אדם בשעות העוצר בתחומי שטח י"ב אלא
 אם בידו תעודת היתר בכתב מטעם המפקד הצבאי באזור
 או בנפה.

(ب) لا يسري ما ورد في هذه المادة على الجنود او
 رجال الشرطة في اثناء قيامهم بمهامهم .

(ב) האמור בסעיף זה לא יחול על חייל או שומר
 כשהם בתפקיד.

سريان اقليمي

תחולה טריטוריאלית

4 - يسري هذا الأمر بالنسبة لحدود المساحة ي - ب
 الكائنة في منطقة الضفة الغربية فقط .

4. צו זה יחול רק ביחס לתחומי שטח י"ב המצויים באזור
 יהודה והשומרון.

بدء سريان

תחילת תוקף

5 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 24 أيار 5731
 (1971) .

5. תחילתו של צו זה ביום כ"ד באייר תשל"א (19 במאי
 1971).

الاسم

השם

6 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن ساعات منع
 التجول (المساحة ي - ب) (الضفة الغربية) (رقم 425)» ،
 لسنة 5731 - 1971 .

6. צו זה ייקרא "צו בדבר שעות עוצר (שטח י"ב) (יהודה
 והשומרון) (מס' 425), תשל"א-1971".

22 أيار 5731 (17 أيار 1971)

כ"ב באייר תשל"א (17 במאי 1971)

تات الوف رفائيل فاردي
 قائد منطقة الضفة الغربية

רפאל ורדי , תת-אלוף
 מפקד אזור
 יהודה והשומרון

גיש הדפא האסראילי

אמר رقم ٤٢٦

أمر بشأن حماية المناطق الطبيعية

(تعديل رقم ٣)

استناداً الى الصلاحيه المأولة لي بصفتي قائد المنطقة ، اصدر الأمر التالي :

استبدال الذيل

١ - في الأمر بشأن حماية المناطق الطبيعية (الضفة الغربية) (رقم ٣٦٣) ، لسنة ٥٧٣٠ - ١٩٦٩ (فيما يلي - الأمر الأصلي) بدلا من الذيل يحمل ما يلي :

والذيل

مناطق طبيعية محفوظة ورسوم (المادتان ٢ و ٥ أ)

١ - مناطق طبيعية محفوظة ومقادير الرسوم العامة

مقادير الرسوم العامة			منطقة طبيعية محافظة
سيارة نقل وباص تضم ٣٥ شخصاً واكثر	اي فرد آخر	فرايدي من سن ٦ لغاية ١٨ سنة	
الدخول مجاناً	الدخول مجاناً	الدخول مجاناً	وادي قلط
الدخول مجاناً	الدخول مجاناً	الدخول مجاناً	وادي بيدان
الدخول مجاناً	الدخول مجاناً	الدخول مجاناً	عين العوجه
الدخول مجاناً	الدخول مجاناً	الدخول مجاناً	عين التربه
٣٥ ل.ل.	١ ل.ل.	٠,٥٠ ل.ل.	عين فشحه

٢ - اعفاءات ومقادير الرسوم الخاصة

(أ) اعفاءات

لتلاميذ المدارس في زهات منظمة وللأولاد لغاية سن ٦ سنوات وللجنود ، الدخول مجاناً .

(ب) مقدار الرسم الخاص

(١) يدفع المشتركون في جماعات منظمة . وشمل برنامج الجولة الأساسي زيارة عين فشحه ، وتحدد قيمة الجولة قبل نشر الأمر الأصلي ، مبلغاً مقداره ٠,٥٠ ل.ل. عن كل فرد .

צבא הגנה לישראל

צו מס' 426

צו בדבר הגנה על הטבע

(תיקון מס' 3)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הגני מצווה בזה לאמור :

החלטת התוספת

1. בצו בדבר הגנה על הטבע (יהודה והשומרון) (מס' 363), תש"ל-1969 (להלן - הצו העיקרי) במקום התוספת יבוא :

"התוספת

שמורות טבע ואגרות (סעיפים 2 ו-5א)

1. שמורות הטבע ושיעורי האגרות הכלליים

שיעורי אגרות כלליים			שמורת הטבע
משאית ראוטובוס 35 איש ויותר	יחיד אחר	בחדים מגיל 6 עם 18 שנה	
הכניסה חופשית	הכניסה חופשית	הכניסה חופשית	ואדי קלט
הכניסה חופשית	הכניסה חופשית	הכניסה חופשית	נחל בידן
הכניסה חופשית	הכניסה חופשית	הכניסה חופשית	עין אלעוגה
הכניסה חופשית	הכניסה חופשית	הכניסה חופשית	עין א-תורבה
35 ל"י	1 ל"י	0.50 ל"י	עין פשחה

2. פטורים ושיעורי אגרות מיוחדים

(א) פטורים

לתלמידי בתי ספר במחלים מאורגנים, לילדים עד גיל 6 שנים ולחיילים הכניסה חופשית.

(ב) שיעור אגרה מיוחד

(1) משותפים בקבוצות מאורגנות הסיור שתוכניתו המקורית כללה ביקור בעין פשחה ומחיר הסיור נקבע לפני פרסומו של הצו העיקרי ישלמו סכום של 0.50 ל"י ליחיד.

(1) יכון מסעון הנה הסרה סרררר רר
טרררר 5 נרסרן 5731 (31 אדר
1971) .

רנה סרררן

2 - רנה סרררן הנה ארררררררררררר
ארררר אררררר .

אררר

3 - רררררררררררררררררררר
ררררר (ררררר רררר) (ררר
רררר 1971-5731) .

19 ארר 5731 (14 ארר 1971)

ררר רררר ררררר
רררר רררר רררר

רררר ררררר

ארר ררר 427

ארר רררר ררררר (רררר ררר)

אררררררררררררררררר
ררררר ררררר ררררר רררר
ררררר ררררר ררררר רררר
ררררר ררררר ררררר רררר :

ררררר

1 - ררר ארר -

«רררר» - ררר רררר ררר
ררר רררר רררר , ררר 21
ררר (ררר) (ררר) ;

«רררר ררר» - ררר ררר
ררר ררר ררר ררר ;

«רררר ררר» - ררר ררר
ררר ררר ררר ,

1012

(2) ררררר ררר ררר ררר רר
רררר ררר (31 ררר 1971) .

רררר ררר

2. ררררר רר רר רר
ררר ררר .

ררר

3. רר רר ררר «רר
רר רר (ררר רר) (רר
רר) (רר) (רר) (רר) .

רר רר רר (14 ררר 1971)

ררר ררר , ררר
ררר ררר
ררר ררר

ררר ררר ררר

רר רר 427

רר ררר ררר (ררר רר)

ררר ררר ררר ררר
ררר ררר ררר ררר רר
רר רר רר רר רר רר :

רררר

1. רר רר -

«ררר» - רר ררר רר
רר רר רר רר רר , רר 21
רר (רר) (רר) (רר) ;

«ררר רר» - רר רר רר
רר רר רר רר ,

«ררר רר» - רר רר ,

1012

מכירתו של חשמל וכן בנייתם, הקמתם, הנחתם, הפעלתם ואחזוקתם של קווי חשמל, כבלים תת קרקעיים, עמודי חשמל, תחנות מיתוג, תחנות משנה, תחנות טרנספורמציה, תחנות כח וכל מתקן אחר המשמש או עשוי לשמש לאספקת חשמל.

עיסוק בחשמל

2. (א) מפקד האזור רשאי להורות, אם הוא סבור כי הדבר דרוש לשם הבטחת השירותים החיוניים באזור, או לשם שמירה על בטחון כוחות צה"ל באזור, או לשם שמירה על בטחון האזור, כי הממונה או מי שפועל באישורו יעסוק בחשמל או בחלק מן הפעולות המהוות עיסוק בחשמל, הכל כפי שיוורה, ובמקומות עליהם יורה.

(ב) משהורה מפקד האזור כאמור בסעיף קטן (א) רשאי הוא אף להורות, למרות האמור בכל דין, כי לא יעסוק אדם בחשמל במקום שלגביו ניתנה הוראת מפקד האזור וזאת הממונה או מי שפועל באישורו.

היתר לביצוע פעולות

3. (א) פעולה המהווה עיסוק בחשמל שיש לבצעה במקרקעין שאינה ברשות הרבים, טעונה הסכמה בכתב של המחזיק במקרקעין.

(ב) סירב המחזיק במקרקעין ליתן הסכמתו או הוכח להנחת דעתו של מפקד האזור כי אין דיוע מי הוא המחזיק במקרקעין, רשאי מפקד האזור ליתן היתר מיוחד לבצוע הפעולה.

(ג) ניתנו הסכמה או היתר מיוחד לפי סעיף זה וזכאי הממונה או מי שפועל באישורו לבצע באותם מקרקעין כל פעולה המהווה עיסוק בחשמל, אשר לשם ביצועה ניתנו ההסכמה או ההיתר.

התחברות למתקן חשמל קיים

4. מפקד האזור רשאי להתיר בכתב לממונה או למי שפועל באישורו להכנס לחצרים בהם מצוי מתקן חשמל, לעשות את כל הפעולות הדרושות ולהקים את המתקנים הדרושים לשם חיבור אותו מתקן החשמל למערכת אספקת החשמל

ביע להקברא ודלדק תסייד וחדות ורייב ונשעיל וסינאה להקברא ולקוביל תחא ארצ ועומיד להקברא ועטות צניט מפתיר להקברא ולמחטות הפריעה ועטות המחולות ועטות הפריעה ואי מנשא אחרת תסעמל או קימיה בן תסעמל פי תוריד להקברא .

الإشتغال بالكهرباء

٢ - (أ) يجوز لقائد المنطقة ان يأمر ، اذا اعتقد بأن الأمر لازم لتوفير الخدمات الحيوية في المنطقة او تأمين سلامة قوات جيش الدفاع الإسرائيلي في المنطقة او الحفاظ على أمن المنطقة ، بأن يقوم المسؤول او من يعمل بموافقته بالإشتغال بالكهرباء او بقسم من الأعمال التي تشكل اشتغالا بالكهرباء ، الكل حسب ما يأمر به وفي الأماكن التي يبينها .

(ب) اذا أمر قائد المنطقة كما ذكر في الفقرة (أ) ، فيجوز له ان يأمر ، بالرغم مما ورد في اي قانون ، بالأشتغال اي شخص بالكهرباء في مكان صدر بصدده أمر عن قائد المنطقة ، ما عدا المسؤول او من يعمل بموافقته .

ترخيص للقيام

٣ - (أ) ان كل عمل يشكل اشتغالا بالكهرباء ويجب القيام به في عقارات ليست من الأملاك العامة يفتقر الى موافقة خطية من المتصرف بالعقارات .

(ب) اذا رفض المتصرف بالعقارات اعطاء موافقته ، او ثبت بما يرضي قائد المنطقة ان المتصرف بالعقارات مجهول . فيجوز لقائد المنطقة ان يمنح ترخيصاً خاصاً للقيام بالعمل .

(ج) اذا اعطيت الموافقة او منح الترخيص الخاص بموجب هذه المادة فيحق للمسؤول ولن يعمل بموافقته ان يقوم في تلك العقارات بكل عمل يشكل اشتغالا بالكهرباء الذي اعطيت الموافقة او منح الترخيص بقصد القيام به .

ربط منشأة كهرباء قائمة

٤ - يجوز لقائد المنطقة ان يسمح خطياً للمسؤول او لمن يعمل بموافقته بأن يدخل الى باحات توجد فيها منشأة كهرباء وان يقوم فيها بجميع الأعمال الضرورية وان يحدث المنشآت اللازمة بقصد ربط منشأة الكهرباء تلك بشبكة توريد

המפעלות על-ידי הממונה או על-ידי מי שפועל באישורו. לממונה או למי שפועל באישורו תהיה בכל עת גישה לחצרים בהם מצוי מתקן חשמל כאמור.

אישור תכנית

5. (א) לפני ביצוע כל פעולה המהווה עיסוק בחשמל, שאינה הפעלה ואחזקה יגישו הממונה או מי שפועל באישורו למפקד האזור תוכנית מפורטת בדבר הפעולה האמורה לתכנית יצורף תאור המקרקעין בהם תבוצע הפעולה. מפקד האזור רשאי לאשר את התוכנית או לסרב לאשרה, הכל כפי שימצא לנכון.

(ב) הממונה או מי שפועל באישורו לא יבצעו כל פעולה הקשורה באספקת חשמל אלא בהתאם לתוכנית שאושרה.

קביעת תעריפי החשמל

6. הממונה או מי שפועל באישורו יגישו לאישור של מפקד האזור תעריף לאספקת חשמל על-ידם שתעשה על-פי צו זה. אושר התעריף יהא לו תוקף מהיום שיפורט בכתב האישור.

קביעת כללים

7. הממונה או מי שפועל באישורו יגישו לאישורו של מפקד האזור כללים שיחולו על אספקת החשמל על-ידם וכללים שיחולו על תשלומים בעד חיבורים למערכת אספקת החשמל שלהם. אושרו כללים אלה יהא להם תוקף מהיום שיפורט בכתב האישור.

מעמדו של הפועל באישור הממונה

8. (א) לענין תחולתו של הצו בדבר תובענות (יתודה והשומרון) (מס' 271), תשכ"ח-1968 (להלן - הצו) יראו את מי שפועל באישורו של הממונה על פי צו זה כגורם הפועל בשיתוף עם צה"ל. תשלום על-פי החלטה חלוטה כמשמעותה בסעיף 11 לצו יעשה על-ידי מי שפועל באישורו של הממונה כאמור.

המصادקה על התכנית

5. (א) יִרְטֵב עַל הַמְסוּוֹל או מִן יַעֲמֵל בְּמֻאֲפָתֵהוּ , קִיַּם בְּאֵי עֵמֶל יִשְׁכַּל אֲשֵׁתָלָא בַּלְקֵהְרֵבָא וְהוּ לִישׁ בְּתִשְׁתִּיל וְסִינָאָה , אִן יִקְדַּם אֶל קָאֵד הַמְּנֻקָה תְּסִימָא מְפֻסָּלָא בְּשָׂאֵן הָעֵמֶל הַמְּזְכּוֹר וְאֵן יִרְפֵּץ בַּתְּסִימִים וְסִיפּ הָעֻסָּרָת הַיֵּי סִיגְרִי הָעֵמֶל פִּינָא . וְיִגְזֹר לְקָאֵד הַמְּנֻקָה הַמְּסֻדָּקָה עַל הַתְּסִימִים או רִפְּצֵ הַמְּסֻדָּקָה עֲלֵהּ , הַכֵּל חֲסִיב מָא יִסְתְּוִבֵה .

(ב) לֹא יִגְזֹר הַמְּסוּוֹל או מִן יַעֲמֵל בְּמֻאֲפָתֵהוּ אִן יִקְוִם בְּאֵי עֵמֶל יִתְּלַץ בְּתוֹרִיד הַלְקֵהְרֵבָא אִלָּא וְפִקָּא לְתְּסִימִים הַמְּסֻדָּקִים עֲלֵהּ .

תחידת תעריף הקהריבא

6. יִקְדַּם הַמְּסוּוֹל או מִן יַעֲמֵל בְּמֻאֲפָתֵהוּ אֶל קָאֵד הַמְּנֻקָה לְהַמְּסֻדָּקָה תְּעֵרֶף הַלְקֵהְרֵבָא מִן קִיְלֵהֶמָּסָא בְּמֻגֵּב הַזֶּה אֲמֵר , וּפִי חָאֵל הַמְּסֻדָּקָה עַל הַתְּעֵרֶף תְּסִיב סָרִיבֵה הַמְּעוּל אֲעִיבָרָא מִן הַתְּאֵרִיחַ הַמְּדוּן פִּי כְּתָב הַמְּסֻדָּקָה .

תקריר קוואעד

7. יִרְטֵב עַל הַמְּסוּוֹל או מִן יַעֲמֵל בְּמֻאֲפָתֵהוּ אִן יִקְדַּם אֶל קָאֵד הַמְּנֻקָה לְהַמְּסֻדָּקָה קוואעד יִגְרִי תְּפִיבָהָ עַלִּי תוֹרִיד הַלְקֵהְרֵבָא מִן קִיְלֵהֶמָּסָא וְקוואעד תְּסֵרִי עַל הַדְּפָעָת הַמֵּאֲלִיָּה לְקָאֵד הַרְּיֻץ בְּשִׁיבְקָה תוֹרִיד הַלְקֵהְרֵבָא הָעָאֵדָה לְהֵמָּא . וּפִי חָאֵל הַמְּסֻדָּקָה עַלִּי הַזֶּה הַקוואעד תְּסִיב סָרִיבֵה הַמְּעוּל אֲעִיבָרָא מִן הַתְּאֵרִיחַ הַמְּדוּן פִּי כְּתָב הַמְּסֻדָּקָה .

מקאם העאמל בְּמֻאֲפָתֵהוּ הַמְּסוּוֹל

8. (א) יִעֵבֵר מִן יַעֲמֵל בְּמֻאֲפָתֵהוּ הַמְּסוּוֹל בְּמֻגֵּב הַזֶּה אֲמֵר בְּמִתָּאֵב גְּהֵת תְּעֵמֶל בַּתְּעֹאֵן מִעַ גִּישׁ הַדְּפָעָה הָאִסְרָאִילִי , וְזִלְק לְמִתְּצִי סֵרְבָאֵן אֲמֵר בְּשָׂאֵן הַדְּעָאֵרִי (אֲלֻסְפָה הַגְּרִיבִי) (רִקְמ 271) לְסֵנָה 1968-5728 (פִּימָא יֵלִי - אֲמֵר) , וְיִקְוִם בְּדִפְּעַ הַדְּפָעָה הַמֵּאֲלִיָּה , בְּמֻגֵּב הַקְּרָאֵר הַקְּטַעִי חֲסִיב מְדוּלוֹה פִּי הַמֵּאֲדָה 11 מִן אֲמֵר , מִן יַעֲמֵל בְּמֻאֲפָתֵהוּ הַמְּסוּוֹל כְּמָא זְכָר .

(ב) יעֵבֵר מֵן יַעֲמֵל בְּמוֹאֲפֵת הַמְּסוּל בְּמוֹצֵב הַזֶּה
הָאֵמֵר בְּמִתְּבֵאת סְלֻטָה פּוֹזְמָה קֹאֵד הַמְּנֻטָה לְעֵמֵל בִּי הַמְּנֻטָה ,
וּזְלֵק לְמִקְטָזֵי סְרִיָּאן הָאֵמֵר בְּשֵׁאן הַחֹאֵק הַחֲלִיפֵה (מִקָּאם)
סְלֻטֹת גֵּיִשׁ הַדִּפְאָה הָאִסְרָאִילִי (הַזֻּפֶה הַגְּרִיבִי) (רִקֵּם)
164) , לְסֵנֵה 5728-1968 .

סְלֻחִיָּת מְסֻעָה

9 - יִבְּזַל לְמְסוּל אִסְדָּאָר כָּל אֵמֵר וְאִלְקִיָּאָם בְּכָל אִבְרֵא
לֹאֵזֵם בְּקִסְדֵּה תְּנִיִּדֵה הַזֶּה הָאֵמֵר .

עֻבּוֹת

10 - יִתֵּם בִּזְכָּאָב גְּרִם כָּל מִן אַעֵק תְּנִיִּדֵה אֵי עֵמֵל
בְּמוֹצֵב הַזֶּה הָאֵמֵר יִקּוּם בֵּה הַמְּסוּל אוֹ מִן יַעֲמֵל בְּמוֹאֲפֵתֵה
אוֹ מִן עֵרְקֵל תְּטִיבִיק אִבֵּה תְּלִימֹת יִבְסִדְרָהּ הַמְּסוּל בְּמוֹצֵב
הַזֶּה הָאֵמֵר .

הַגָּאָה

11 - יִלְגִּי הָאֵמֵר בְּשֵׁאן הַכְּהֵרְבֵּא (תְּנִיִּם וְתִשְׁתִּיל) (הַזֻּפֶה
הַגְּרִיבִי) (רִקֵּם 375) , לְסֵנֵה 5730-1970 .

יִבְדֵּה סְרִיָּאן

12 - יִבְדֵּא סְרִיָּאן הַזֶּה הָאֵמֵר אַעֲתָרָאָם מִן 8 סִיפָאן 5731
(1 חִזִּירָאן 1971) .

הָאֵסֵם

13 - יִטְלַק עָלֵי הַזֶּה הָאֵמֵר אִסֵּם וְאֵמֵר בְּשֵׁאן הָאִשְׁתִּגָּל
בְּאִלְכְּהֵרְבֵּא (תְּנִיִּם וְתוֹרִיד) (הַזֻּפֶה הַגְּרִיבִי) (רִקֵּם 427) ,
לְסֵנֵה 5731-1971 .

21 אֵיָּר 5731 (16 אֵיָּר 1971)

תַּת הַרְוֵף רִפְאֵל פֹּאֲרִידֵי
קֹאֵד מְנֻטָה הַזֻּפֶה הַגְּרִיבִי

(ב) לענין תואלתו של הצו בדבר בתי-משפט מקומיים
(מעמד רשויות צה"ל) (יהודה והשומרון) (מס' 164), תשכ"ח
—1968, ירא את מי שפועל באישורו של הממונה על-פי
צו זה כרשות שהוסמכה על-ידי מפקד האזור לפעול באזור.

סְמֻרֹזֹת עוֹר

9. הממונה רשאי לתת כל הוראה ולבצע כל פעולה הדרושה
לשם התוצאה לפועל של צו זה.

עוֹנְשֵׁין

10. המפריע לביצוע פעולה לפי צו זה של הממונה או של
מי שפועל באישורו או המפריע לביצוע הוראה לפי צו זה
של הממונה — ייאשם בעבירה.

בִּיטוּל

11. צו בדבר השמל (הסדרה הפעלה) (יהודה והשומרון)
(מס' 375), תשל"ל—1970 — בטל.

תְּחִלַּת הַתּוֹקֵף

12. תחילתו של צו זה ביים ח' בסיון תשל"א (1 ביוני 1971).

הַשֵּׁם

13. צו זה ייקרא "צו בדבר עיסוק בהשמל (הסדרה והפעלה)
(יהודה והשומרון) (מס' 427), תשל"א—1971".

כ"א באייר תשל"א (16 במאי 1971)

רִפְאֵל וִרְדִי, תְּחִילָה
מִפְקֵד אֹחֵר
יְהוּדָה וְהַשּׁוֹמְרוֹן

צבא הגנה לישראל

חוק בריאות הציבור, מס' 43 לשנת 1966

אצילת סמכויות

בחוק סמכותי כמפקד האזור הנני אוצל בזה אל —

קצין מטה לענייני בריאות במפקדת האזור

כל סמכות שהוקנתה לפי חוק בריאות הציבור, מס' 43 לשנת 1966, או מכוחו, לממשלה הירדנית, לרשות מרשויותיה או לכל אדם.

אצילת הסמכויות לראש ענף מנהל ושירותים במפקדת האזור ולקצין מטה לענייני בריאות במפקדת האזור מיום י"ט בטבת תשל"ל (28 בדצמבר 1969) — בטלה.

תחלתה של אצילה זו ביום י"ח בכסלו תשל"א (16 בדצמבר 1970).

לי בכסלו תשל"א (28 בדצמבר 1970)

כסל"פ 5731 (16 كانون الأول 1970).

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

30 כסל"פ 5731 (28 كانون الأول 1970)

תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

גבא הנגה לישראל

חוק המוסד לטיפול הנוער,

חוק זמני מס' 70 לשנת 1966

אצילת סמכויות

בחוק סמכותי כמפקד האזור, ובהתאם לסעיף 3 (א) למגשר בדבר סדרי שלטון ומשפט (תחזקת והשומרון) (מס' 2), תשכ"ז—1967, וסעיף 18 (א) (1) לצו בדבר פרשנות (תחזקת והשומרון) (מס' 130), תשכ"ז—1967, הנני אוצל בזה אל —

אצילת סמכויות

סגן מפקד אוגדת הנדסה
מפקד אוגדת הנדסה
מפקד אוגדת הנדסה

4 טייט 5731 (10 קאנון תאני 1971)
תא תוף רפאיל פארדי
קאנד מנקה הצפה הגרייה

גיש הדפאג האסראילי

אמר בשאן תעלימאט האמן

(הצפה הגרייה) (רעם 378) לטה 5730 - 1970

אחאלה סלאחיאט

אסנאדא אלל סלאחיה אחולה לי בصفני קאנד המנקה ,
וوفقא למאדה 18 (א) מן האמר התפסירי (הצפה הגרייה)
(רעם 130) , לטה 5727 - 1967 , אחיל בהא אל -

סגאן תוף שבתאי זיפ

סלאחיאטי ממוגב המאדה 87 (א) מן האמר בשאן תעלימאט
האמן (הצפה הגרייה) (רעם 378) , לטה 5730 - 1970 .

יידא סריאן אחאלה הסלאחיאט מהזה אעבארא מן 13
טייט 5731 (10 קאנון תאני 1971) .

13 טייט 5731 (10 קאנון תאני 1971)

תא תוף רפאיל פארדי
קאנד מנקה הצפה הגרייה

את סמכויותי לפי חוק המוסד לטיפוח הנוער, חוק זמני מס'
70 לשנת 1966.

ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

צכא הגנה לישראל

צו בדבר תוראות בטחון

(יהודה והשומרון) (מס' 378), תשל"ל-1970

אצילת סמכויות

בחוקף סמכויותי כמפקד האזור, ובהתאם לסעיף 18 (א) לצו
בדבר פרשנות (יהודה והשומרון) (מס' 130), תשכ"ז-1967,
הנני אצל בזה אל -

סגן-אלוף שבתאי זי

את סמכויותי לפי סעיף 87 (ה) לצו בדבר תוראות בטחון
(יהודה והשומרון) (מס' 378), תשל"ל-1970.

תחילתה של אצילת סמכויות זו ביום י"ג בטבת תשל"א
(10 בינואר 1971)

י"ג בטבת תשל"א (10 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

גייס - - - - - ירידי

אמר بشأن الدعاوى

(الضفة الغربية) (رقم 271) لسنة 1968-1968

إحالة صلاحيات

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
ووفقاً للمادة 18 (أ) من الأمر التفسيري (الضفة الغربية)
(رقم 130) ، لسنة 1967-1968 ، أحيل بهذا الى -

رأب سيرن صفي فاردي

صلاحياتي بموجب المادة 6 من الأمر بشأن الدعاوى (الضفة
الغربية) (رقم 271) ، لسنة 1968-1968 .

تبدأ إحالة الصلاحيات هذه اعتباراً من 18 طيبث
1968 (10 كانون الثاني 1971) .

13 طيبث 1968 (10 كانون الثاني 1971)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

גייס הדפאע האסראילי

قانون نقابة اطباء الأسنان ، رقم 11 لسنة 1956

إحالة صلاحيات

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
أحيل بهذا الى -

ضابط القيادة للشؤون الصحية في قيادة المنطقة

كل صلاحية خولت بموجب قانون نقابة اطباء الأسنان
رقم 11 لسنة 1956 ، او بحكمه ، للحكومة الأردنية او
لسلطة من سلطاتها او لأي شخص آخر .

تبدأ إحالة الصلاحيات هذه اعتباراً من 13 طيبث
1968 (10 كانون الثاني 1971) .

13 طيبث 1968 (10 كانون الثاني 1971)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

צו בדבר תובענות

(יהודה והשומרון) (מס' 271), תשכ"ח-1968

אצילת סמכויות

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ובהתאם לסעיף 18 (א) לצו
בדבר פרשנות (יהודה והשומרון) (מס' 130), תשכ"ז-1967,
הנני אוצל בזה אל -

רב-סרן צבי ורדי

את סמכויותי לפי סעיף 6 לצו בדבר תובענות (יהודה
והשומרון) (מס' 271), תשכ"ח-1968.

תחילתה של אצילה זו ביום י"ח בטבת תשל"א (15 בינואר
1971).

י"ג בטבת תשל"א (10 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

חוק הסתדרות רופאי השיניים, מס' 11 לשנת 1956

אצילת סמכויות

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני אוצל בזה אל -

קצין מטה לענייני בריאות במפקדת האזור

כל סמכות שהוקנתה לפי חוק הסתדרות רופאי השיניים
מס' 11 לשנת 1956, או מכוחו, לממשלה הישראלית, לרשות
מרשויותיה או לכל אדם.

תחילתה של אצילה זו ביום י"ג בטבת תשל"א (10 בינואר
1971).

י"ג בטבת תשל"א (10 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

ترخيص الصناعة ومراقبتها ، رقم ١ لسنة ١٩٦٦

إحالة صلاحيات

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
وسائر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، أحيل
بهذا الى -

ضابط القيادة لشؤون التجارة والصناعة في قيادة المنطقة

صلاحياتي بموجب احكام ترخيص الصناعة ومراقبتها ،
رقم ١ لسنة ١٩٦٦ .

تكون ممارسة الصلاحيات المذكورة مشروطة بمصادقة
رئيس فرع الإقتصاد في قيادة المنطقة .

يبدأ سريان إحالة الصلاحيات هذه اعتباراً من ٢٥
طبيب ٥٧٣١ (٢١ كانون الثاني ١٩٧١) .

٢٥ طبيب ٥٧٣١ (٢١ كانون الثاني ١٩٧١)

تات التوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

قانون العمل ، رقم ٢١ لسنة ١٩٦٠

(حسبما عدل في القانون رقم ٢ لسنة ١٩٦٥)

إحالة صلاحيات

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
أحيل بهذا الى -

ضابط القيادة لشؤون العمل في قيادة المنطقة

صلاحيات وزير الشؤون الإجتماعية والعمل بموجب الفصل
الرابع عشر (تسوية خلافات العمل) من قانون العمل ،

١٠١٩

הוראות רישוי התעשייה והפיקוח עליה, מס' 1
לשנת 1966

אצילת סמכויות

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי עפ"י כל דין
ותחיקה בטחון, הנני אוצל בזה ל-

קצין מטה מסחר ותעשייה במפקדת האזור

את סמכויותי עפ"י הוראות רישוי התעשייה והפיקוח עליה,
מס' 1 לשנת 1966.

הפעלת הסמכויות האמורות תהא מותנת באישורו של ראש
ענף כלכלה במפקדת האזור.

תחילתה של אצילת סמכויות זו ביום כ"ה בטבת תשל"א
(21 בינואר 1971)

כ"ה בטבת תשל"א, (21 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק העבודה, מס' 21 לשנת 1960

(כפי שתוקן בחוק מס 2 לשנת 1965)

אצילת סמכויות

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני אוצל בזה ל-

קצין מטה לעניני עבודה במפקדת האזור

את סמכויות שר העניינים הסוציאליים והעבודה על פי סדק

1019

رقم ٢١ لسنة ١٩٦٠ (حسبما عدل في القانون رقم ٢ لسنة ١٩٦٥).

١٦ شباط ٥٧٣١ (١١ شباط ١٩٧١)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر بشأن استثمار الثروات الطبيعية

(الضفة الغربية) (رقم ٣٨٩) ، لسنة ٥٧٣٠ - ١٩٧٠

الغشاء تعيين

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
ووفقاً للمادة ١ من الأمر بشأن استثمار الثروات الطبيعية
(الضفة الغربية) (رقم ٣٨٩) ، لسنة ٥٧٣٠ - ١٩٧٠ (فيما
يلي - الأمر) ووفقاً للمادة ١٠ من الأمر التفسيري (الضفة
الغربية) (رقم ١٣٠) ، لسنة ٥٧٢٧ - ١٩٦٧ ، الغني
تعيين -

السيد صيون ارسلان

سلطة مختصة لمقتضى الأمر .

١٥ ايلول ٥٧٣١ (٥ ايلول ١٩٧١)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

قانون البلديات رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٥

أمر احداث بلدية يطا

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
وسأثر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً
للمادة ٥ (٢) من قانون البلديات رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٥ ،
وبعد ان اطلعت على تقرير اللجنة التي عينت للوقوف على

١٠٢٠

اربعه-עשרה ("יישוב סכסוכי עבודה") לחוק העבודה, מס'
21 לשנת 1960 (כפי שתוקן בחוק מס' 2 לשנת 1965).

ט"ז בשבט תשל"א (11 בפברואר 1971)

רפאל ורדי, תת"אלוף
מפקד אוור
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

צו בדבר ניצול אוצרות טבע

(יהודה והשומרון) (מס' 389), תשל"ל-1970

ביטול מינוי

בחוקף סמכותי כמפקד האזור ובהתאם לסעיף 1 לצו בדבר
אוצרות טבע (יהודה והשומרון) (מס' 389), תשל"ל-1970
(להלן - הצו), ובהתאם לסעיף 10 לצו בדבר פרשנות
(יהודה והשומרון) (מס' 130), תשכ"ז-1967, הנני מבטל בזה
את מינויו של -

מר ציון ארסלן

כרשות מוסמכת לעניין הצו.

ט"ז באלול תשל"א (5 בספטמבר 1971).

רפאל ורדי, תת"אלוף
מפקד אוור
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955

צו כינון עיריית יאטה

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, יותר סמכויותי לפי כל דין
ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (2) לחוק העיריות מס'
29 לשנת 1955, ולאחר שעיינתי בדין וחשבון של ועדה
שמונתה כדי לעמוד על רצון רוב תושבי יאטה האם לכונן

עיריה באותה עיר, ולאחר ששוכנעתי כי יש צורך בכינון עיריה באותה עיר, הגני מצווה בזה לאמור: —

רغبة اكثريه سكان يطا في احداث بلدية في بلدتهم ، وبعد ان اقتنعت بلزوم احداث بلدية في تلك البلدة ، أمر بما يلي:

כינון עיריית יאטה

احداث بلدية يطا

1. הגני מכונן בזה עיריה בעיר יאטה.

1 - اعلن بهذا عن احداث بلدية في بلدة يطا .

איזור השיפוט של עיריית יאטה

منطقة بلدية يطا

2. איזור השיפוט של עיריית יאטה יהיה השטח שגבולותיו מפורטים בתוספת לצו זה.

2 - تكون منطقة بلدية يطا المساحة الميينة حدودها في ذيل هذا الأمر .

חברי המועצה העירונית יאטה

اعضاء مجلس بلدية يطا

3. מספר חברי המועצה העירונית יאטה יהיה 10 חברים.

3 - يكون عدد اعضاء مجلس بلدية يطا عشرة اعضاء .

הוראת מעבד

احكام انتقالية

4. (א) עיריית יאטה תהא לכל דבר וענין חליפתה של המועצה הכפרית יאטה.

4 - (أ) تحل بلدية يطا بالنسبة لكل أمر وشأن محل مجلس يطا القروي .

(ב) מבלי לגרוע מכלליות האמור בסעיף קטן (א) לעיל, תהיינה לעיריית יאטה כל הזכויות, החובות, הכוחות והסמכויות שהיו למועצה הכפרית יאטה.

(ب) دون الإنتقاص من عمومية المذكور في الفقرة (أ) اعلاه تنوب بلدية يطا جميع الحقوق والواجبات والسلطات والصلاحيات التي كان يمارسها مجلس يطا القروي .

תחילת תוקף

بدء سريان

5. תחילתו של צו זה ביום י"ה באדר תשל"א (15 במרץ 1971).

5 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 18 اذار 5731 (15 آذار 1971) .

השם

الاسم

6. צו זה ייקרא "צו כינון עיריית יאטה (יהודה והשומרון), תשל"א—1971".

6 - يطلق على هذا الأمر اسم وأمر احداث بلدية يطا (الضفة الغربية) لسنة 5731 - 1971 .

י"ג באדר תשל"א (10 במרץ 1971)

13 اذار 5731 (10 آذار 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף

تات الّوف رفائيل فاردي

מפקד אוור

قائد منطقة الضفة الغربية

יתרה השמרון

התחום הצפוני מתחיל מנקודה מספר (1) שעל הזווית הצפונה מורחית של נכס טאלב ראשד עבדול רסול עיסא כביש האספלט בכביש האספלט המוליך אל "אלפואר", חותך כביש האספלט מזרחה ועובר בתחום מוחמד עבדול הלס לדרך עקבת אברהים, לאחר מכן בכיוון מזרח עד לאדמת עיסא ג'בריל אבו מלש, לאחר מכן בכיוון צפון עד לנכס מוחמד עבדאללה אלבשיד ועד לנקודה מספר (2) בקירבת באר חלת אל קנאטר לאחר מכן בכיוון מזרח ועובר בקו ישיר באדמת עבדול עזיז אבו עיד עד לנקודה מספר (3) הנמצאת בוויית צפון מערב מנכס אחמד חסן רשיד העומד על ררך כרם אבו עיטה, לאחר מכן בכיוון צפון מזרח ועובר מצפון לתחום עיסא גבריל אבו טביד עד לדרך גב הובר, לאחר מכן בכיוון צפון ומזרח עד לתחום חסן חמאד חמאמדה ולחלת אלאטרש, ולאחר מכן בכיוון צפון עד לתחום הדרומי מערבי של נכס נעמאן אלעתידי, לאחר מכן בכיוון מזרח עד לתלגת אלד-באסיה בדרך לחלת אלאטרש, לאחר מכן חותך הכביש והולך בכיוון מזרח עד לתחום הצפוני של נכס אבו פארס ועד לנכס עואד עוז' ועובר את התחום הצפוני של הנכס האמור, לאחר מכן הולך בכיוון צפון עד לתחום המזרחי של נכס עואד אל ג'ונדי ועד לתחום הצפוני מערבי של נכס עבד רבה עליה, לאחר מכן בכיוון מזרח עד לדרך אלכפיר מספר (4), לאחר מכן הולך בכיוון מזרח ועובר את התחום המפריד בין נכס אל חאג' ראשד חליל עבד רבה ונכס אלחאג' אברהים עבדא-ללה לאלאעור, לאחר מכן הולך בכיוון צפוני מזרחי וכולל בתוכו הבית של אלחאג' ראשד חליל עבד רבה עם שטח של דונם אחד קרקע כחצר לבית, לאחר מכן חוזר עד לקיר של נכס מחמד אבו חמיד עד לדרך אלפרחאניה וכולל בתוכו קרקע גבר עטיה מחמד מוצלח אלחמאמדה ולאחר מכן עובר בתחום הצפוני של נכס אחמד מוחמד אלגדיה ועד לנכס מחמד סאלם עיסא גבריל עובר וכולל בתוכו את הנכס האמור עד לכביש אספלט יטה — חברון שבו קיים הסימן מספר (5).

התחום המזרחי :

מתחיל מסימן מספר (5) שעל כביש יטה — חברון והולך בכיוון דרום ועובר בתחום המזרחי של נכסי מחמד אסמאעיל רומי ומוסלם עבדאללה אבו מלש עד לקרקע של עלי סאלם

الحد الشمالي :

يبتدىء الحد الشمالي من نقطة رقم (1) على الزاوية الشمالية الشرقية من ملك طالب راشد عبد الرسول عيسى المهليس والتي تقع على طريق الإسفلت المؤدية الى الفوار ثم تقطع طريق الإسفلت شرقاً ماراً على حدود محمد عبد المهليس الى طريق عقبة ابراهيم ، ثم باتجاه شرقي لحد ارض عيسى جبريل ابو ملش ثم متجهاً شمالاً لغاية ملك محمد عبدالله الشير الى نقطة رقم (2) بالقرب من بئر خلة القناطر ثم باتجاه شرقي ماراً باستقامة من ارض عبد العزيز ابو عيد الى علامة رقم (3) الواقعة على الزاوية الشمالية الغربية من ملك احمد حسن رشيد الواقعة على طريق كرم ابو عيطة ، ثم باتجاه شمالي شرقي ماراً شمالي حدود عيسى جبريل ابو طيبخ الى طريق جب هوبر ثم شمالاً وشرقاً على حدود حسن حماد حمامده الى خلة الأطرش ثم شمالاً الى الحد الجنوبي الغربي لملك نعمان العتيدي ثم شرقاً الى ثلجة الدياسية الى طريق خلة الأطرش ثم يقطع الطريق ويسير شرقاً على الحد الشمالي لملك ابو فارس الى ملك عواد عوض ماراً على الحد الشمالي لملك المذكور ثم يتجه شمالاً على الحد الشرقي لملك عواد الجندي الى الحد الشمالي الغربي لملك عبد ربه عليا ثم يتجه شرقاً الى طريق الكفير رقم (4) ثم يتجه شرقاً ماراً على الحد الفاصل بين ملك الحاج راشد خليل عبد ربه والحاج ابراهيم عبدالله الأعور ثم في اتجاه شمالي شرقي ضامماً بيت الحاج راشد خليل عبد ربه مع مساحة دوتم من الأرض كساحة لبيت ثم يعود الى جدار محمود ابو حميد الى طريق القرحانية ضامماً ارض جبر عطييه محمد مصلح الحمامده ثم ماراً على الحد الشمالي لملك احمد محمد الغدوه الى ملك محمود محمد سالم عيسى جبريل ماراً ضامماً ملك المذكور الى طريق اسفلت يطا — الخليل حيث علامة رقم (5) .

الحد الشرقي :

يبتدىء من علامة رقم (5) على طريق يطا الخليل ويتجه جنوباً ماراً بالحد الشرقي لملك محمد اسماعيل رومي ومسلم عبدالله ابو ملش حتى ارض علي سالم نصار ثم باتجاه غربي الى بئر فتوح الواقع على حدود ارض

بصائر، לאחר מכן בכיוון מערב עד לבאר פתוח העומדת על
 תחום אדמות אלדעיסאת ואבו זורה ועד לזוית הצפונית מז'
 רחית של נכס גבריל עוף' זיין העומד על דרך חרבת פתוח
 והשוכן בצד מערב, לאחר מכן בכיוון דרום עד לתחום נכס
 גבריל האמור ועד לסימן מספר (6) הנמצא על דרך הכרמל
 הישן ואשר תוחם את נכס גבריל עוף' מצד דרום, לאחר מכן
 עובר את הקרקע השייכת לעואד עוף' זיין בכיוון דרום
 עד לבאר אלמורדה ולאחר מכן הולך בכיוון מורח עד לבית
 של חליל גאבר ובכיוון דרום עד לתחום המזרחי האמור
 ועד לכביש האספלט המוליך לכרמל שבו קיים הסימן מספר
 (7).

התחום הדרומי:

מתחיל מסימן מספר (7) הקיים על כביש האספלט המוליך
 לכרמל והולך בכיוון מערב לעבארת אלמורדה השוכנת לנכס
 חליל גאבר מצד דרום, לאחר מכן בכיוון דרומי מערבי, עובר
 את הנכס של מוחמד אבו עראם ועבדול חמיד עבדאללה
 מנזור פנשי ועובר את הקרקע של עבדול חמיד עבדאללה
 מנזור עד לזוית הצפונית מערבית מנכס מוחמד עטיה מסעף
 ואחרי ועד לכביש הכרמל התחתון, לאחר מכן בכיוון דרום
 ומערב וכולל בתוכו נכס של יוסף חמאד ועד לדרך גנבה,
 לאחר מכן מתקשר בתחום המפריד בין מוחמד סאלם ואחיו
 מצד צפון ומוחמד חמאד אבו צביחה מצד דרום עד לכביש
 קטעת אלישיח לאחר מכן הולך בכיוון מערב עד לנכס של
 מוחמד איברהים אלהריני וכולל בתוכו את הבית עם חלקת
 הקרקע שלו השייכת למושאע ארשאידה לאחר מכן בכיוון
 דרומי לנכס אלחאג' עיסא בליה ועד לדרך אלמוצלי החדשה,
 לאחר מכן עד לתחום הנכס של אחמד מוסה מוצלח אבו קביט
 מצד דרום ומערב ועד לתחום נכס עבדאללה מצד דרום ועד
 לדרך אלמוצלי הישנה ועד לתחום הצפוני של נכס חוה, לאחר
 מכן בכיוון מערב עד לכביש האספלט אלסמוע שבו קיים
 סימן מספר (8).

התחום המערבי:

מתחיל מסימן מספר (8) הקיים על כביש האספלט המוליך
 לכפר אלסמוע בצד מערב של הכביש עד לתחום נכס הדיב
 סלמאן אבו סמרה ועובר בתחום הדרומי המערבי של נכס
 משפחת אלהרוש ועד לנכס סולימאן רשיד ועד לקרקע אחמד
 סאלם חרב ומתקשר בתחום סולימאן רשיד, לאחר מכן הולך
 בקו ישר עד לתחום הצפוני מערבי של נכס אחמד סאלם חרב

החד الجنوبي:

יبتליء من علامة رقم (7) على طريق الإسفلت
 الموصل الى الكرمل باتجاه غربي الى عبارة المورد
 المجاورة لملك خليل جابر من الجنوب، ثم باتجاه الجنوب
 الغربي ماراً في ملك محمد ابو عزام وعبد الحميد عبدالله
 منصور فنشي ومخترقاً ارض عبد الحميد عبدالله منصور الى
 الزاوية الشمالية الغربية لملك محمد عطيه مسعف واخيه الى
 طريق الكرمل النحي ثم باتجاه جنوب وغرب ضاماً ملك يوسف
 حماد الى طريق جنبه ثم يتصل بالحد الفاصل بين محمد سالم
 واخوانه من الشمال ومحمد حماد ابو صبيحه من الجنوب
 لغاية طريق قطعة الشيخ ثم غرباً الى حد ملك محمد ابراهيم
 الهرمجي ضاماً البيت مع قطعة الأرض التابعة لها الى مشاع
 الرشايده ثم يتجه غرباً مع الحد الجنوبي لملك الحاج عيسى
 بليه الى الطريق المصلي الجديدة ثم حدود ملك احمد موسى
 مصليح ابو قبيط من الجنوب والغرب لغاية حدود ملك عبدالله
 من الجنوب لغاية طريق المصلي القديمة الى الحد الشمالي لملك
 حوة ثم غرباً الى طريق اسفلت السموع حيث علامة (8).

الحد الغربي:

يبتليء من علامة رقم (8) الواقعة على طريق
 الإسفلت المؤدية الى قرية السموع على الحد الغربي
 للطريق الى حدود ملك هديب سلمان هديب ابو سمرة ماراً
 على الحد الجنوبي والغربي لملك عائلة الهروش الى ملك
 سليمان رشيد ثم الى ارض احمد سالم حرب حيث اتصال
 حدود سليمان رشيد، ثم تسير في استقامة لغاية الحد الشمالي
 الغربي لملك احمد سالم حرب ثم تخترق ارض عبد القادر

حرب لغاية نقطة تقع على مسافة خمسة عشر ميلاً جنوب
 دار عيسى أحمد إبراهيم شراهين لنهاية ارضه من الغرب
 والمجاورة لطريق المحاجر - ثم غرباً بمحاذاة الطريق المنتظم
 والموصول للمحاجر والذي يبعد عن منتصف الطريق المذكور
 بعمق ثلاثين ميلاً جنوب الطريق لغاية علامة رقم (9)
 احداتية 800 و 100 شرقاً التي هي بداية منطقة المحاجر
 ثم الى علامة رقم (10) احداتية 700 و 94 شمالاً.
 500 و 100 شرقاً ، 500 و 94 شمالاً ثم الى علامة
 رقم (11) القريبة من مقام الخضر احداتية 250 و 100
 شرقاً ثم باتجاه 450 و 94 شمالاً. شمالي ضاماً منطقة
 المحاجر الى علامة رقم (12) احداتية 400 و 100 شرقاً
 ثم الى 300 و 90 شمالاً. علامة رقم (13) احداتية
 80 و 106 شرقاً ، 600 و 90 شمالاً ثم الى منطقة
 المساحة رقم (ب: 565) الواقعة شمال شرقي منطقة المحاجر
 الى علامة رقم 9 الواقعة على طريق المحاجر ثم باتجاه شرقي
 بمحاذاة الطريق المنتظم على عمق ثلاثين ميلاً شمالي الطريق
 لغاية الحد الغربي للملك خليل محمد حرب الواقع على طريق
 المحاجر والقريب من الحد الغربي لمدينة المعارف الى نقطة
 تقع على بعد خمسين ميلاً غربي دار شحده سالم الهليس ثم
 باتجاه شمالي الى علامة رقم (14) التي تبعد اربعون ميلاً
 غربي بناء جبريل موسى عيسى الهليس الى الحد الشمالي
 الغربي للملك طالب راشد عبد الرسول عيسى الهليس الى
 علامة (رقم 1) الواقعة على طريق اسفلت الفوار حيث
 يتبدىء الحد الشمالي لبلدة بطا .

ועובר את קרקע עבדול קאדר حرب עד לנקודה הרחוקה
 חמישה עשר מטרים דרומית לבית. עיסא אחמד אברהים
 שראהין ועד לסוף אדמתו מצד מערב השוכנת לכביש אל-
 מחאג'ר, לאחר מכן בכיוון מערב במקביל לכביש הסלול
 המוליך למחאג'ר, ואשר נמצא במרחק שלושים מטרים מדרום
 לאמצע הכביש האמור עד לסימן מספר (9) מצד מזרח
 אשר הוא התחלת איזור אלמחאג'ר לאחר מכן עד לסימן מספר
 (10) 94,700 מצד צפון, 155,550 מצד מזרח 94,500 צפון עד
 לסימן מספר (11) הקרוב למקאם אלחוצ'ר 155,250 מצד מזרח
 לאחר מכן בכיוון 94,450 בצפון וכולל בתוכו איזור אלמחאג'ר
 עד לסימן מספר (12) 155,400 מצד מזרח לאחר מכן עד
 95,300 מצד צפון. סימן מספר (13) 156,080 מצד מזרח,
 לאחר מכן לאיזור החלקה מספר (565) 59,600 מצד צפון
 הנמצאת צפונית מזרחית מאיזור אלמחאג'ר עד לסימן מספר
 (9) הנמצא בדרך אלמחאג'ר לאחר מכן בכיוון מזרח במקביל
 לכביש הסלול ובמרחק של שלושים מטרים צפונית מהכביש
 עד לתחום המערבי של נכס חליל מוחמד حرب העומד על
 דרך אלמחאג'ר והקרוב לתחום המערבי של בית ספר אל-
 מעארף עד לנקודה במרחק חמישים מטרים מערבית מבית
 שחדה סאלם אלהליס, לאחר מכן בכיוון צפון עד לסימן
 מספר (14) הנמצא במרחק ארבעים מטרים מערבית לבנין
 גבריל מוסא עיסא אלהליס ועד לתחום הצפוני מערבי של
 נכס טאלב ראשד עבדול רסול עיסא אלהליס ועד לסימן
 מספר (1) הנמצא בכביש האספלט אלפאר שבו מתחיל התחום
 הצפוני של עיריית "יטה".

גיש הדין האסראילי

قانون البلديات رقم 29 لسنة 1955

تعيين رئيس بلدية بطا

استناداً الى الصلاحية الموقولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
 وسائر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً
 للمادة 5 (3) من قانون البلديات رقم 29 لسنة 1955 ،
 أعين السيد: ناصر علي الجندي
 رئيساً لبلدية بطا .

צבא הגנה לישראל

חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955

מינוי ראש העיר יאטה

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין
 ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (3) לחוק העיריות מס'
 29 לשנת 1955, הנני ממנה בזה את -
 נאצר עלי אל-ג'נד'י

להיות ראש העיר יאטה.

יבדא סריאן הַזא התעין אַעבארא מן 18 אדאר 5731
(15 אָדאר 1971).

13 אדאר 5731 (10 אָדאר 1971)

תאט תֿרופ רפאיל פארדי
קאנד מנטקע זאַפּע הגרביע

גייש הדפּאע האַסראַילי

קאנון הַבלידיאט רעם 29 לַסנע 1955

תעין אַעזא מַגלס בלדיע יפּא

אסטאדא אַלי הַסלאחיע הַחולע לי בַספּעי קאנד מנטקע ,
וסאַר סלאחיאַטי מוּגב אי קאנון ותַשריע אַמן , וּוּפּקא
למאדע 5 (3) מן קאנון הַבלידיאט רעם 29 לַסנע 1955 ,
אַעין הַסאדע:

- (1) נאסר עלי הגנדי
 - (2) סלימאן סלמאן אבו עלי
 - (3) מַחמד אַבראהימ סאַלם נאסר
 - (4) חַליל יוספּ אַבו סבּיח
 - (5) מוסלם עלי חַליל שריע
 - (6) עבדל עזיז מַחמד אַבו עיד
 - (7) סלאמה חַסין מוסא רבּע
 - (8) מַחמד שַחאדע אַבו עראַם
 - (9) רשדי חַליל הַסריע
 - (10) מַחמד אַבראהימ חַליל
- אַעזא מן מַגלס בלדיע יפּא .

יבדא סריאן הַזא התעין אַעבארא מן 18 אדאר 5731
(15 אָדאר 1971).

13 אדאר 5731 (10 אָדאר 1971)

תאט תֿרופ רפאיל פארדי
קאנד מנטקע זאַפּע הגרביע

1025

תחילתו של מינוי זה ביום י"ח תשל"א (15 במרץ 1971).

י"ג באדר תשל"א (10 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אוויר
יהודה השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955

מינוי חברי המועצה העירונית יאטה

בתוקף סמכותי כמפקד האוויר, ויתר סמכויותי לפי כל דין
ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (3) לחוק העיריות מס'
29 לשנת 1955, הנני ממנה בזה את: —

1. נאצר עלי אל-גנדי
 2. סלימאן סלמאן אבו עלי
 6. עבדל עזיז מַחמד אַבו עיד
 4. חַליל יוספּ אַבו סבּיח
 5. מוסלם עלי חַליל שריע
 6. עבדל עזיז מַחמד אַבו עיד
 7. סלאמה חַסין מוסא רבּע
 8. מַחמד שַחאדע אַבו עראַם
 9. רשדי חַליל אל סריע
 10. מַחמד אַבראהימ חַליל
- להיות חברי המועצה העירונית יאטה.

תחילתו של מינוי זה ביום י"ח תשל"א (15 במרץ 1971)

י"ג באדר תשל"א (10 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אוויר
יהודה השומרון

ג'יש הדפאס האסראילי

קאנון טנזימ אלדן ואלקרי ואלבני

רמ 79 לסנה 1966

לחאלה סלחיות

אסנאדא אלל סלחיות לחולה לי בספני קאנד المنطقة ،
أحيل بهذا الى -

القائد العسكري في قضاء رام الله

סלחיותי بموجب המדה 64 (1) מן קאנון טנזימ אלדן
וואקרי ואלבני רמ 79 לסנה 1966 ، בסדד المنشآت
الموقته او القديمة او الخطرة او التي تشكل مكرهه صحية في
قضاء رام الله .

תבדא לחאלה הסלחיות חזה אעבארأ מן 21 אדאר
5731 (18 آذار 1971) .

21 אדאר 5731 (18 آذار 1971)

תאט אלוף רפאיל פארדי
קאנד מנטקה الضفة الغربية

ג'יש הדפאס האסראילי

קאנון אלסה העאמה ، רמ 43 לסנה 1966

לחאלה סלחיות

אסנאדא אלל סלחיות לחולה לי בספני קאנד المنطقة ،
أحيل بهذا الى -

ضابط القيادة للشؤون الصحية في قيادة المنطقة

כל סלחיות חולט بموجب קאנון אלסה העאמה ، רמ 43
לסנה 1966 ، או בחכמה ، לחכמה الأردنية او لسلطة من
سلطاتها او لأي شخص آخر .

תכונ מרמסה סלחיות מכלס الوزراء مشروطة بمصادقة
رئيس قسم الإدارة والخدمات في قيادة المنطقة .

1026

צבא הגנה לישראל

חוק טכנון ערים, כפרים ובניינים.

מס' 79 לשנת 1966

האצלת סמכויות

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, אוצל בזה ל: -

מפקד צבאי נפת רמאללה

את סמכויותי לפי סעיף 64 (1) לחוק טכנון ערים, כפרים
ובניינים, מס' 79 לשנת 1966, ביחס למתקנים זמניים או
עתיקים, או מסוכנים, או המזהמים מפגע תברואתי בנפת
רמאללה.

תחילתה של אצילה זו, ביום כ"א באדר תשל"א (18 במרץ
1971).

כ"א באדר תשל"א (18 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף

מפקד אזור
יהודה השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק בריאות הציבור, מס' 43 לשנת 1966

אצילת סמכויות

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני אוצל בזה ל: -

קצין מטה לענייני בריאות במפקדת האזור

כל סמכות שהוענקה לפי חוק בריאות הציבור, מס' 43 לשנת
1966, או מכוחו, לממשלה הירדנית, לרשות מרשותיה או
לכל אדם.

הפעלת סמכות מועצת השרים תהא מותנית באישורו של ראש
ענף מינהל ושירותים במפקדת האזור.

1026

تلغى إحالة الصلاحيات الى رئيس قسم الإدارة والخدمات في قيادة المنطقة وإلى ضابط القيادة للشؤون الصحية في قيادة المنطقة الصادرة بتاريخ 28-12-1969 وكذلك إحالة الصلاحيات الى ضابط القيادة للشؤون الصحية في قيادة المنطقة الصادرة بتاريخ 28-12-1970.

تبدأ إحالة الصلاحيات هذه اعتباراً من 6 نيسان 5731 (1 نيسان 1971).

5 نيسان 5731 (31 آذار 1971)

تات التوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

القانون المعدل لقانون مراقبة الطرق والحفاظة عليها

رقم 29 لسنة 1957

إحالة صلاحيات

استناداً الى الصلاحية المحولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
أحيل بهذا الى -

ضابط القيادة لشؤون دائرة الأشغال العامة في قيادة المنطقة
صلاحيات مجلس الوزراء ورئيس الوزراء ووزير الداخلية
ووزير الأشغال العامة بموجب قانون القانون المعدل لقانون
مراقبة الطرق والحفاظة عليها ، رقم 29 لسنة 1957 .

تكون ممارسة الصلاحيات المذكورة مشروطة بمصادقة
رئيس فرع الإقتصاد في قيادة المنطقة .

تبدأ إحالة الصلاحيات هذه اعتباراً من 6 نيسان
5731 (1 نيسان 1971) .

5 نيسان 5731 (31 آذار 1971)

تات التوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

אצילות הסמכויות לראש ענף מינהל ושירותים במפקדת
האזור ולקצין מטה לענייני בריאות במפקדת האזור מיום
28.12.1969 ולקצין מטה לענייני בריאות ממפקדת האזור
מיום 28.12.1970 - בטלות.

תחילתה של אצילה זו ביום 6 בניסן תשל"א (1 באפריל
1971).

ה' בניסן תשל"א (31 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

חוק תיקון לחוק הפיקוח על הדרכים ושמירה עליהן.

מס' 29 לשנת 1957

אצילת סמכויות

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הגני אוצל בזה ל: -

קצין מטה לענייני מע"צ במפקדת האזור

את סמכויות מועצת השרים, ראש השרים, שר הפנים ושר
העבודות הציבוריות לפי חוק תיקון לחוק הפיקוח על הדרכים
ושמירה עליהן, מס' 29 לשנת 1957.

הפעלת הסמכויות האמורות תהינה מותנת באישורו של
ראש ענף כלכלה במפקדת האזור.

תחילתה של אצילה זו ביום 6 בניסן תשל"א (1 באפריל
1971).

ה' בניסן תשל"א (31 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

قانون مراقبة الطرق والمحافظة عليها

رقم ٥١ لسنة ١٩٣٨

إحالة صلاحيات

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
أحيل بهذا الى -

ضابط القيادة لشؤون دائرة الأشغال العامة في قيادة المنطقة

صلاحيات مهندس الأشغال العامة بموجب قانون مراقبة
الطرق والمحافظة عليها ، رقم ٥١ لسنة ١٩٣٨ .

تبدأ إحالة الصلاحيات هذه اعتباراً من ٦ نيسان
١٩٧١ (١ نيسان ١٩٧١) .

٥ نيسان ١٩٧١ (٣١ آذار ١٩٧١)

تات التوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر بشأن الدعاوى

(الضفة الغربية) (رقم ٢٧١) لسنة ١٩٦٨ - ٥٧٢٨

إحالة صلاحيات

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
ووفقاً للمادة ١٨ (أ) من الأمر التفسيري (الضفة الغربية)
(رقم ١٣٠) لسنة ١٩٦٧ - ٥٧٢٧ ، أحيل بهذا الى -

سغان التوف دافيد برين

صلاحياتي بموجب المادة ٦ من الأمر بشأن الدعاوى (الضفة
الغربية) (رقم ٢٧١) ، لسنة ١٩٦٨ - ٥٧٢٨

تلغى إحالة الصلاحيات الى راب سيرن صفي فاردي
الصادرة بتاريخ ١٠ - ١ - ١٩٧١ .

١٠٢٨

חוק הפיקוח על הרכבים ושמירה עליהן.

מס' 51 לשנת 1938

אצילת סמכויות

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני אוצל בזה ל-

קצין מטה לענייני מע"צ במפקדת האזור

את סמכויות מהנדס העבודות הציבוריות לפי חוק הפיקוח
על הרכבים ושמירה עליהן, מס' 51 לשנת 1938.

תחילתה של אצילה זו ביום 7 בניסן תשל"א (1 באפריל
1971).

ה' בניסן תשל"א (31 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף

מפקד אזור
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

צו בדבר תובענות

(יהודה והשומרון) (מס' 271) תשכ"ח-1968

אצילת סמכויות

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ובהתאם לסעיף 18 (א) לצו
בדבר פרשנות (יהודה והשומרון) (מס' 130), תשכ"ז-1967,
הנני אוצל בזה ל: -

סגן-אלוף דוד ברין

את סמכויות לפי סעיף 6 לצו בדבר תובענות (יהודה
והשומרון) (מס' 271), תשכ"ח-1968.

אצילת הסמכויות לרב-סרן צבי ורדי מס' 10.1.71 - בטלת

1028

١٠ نيسان ٥٧٣١ (٥ نيسان ١٩٧١)

تات الّوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

قانون الحرف والصناعات ، رقم ١٦ لسنة ١٩٥٣

إحالة صلاحيات

استناداً الى الصلاحية المحولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
أحيل بهذا الى -

القائد العسكري في قضاء نابلس

صلاحيات الحاكم الإداري بموجب قانون الحرف
والصناعات ، رقم ١٦ لسنة ١٩٥٣ بصدد مساحة قضاء
نابلس حسب مدلولها في الأمر بشأن الأفضية (الضفة
الغربية) (رقم ٣٧٦) ، لسنة ٥٧٣٠ - ١٩٧٠ .

١٨ ايار ٥٧٣١ (١٣ ايار ١٩٧١)

تات الّوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

قانون الشركات ، رقم ١٢ لسنة ١٩٦٤

إحالة صلاحيات

استناداً الى الصلاحية المحولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
أحيل بهذا الى -

ضابط قيادة الشؤون العدلية في قيادة المنطقة

صلاحياتي بموجب المادة ٢٢٠ (٢) من قانون الشركات
رقم ١٢ لسنة ١٩٦٤ .

י"ח בניסן תשל"א (5 באפריל 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהדות השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק המלאכות והתעשיות, מס' 16 לשנת 1953

אצילת סמכויות

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני אוצל בזה ל: -

מפקד צבאי נפת שכם

את סמכויות המושל המינהלי על פי חוק המלאכות והתעשיות,
מס' 16 לשנת 1953 לגבי שטח נפת שכם כמשמעותו בצו
בדבר נפות (יהודה והשומרון) (מס' 376), תשל"א-1970.

י"ח באייר תשל"א (13 במאי 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק החברות, מס' 12 לשנת 1964

האצלת סמכויות

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני אוצל בזה ל: -

קצין מטה לענייני משפטים במפקדת האזור

את סמכויותי לפי סעיף 220 (2) לחוק החברות, מס' 12
לשנת 1964.

יבדא إحادلة الصلاحيات هذه اعتبارا من ٢١ ايار ٥٧٣١
(١٦ ايار ١٩٧١).

١٨ ايار ٥٧٣١ (١٣ ايار ١٩٧١)

تات الّرف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

قانون الصحة العامة ، رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٦

قانون مراقبة الأدوية وصناعتها رقم ١٣٤ لسنة ١٩٦٦

إحالة صلاحيات

استناداً الى الصلاحية المحوّلة لي بصفتي قائد المنطقة ،
أحيل بهذا الى -

رئيس فرع الإقتصاد في قيادة المنطقة

صلاحيات وزارة الإقتصاد الوطني بموجب قانون مراقبة
الأدوية وصناعتها ، رقم ١٣٤ لسنة ١٩٦٦ .

٨ سيفان ٥٧٣١ (١ حزيران ١٩٧١)

تات الّرف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر بشأن تنظيم الحراسة في القرى

(الضفة الغربية) (رقم ٤٣٢) ، لسنة ٥٧٣١ - ١٩٧١

أمر بشأن فرض واجب الحراسة

استناداً الى الصلاحية المحوّلة لي بموجب المادتين ٧-٥
من الأمر بشأن تنظيم الحراسة في القرى (الضفة الغربية)
(رقم ٤٣٢) ، لسنة ٥٧٣١ - ١٩٧١ ، اصدر الأمر التالي:

תחילתה של אצילה זו ביום כ"א באייר תשל"א (16 במאי
1971).

י"ח באייר תשל"א (13 במאי 1971)

רפאל ורדי , תת-אלוף
מפקד אוור
יהודה השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק בריאות הציבור, מס' 43 לשנת 1966

תקנות הפיקוח על התרופות והעשייתן מס' 134
לשנת 1966

אצילת סמכויות

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני אוצל בזה ל-

ראש ענף כלכלה במפקדת האזור

את סמכויות מיניסטרוון הכלכלה הלאומית לפי תקנות הפיקוח
על התרופות והעשייתן, מס' 134 לשנת 1966.

ח' בסיון תשל"א (1 בינוי 1971)

רפאל ורדי , תת-אלוף
מפקד אוור
יהודה השומרון

צבא הגנה לישראל

צו בדבר הסדרת השמירה בישובים

(יהודה והשומרון) (מס' 432) תשל"א—1971

צו בדבר הטלת חובת השמירה

בתוקף סמכותי לפי סעיפים 2 ו-7 לצו בדבר הסדרת השמירה
בישובים (יהודה והשומרון) (מס' 432), תשל"א—1971, הנני
מצווה בזה לאמור:

הטלת חובת שמירה

1. מטלת בזה חובת שמירה על תושבי הישובים המפורטים בתוספת לצו זה (להלן — הישובים).

הכאה לדיעת תושבי הישובים

2. צו זה זבא לדיעת תושבי הישובים על ידי הדבקתו במקום מרכזי בכל אחד מהישובים והבאתו לדיעת רשויות השמירה בישובים.

בדיקה רפואית

3. (א) חושב אחד הישובים שמלאו לו 50 שנה חייב להתייצב, לצורך קביעת כושרו לשמירה בפני רופא מוסמך לא יאוחר מ-30 יום מיום כניסתו של צו זה לתוקפו או מיום הגיעו לגיל 50 שנה או מיום היותו תושב אחד הישובים, הכל לפי המועד המאוחר.

(ב) חושב אחד הישובים שלא מלאו לו 50 שנה והוא טוען כי אינו כשר לשמירה יקבע כושרו לפי קביעתו של רופא מוסמך.

(ג) לענין סעיף זה — "רופא מוסמך" — משמעותו רופא שהוסמך לכך על-ידי קצין מטה לענייני בריאות במפקדת האזור וכן כל רופא של אחת מקופות החולים הבאות:

- (1) קופות חולים של ההסתדרות הכללית של העובדים בישראל;
- (2) קופת חולים לעובדים לאומיים;
- (3) קופת חולים עממית;
- (4) קופת חולים מכבי;
- (5) קופת חולים מרכזית.

תחילת תוקף

4. תחילתו של צו זה ביום "באב תשל"א (1 באוגוסט 1971).

השם

5. צו זה ייקרא "צו בדבר הסדרת השמירה בישובים (הטלת חובת שמירה) (תוודה והשומרון), תשל"א—1971".

ח' בסיון תשל"א (1 בינוי 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יחידת השומרון

فرض واجب الحراسة

1 - يفرض واجب الحراسة على سكان القرى المبينة اسمائها في ذيل هذا الأمر (فيما يلي - القرى).

تبليغ سكان القرى

2 - يتم تبليغ فحوى هذا الأمر لسكان القرى بواسطة الصاقه في مكان مركزي من كل قرية من القرى وتبليغ فحواه لسلطات الحراسة في القرى.

الفحص الطبي

3 - (أ) يترتب على كل ساكن في احدى القرى اكل الخمسين من عمره ان يمثل، لمقتضى تحديد اهليته للحراسة، امام طبيب مختص في موعد لا يتأخر عن 30 يوماً من تاريخ بدء سريان هذا الأمر او من تاريخ بلوغه الخمسين من عمره او من تاريخ صيرورته ساكن احدى القرى، الكل حسب الموعد المتأخر.

(ب) ان ساكن احدى القرى الذي لم يكمل الخمسين من عمره والذي يدعي بأنه غير اهل للحراسة تتقرر اهليته بموجب تحديد طبيب مختص.

(ج) لمقتضى هذه المادة ينصرف مدلول — «طبيب مختص» — الى الطبيب الذي فوضه لذلك ضابط القيادة للشؤون الصحية في قيادة المنطقة وكذلك اي طبيب من اطباء احد صناديق المرضى التالية:

- (1) صناديق المرضى التابعة لنقابة العمال العامة في اسرائيل؛
- (2) صندوق المرضى للعمال الوطنيين؛
- (3) صندوق المرضى الشعبي؛
- (4) صندوق المرضى مكابي؛
- (5) صندوق المرضى المركزي.

بدء سريان

4 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 10 آب 5731 (1 آب 1971).

الأسم

5 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تنظيم الحراسة في القرى (فرض واجب الحراسة) (الضفة الغربية)، لسنة 5731-1971».

8 سفيان 5731 (1 حزيران 1971)

تات التوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

الذيل (المادة ١)

- ١ - محولا
- ٢ - ارغمان
- ٣ - عطاروت (حمرا)
- ٤ - معاليه افرايم (فصال)
- ٥ - قريات اربع
- ٦ - كفر عتصيون
- ٧ - روشن تصوريم
- ٨ - الون شابوت
- ٩ - هار غيلا
- ١٠ - مابو حورون

جيش الدفاع الاسرائيلي

قانون المحامين النظاميين ، رقم ١١ لسنة ١٩٦٦

أمر

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
وسأتر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً
للمادة ٨ (٢) من قانون المحامين النظاميين رقم ١١ لسنة
١٩٦٦ ، أمر بهذا بتسجيل السيد حسين اسماعيل الشيوخي
في سجل المحامين النظاميين اعتباراً من ٤ اذار ٥٧٣١
(١ آذار ١٩٧١) .

٢٢ شباط ٥٧٣١ (١٨ شباط ١٩٧١)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

قانون المحامين النظاميين ، رقم ١١ لسنة ١٩٦٦

أمر

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
وسأتر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً
للمادة ٨ (٢) من قانون المحامين النظاميين ، رقم ١١ لسنة
١٩٦٦ ، أمر بأن يسجل اسم السيد خالد ناصر الدين في
سجل المحامين النظاميين اعتباراً من ٤ اذار ٥٧٣١ (١ آذار
١٩٧١) .

٢٢ اذار ٥٧٣١ (١٩ آذار ١٩٧١)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

חוספת (סעיף 1)

- 1. מחולה
- 2. ארגמן
- 3. עטרות (חמרה)
- 4. מעלה אפרים (פצאל)
- 5. קריית ארבע
- 6. كفر עציון
- 7. ראש צורים
- 8. אלון שבות
- 9. הר גילה
- 10. מבוא חורון

צבא הגנה לישראל

חוק עורכי הדין האזרחיים, מס' 11 לשנת 1966

צו

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין
ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 8(2) לחוק עורכי הדין
האזרחיים מס' 11 לשנת 1966, הנני מצווה בזה לרשום את
מר חוסיין איסמעיל אל שוכי בפנקס עורכי הדין האזרחיים
החל מיום ד' באדר תשל"א (1 במרץ 1971).

כ"ב בשבט תשל"א (18 בפברואר 1971)

רפאל ורדי, חת"אלוף
מפקד אזור
יחידה השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק עורכי הדין האזרחיים, מס' 11 לשנת 1966

צו

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין
ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 8 (2) לחוק עורכי-הדין
האזרחיים מס' 11 לשנת 1966, הנני מצווה לרשום את מר
חאלד נאצר אל-דין בפנקס עורכי הדין האזרחיים החל מיום
ד' באדר תשל"א (1 במרץ 1971).

כ"ב באדר תשל"א (19 במרץ 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יחידה השומרון

חוק עורכי הדין האזרחיים, מס' 11 לשנת 1966

צו

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיפים 3, 4 ו-22 לחוק עורכי הדין האזרחיים, מס' 11 לשנת 1966, הנני מורה לרשום את מר ג'ואד סולימן אלג'עברי ברשימת עורכי הדין המתמחים במשרדו של עורך הדין ג'מיל אל עזה, מיום ב' בחשון תשל"א (1 בנובמבר 1970).

י"ז באייר תשל"א (12 במאי 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

חוק עורכי הדין האזרחיים, מס' 11 לשנת 1966

צו

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיפים 3, 4 ו-22 לחוק עורכי הדין האזרחיים, מס' 11 לשנת 1966, הנני מורה לרשום את מר מוחמד עלי נימר שאהין מחברון, ברשימת עורכי הדין המתמחים במשרדו של עורך הדין עבד אלכרים אל גמורה, החל מיום י"ג בכסלו תשל"א (11 בדצמבר 1970).

י"ז באייר תשל"א (12 במאי 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

גיש הדפא האסראילי

קאנון המחאין הנזאמאין , רמ 11 לסנה 1966

אמר

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، وسأتر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً للمواد ٣ ، ٤ و ٢٢ من قانون المحامين النظاميين ، رقم ١١ لسنة ١٩٦٦ ، أمر بأن يسجل اسم السيد جواد سليمان الجعبري في قائمة المحامين المتزمتين في مكتب المحامي السيد جميل العزه ، اعتباراً من ٢ حشوان ٥٧٣١ (١ تشرين الثاني ١٩٧٠)

١٧ ايار ٥٧٣١ (١٢ ايار ١٩٧١)

تات التوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

גיש הדפא האסראילי

קאנון המחאין הנזאמאין , רמ 11 לסנה 1966

אמר

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، وسأتر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً للمواد ٣ ، ٤ و ٢٢ من قانون المحامين النظاميين ، رقم ١١ لسنة ١٩٦٦ ، أمر بتسجيل اسم السيد محمد علي نمر شاهين من الخليل في قائمة المحامين المتزمتين في مكتب المحامي السيد عبد الكريم النمره ، اعتباراً من ١٣ كسليف ٥٧٣١ (١١ كانون الأول ١٩٧٠).

١٧ ايار ٥٧٣١ (١٢ ايار ١٩٧١)

تات التوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

ג'י'ש הדפ'ע אלסר'אילי

ק'אנון הח'אמינ הנז'אמיין , ר'קמ 11 ל'סנ' 1966

א'מ'ר

א'סט'אד'א א'ל'י ה'ס'ל'ח'י'ת ה'ח'ו'ל'ת ל'י ב'ס'פ'י ק'א'נ'ד ה'מ'נ'פ'ק'ת ,
ו'ס'א'ר ה'ס'ל'ח'י'ת ב'מ'ו'ב א'י ק'א'נון ו'ת'ש'ר'י'ע א'מ'ן , ו'ו'פ'ק'א'
ל'ל'מ'א'ד 3 , 4 , ו'22 ל'ח'ו'ק ע'ו'ר'כ'י ה'ד'י'ן
ל'ס'נ' 1966 , א'מ'ר ב'ת'ס'ג'י'ל א'ס'מ ה'ס'י'ד י'א'ס'ר ק'ס'ט'נ'ד'י ח'נ'א
ג'י'ב'ר ל'י ק'א'נ'מ'ת ה'מ'ת'מ'ח'ים ה'ד'י'ן ה'מ'ת'מ'ח'ים
ב'מ'ש'ר'ד'ו ש'ל ע'ו'ר'ד ה'ד'י'ן פ'ו'א'ד ש'י'ח'ד'ה ה'ח'ל מ'י'ום כ"ח ב'א'י'ר
ת'ש"א (23 ב'מ'א'י 1971).

4 ס'י'פ'א'ן 5731 (28 י'א'ר 1971)

ת'א'ת ה'ל'ו'פ ר'פ'א'י'ל פ'א'ר'ד'י
ק'א'נ'ד מ'נ'פ'ק'ת ה'ז'פ'ק'ת ה'ג'ר'י'ב'ת

ג'י'ש הדפ'ע אלסר'אילי

ק'אנון א'ס'ת'ק'ל'ל ה'ק'צ'א' , ר'קמ 19 ל'סנ' 1955

ת'ע'י'י'ן

א'סט'אד'א א'ל'י ה'ס'ל'ח'י'ת ה'ח'ו'ל'ת ל'י ב'ס'פ'י ק'א'נ'ד ה'מ'נ'פ'ק'ת ,
ו'ס'א'ר ה'ס'ל'ח'י'ת ב'מ'ו'ב א'י ק'א'נון ו'ת'ש'ר'י'ע א'מ'ן , ו'ו'פ'ק'א'
ל'ל'מ'א'ד 5 (1) מ'ן ק'א'נון א'ס'ת'ק'ל'ל ה'ק'צ'א' ר'קמ 19 ל'סנ' 1955 ,
א'ז'א'ד'ק ע'ל'י ק'ר'א'ר ב'ח'נ'ת ת'ע'י'י'ן ה'ק'צ'א'ת ו'ה'מ'ד'ע'י'ן
ה'צ'א'ר'ד' ב'ת'א'ר'י'ח 19 כ'ס'ל'י'פ 5731 (17 ק'א'נון ה'א'ו'ל
1970) ה'ק'א'ז'י ב'ר'פ'י'ע ה'ס'י'ד נ'ה'א'ד ג'א'ר א'ל'ל'ה ר'י'ש מ'ח'ק'מ'
ה'א'ס'ת'נ'א'ת א'ל'י ה'ד'ר'ג'ת ה'א'ל'פ'ת , ח'ס'ב ה'ר'א'ת ה'ז'כ'י
ל'י ה'מ'א'ד 17 ג'י' ה'מ'א'ד ה'ש'ר'י'ת ה'א'ו'ר'ח'י'ת מ'ס'י 23 ל'סנ' 1966 ,
ה'ח'ל ב'י'ום ד' ב'ט'ב'ת ת'ש"א (1 ב'י'נ'א'ר 1971).

4 ט'י'ב'ת 5731 (1 ק'אנון ה'ת'א'ני 1971)

ת'א'ת ה'ל'ו'פ ר'פ'א'י'ל פ'א'ר'ד'י
ק'א'נ'ד מ'נ'פ'ק'ת ה'ז'פ'ק'ת ה'ג'ר'י'ב'ת

צ'ב'א ה'נ'ג'ה ל'י'ש'ר'א'ל

ח'ו'ק ע'ו'ר'כ'י ה'ד'י'ן ה'א'ו'ר'ח'י'ים מ'ס'י 11 ל'סנ' 1966

צ'ו

ב'ת'ו'ק'ף ס'מ'כ'ו'ת'י כ'מ'פ'ק'ד ה'א'ו'ר' , ו'י'ת'ר ס'מ'כ'ו'ת'י ל'פ'י כ'ל ד'י'ן
ו'ת'ח'י'ק'ת כ'ט'ח'ו'ן , ו'ב'ה'ת'א'ם ל'ס'ע'י'ס 3 , 4 ו'22 ל'ח'ו'ק ע'ו'ר'כ'י ה'ד'י'ן
ה'א'ו'ר'ח'י'ים , מ'ס'י 11 ל'סנ' 1966 , ה'נ'ג'י מ'ו'ר'ה ל'ר'ש'ו'ם א'ת מ'ר
י'א'ס'ר ק'ו'ס'ט'נ'ד'י ח'נ'א ג'י'ב'ר כ'ר'ש'י'מ'ת ע'ו'ר'כ'י ה'ד'י'ן ה'מ'ת'מ'ח'ים
ב'מ'ש'ר'ד'ו ש'ל ע'ו'ר'ד ה'ד'י'ן פ'ו'א'ד ש'י'ח'ד'ה ה'ח'ל מ'י'ום כ"ח ב'א'י'ר
ת'ש"א (23 ב'מ'א'י 1971).

ד' ב'ס'י'ן ת'ש"א (28 ב'מ'א'י 1971)

ר'פ'א'ל ו'ר'ד'י , ת'ת'א'ל'ו'ף
מ'פ'ק'ד א'ו'ר'
י'ת'ו'ד'ת ה'ש'ו'מ'ר'ו'ן

צ'ב'א ה'נ'ג'ה ל'י'ש'ר'א'ל

ח'ו'ק א'י ת'לו'ת ה'ש'י'פ'ר'ט מ'ס'י 19 ל'סנ' 1955

מ'י'נ'י

ב'ת'ו'ק'ף ס'מ'כ'ו'ת'י כ'מ'פ'ק'ד ה'א'ו'ר' , ו'י'ת'ר ס'מ'כ'ו'ת'י ל'פ'י כ'ל ד'י'ן
ו'ת'ח'י'ק'ת כ'ט'ח'ו'ן , ו'ב'ה'ת'א'ם ל'ס'ע'י'ף 5 (1) ל'ח'ו'ק א'י ת'לו'ת ה'ש'י'פ'ר'ט
מ'ס'י 19 ל'סנ' 1955 , ה'נ'ג'י מ'א'ש'ר א'ת ה'ח'ל'ט'ת ה'ו'ר'ע'ד'ה ל'מ'י'נ'י
ש'ו'פ'ט'ים ו'ת'ו'ב'ע'ים מ'י'ום י"ט ב'כ'ס'לו ת'ש"א (17 ב'ד'צ'מ'ב'ר 1970)
ה'ק'ו'ב'ע'ת ל'ה'ע'ל'ו'ת א'ת נ'ש'י'א ב'י'ת ה'מ'ש'פ'ט ל'ע'ר'ע'ו'ר'ים , מ'ר נ'י'ה'א'ד
ג'ר'א'ל'ה , ל'ד'ר'ג'ה מ'י'ז'ו'ד'ת , ל'פ'י ה'ש'כ'ר ש'נ'ק'ב'ע ב'ס'ע'י'ף 17 ג'י'
ש'ל ת'ק'נ'ו'ת ה'ש'ר'י'ת ה'א'ו'ר'ח'י'ת מ'ס'י 23 ל'סנ' 1966 , ה'ח'ל ב'י'ום
ד' ב'ט'ב'ת ת'ש"א (1 ב'י'נ'א'ר 1971).

ד' ב'ט'ב'ת ת'ש"א (1 ב'י'נ'ו'א'ר 1971)

ר'פ'א'ל ו'ר'ד'י , ת'ת'א'ל'ו'ף
מ'פ'ק'ד א'ו'ר'
י'ת'ו'ד'ת ה'ש'ו'מ'ר'ו'ן

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי שופטים ותובעים מיזם י"ט בכסלו תשל"א (17 בדצמבר 1970) הקובעת למנות את מר ערפאת אל שריף כשופט בבית-המשפט לערעורים, החל ביום ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971).

ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יתודה והשמרון

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי שופטים ותובעים מיזם י"ט בכסלו תשל"א (17 בדצמבר 1970) הקובעת למנות את השופט זכריה עאבדין כשופט בבית-המשפט לערסאת ראשונה - דרום, החל ביום ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971).

ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יתודה והשמרון

גיש הדפא האסראילי

קאנון אסתקאל אל קצאא , רקמ 19 לסנה 1955

תעין

אסתאדא אל אלסלאחיה אלחולה לי בصفתי קאנד المنطقه , وسأتر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن , ووفقاً للمادة 5 (1) من قانون استقلال القضاء رقم 19 لسنة 1955 , أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين الصادر بتاريخ 19 كسليف 5731 (17 كانون الأول 1970) القاضي بتعيين السيد عرفات الشريف قاضياً في محكمة الإستئناف , وذلك اعتباراً من 4 طيبث 5731 (1 كانون الثاني 1971) .

4 طيبث 5731 (1 كانون الثاني 1971)

تات التوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

גיש הדפא האסראילי

קאנון אסתקאל אל קצאא , רקמ 19 לסנה 1955

תעין

אסתאדא אל אלסלאחיה אלחולה לי בصفתי קאנד المنطقه , وسأتر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن , ووفقاً للمادة 5 (1) من قانون استقلال القضاء رقم 19 لسنة 1955 , أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين الصادر بتاريخ 19 كسليف 5731 (17 كانون الأول 1970) القاضي بتعيين القاضي السيد زكريا عابدين قاضياً في محكمة بداية الجنوب , وذلك اعتباراً من 4 طيبث 5731 (1 كانون الثاني 1971) .

4 طيبث 5731 (1 كانون الثاني 1971)

تات التوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

قانون استقلال القضاء ، رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥

تعيين

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
وسأمر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً
للمادة ٥ (١) من قانون استقلال القضاء رقم ١٩ لسنة
١٩٥٥ ، أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين
الصادر بتاريخ ١٩ كسليف ٥٧٣١ (١٧ كانون الأول
١٩٧٠) القاضي بترقية قاضي الصلح السيد سمير الجعبري
الى الدرجة الخامسة ، وذلك اعتباراً من ٤ طيبث ٥٧٣١
(١ كانون الثاني ١٩٧١) .

٤ طيبث ٥٧٣١ (١ كانون الثاني ١٩٧١)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

قانون استقلال القضاء ، رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥

تعيين

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
وسأمر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً
للمادة ٥ (١) من قانون استقلال القضاء رقم ١٩ لسنة
١٩٥٥ ، أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين
الصادر بتاريخ ١٩ كسليف ٥٧٣١ (١٧ كانون الأول
١٩٧٠) القاضي بتعيين السيد هاشم القواسمي قاضي صلح
في الخليل وترقيته الى الدرجة الخامسة ، وذلك اعتباراً من
٤ طيبث ٥٧٣١ (١ كانون الثاني ١٩٧١) .

٤ طيبث ٥٧٣١ (١ كانون الثاني ١٩٧١)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין
ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט
מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי
שופטים ותובעים מיום י"ט בכסלו תשל"א (17 בדצמבר 1970)
הקובעת להעלות את שופט השלום סמיר אלג'עברי לדרגה 5,
החל ביום ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971).

ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יחידה השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין
ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט
מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי
שופטים ותובעים מיום י"ט בכסלו תשל"א (17 בדצמבר 1970)
הקובעת למנות את מר האשם אל קוואסמי כשופט שלום
בתברון ולהעלותו לדרגה 5, החל ביום ד' בטבת תשל"א
(1 בינואר 1971).

ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יחידה השומרון

ג'יש הדפאס האסראילי

קאנון אסטקלאל הקצא , רמ 19 לסנה 1955

טעינין

אסטאדא אלל וולאחיה המחולה לי בصفתי קאנד المنطقة ,
وسأمر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً
للمادة 5 (1) من قانون استقلال القضاء رقم 19 لسنة
1955 ، أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين
الصادر بتاريخ 19 كسليف 5731 (17 كانون الأول
1970) القاضي بتعيين السيد مازن الجيوسي قاضي صلح
في نابلس من الدرجة السادسة ، وذلك اعتباراً من 4 طيبث
5731 (1 كانون الثاني 1971) .

4 طيبث 5731 (1 كانون الثاني 1971)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

ג'יש הדפאס האסראילי

קאנון אסטקלאל הקצא , רמ 19 לסנה 1955

טעינין

אסטאדא אלל וולאחיה המחולה לי בصفתי קאנד المنطقة ,
وسأمر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً
للمادة 5 (1) من قانون استقلال القضاء رقم 19 لسنة
1955 ، أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين
الصادر بتاريخ 19 كسليف 5731 (17 كانون الأول
1970) القاضي بتعيين السيد رافع عبد الجابر الطويل مدعياً
عاماً لدى محكمة بداية الخليل من الدرجة السادسة ، وذلك
اعتباراً من 4 طيبث 5731 (1 كانون الثاني 1971) .

4 طيبث 5731 (1 كانون الثاني 1971)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין
ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט
מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי
שופטים ותובעים מיזם י"ט בכסלו תשל"א (17 בדצמבר 1970)
הקובעת למנות את מר מאון אלג'יסי כשופט שלום בשכמ,
בדרגת 6, החל ביום ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971).

ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה ושומרון

צבא הגנה לישראל

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין
ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט
מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי
שופטים ותובעים מיזם י"ט בכסלו תשל"א (17 בדצמבר 1970)
הקובעת למנות את מר ראפע עבד אלג'אבר אל סוויל כתובע
ליד בית-המשפט לערכאה ראשונה בתברון, בדרגת 6, החל
ביום ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971).

ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה ושומרון

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי שופטים ותובעים מיום י"ט בכסלו תשל"א (17 בדצמבר 1970) הקובעת למנות את מר כרים חנא חלף כתובע בכית-המשפט לערכאה ראשונה ברמאללה בדרגה 6, החל ביום ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971).

ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יחידת השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי שופטים ותובעים מיום י"ט בכסלו תשל"א (17 בדצמבר 1970) הקובעת למנות את מר פאוזי מסוויה כשופט מתמחה ליד בית-המשפט לערכאה ראשונה דרום, בדרגה 7, החל ביום ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971).

ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יחידת השומרון

قانون استقلال القضاء ، رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥

تعيين

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، وسأثر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً للمادة ٥ (١) من قانون استقلال القضاء رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥ ، أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين الصادر بتاريخ ١٩ كسليف ٥٧٣١ (١٧ كانون الأول ١٩٧٠) القاضي بتعيين السيد كريم حنا خلف مدعياً عاماً لدى محكمة بداية رام الله من الدرجة السادسة ، وذلك اعتباراً من ٤ طيبث ٥٧٣١ (١ كانون الثاني ١٩٧١) .

٤ طيبث ٥٧٣١ (١ كانون الثاني ١٩٧١)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

قانون استقلال القضاء ، رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥

تعيين

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، وسأثر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً للمادة ٥ (١) من قانون استقلال القضاء رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥ ، أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين الصادر بتاريخ ١٩ كسليف ٥٧٣١ (١٧ كانون الأول ١٩٧٠) القاضي بتعيين السيد فوزي مسوده قاضياً متمرناً لدى محكمة بداية الجنوب من الدرجة السابعة ، وذلك اعتباراً من ٤ طيبث ٥٧٣١ (١ كانون الثاني ١٩٧١) .

٤ طيبث ٥٧٣١ (١ كانون الثاني ١٩٧١)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

قانون استقلال القضاء ، رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥

تعيين

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، وسأر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً للمادة ٥ (١) من قانون استقلال القضاء رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥ ، أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين الصادر بتاريخ ١٩ كسليف ٥٧٣١ (١٧ كانون الأول ١٩٧٠) القاضي بتعيين السيد فريد عبدالله جلاد قاضياً متمرناً لدى محكمة بداية نابلس من الدرجة السابعة ، وذلك اعتباراً من ٤ طيب ٥٧٣١ (١ كانون الثاني ١٩٧١) .

٤ طيب ٥٧٣١ (١ كانون الثاني ١٩٧١)

نات الّوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

قانون استقلال القضاء ، رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥

تعيين

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، وسأر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً للمادة ٥ (١) من قانون استقلال القضاء رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥ ، أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين الصادر بتاريخ ١٠ طيب ٥٧٣١ (٧ كانون الثاني ١٩٧١) القاضي بتعيين القاضي السيد خالد البشناوي قاضياً في محكمة بداية نابلس ، وذلك اعتباراً من ٦ شباط ٥٧٣١ (١ شباط ١٩٧١) وترفعه الى الدرجة الثانية اعتباراً من ٤ طيب ٥٧٣١ (١ كانون الثاني ١٩٧١)

١٠ طيب ٥٧٣١ (٧ كانون الثاني ١٩٧١)

نات الّوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף (15) לחוק אי תלות השיפוט מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי שופטים ותובעים מיום י"ט בכסלו תשל"א (17 בדצמבר 1970) הקובעת למנות את מר פריד עבדאללה ג'לאד כשופט מתמחה ליד בית-המשפט לערכאה ראשונה שכם, בדרגה 7 החל ביום ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971).

ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי שופטים ותובעים מיום י' בטבת תשל"א (7 בינואר 1971) הקובעת למנות את השופט חאלד אל בשתאורי כשופט בבית-המשפט לערכאה ראשונה בשכם, החל מיום 6 בשבט תשל"א (1 בפברואר 1971), ולהעלותו לדרגה 2, החל ביום ד' בטבת תשל"א (1 בינואר 1971).

י' בטבת תשל"א (7 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה השומרון

גיש הדפא האסראילי

קאנון אסתלאל הקצא , רמ 19 לסנה 1955

תעין

אסתאדא אלל الصلاحيه المخلوه لي بصفتي قائد المنطقه ,
وسأر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن , ووفقاً
للمادة 5 (1) من قانون استقلال القضاء رقم 19 لسنة
1955 , أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين
الصادر بتاريخ 10 طيب 5731 (7 كانون الثاني 1971)
القاضي بتعيين المدعي العام السيد زهير البشتاوي قاضياً في
محكمة بداية الجنوب اعتباراً من 6 شباط 5731 (1 شباط
1971) .

10 طيب 5731 (7 كانون الثاني 1971)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

גיש הדפא האסראילי

קאנון אסתלאל הקצא , רמ 19 לסנה 1955

תעין

אסתאדא אלל الصلاحيه المخلوه لي بصفتي قائد المنطقه ,
وسأر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن , ووفقاً
للمادة 5 (1) من قانون استقلال القضاء رقم 19 لسنة
1955 , أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين
الصادر بتاريخ 10 طيب 5731 (7 كانون الثاني 1971)
القاضي بتعيين القاضي السيد احمد شاهين قاضي صلح
ومدعياً عاماً في اريحا , وذلك اعتباراً من 6 شباط 5731
(1 شباط 1971) .

10 طيب 5731 (7 كانون الثاني 1971)

تات الؤف ,فائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

צבא הגנה לישראל

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין
ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט
מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי
שופטים ותובעים מיום " בטבת תשל"א (7 בינואר 1971)
הקובעת למנות את התובע זוהיר אל בשתאווי לתפקיד שופט
בבית-המשפט לערכאה ראשונה דרום, החל ביום ו' בשבט
תשל"א (1 בפברואר 1971).

" בטבת תשל"א (7 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה השומרון

צבא הגנה לישראל

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין
ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט
מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי
שופטים ותובעים מיום " בטבת תשל"א (7 בינואר 1971)
הקובעת למנות את השופט אחמד שאהין לתפקיד שופט
שלום ותובע ביריחו, החל ביום ו' בשבט תשל"א (1 בפברואר
1971).

" בטבת תשל"א (7 בינואר 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה השומרון

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי שופטים ותובעים מיזם י"ג בניסן תשל"א (8 באפריל 1971), הקובעת להאריך את החוזה של שופט בית-המשפט לערעורים, מר שפיק עסל לחקופה נוספת של שנה עד ליום ט"ז בניסן תשל"ב (31 במרץ 1972).

ב' באייר תשל"א (27 באפריל 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף 5 (1) לחוק אי תלות השיפוט מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי שופטים ותובעים מיזם י"ג בניסן תשל"א (8 באפריל 1971), הקובעת להעלות את שופט בית-המשפט לערעורים, מר גאלב אלחגי לדרגה 1 ב.

תחילתו של מינוי זה ביום ו' בניסן תשל"א (1 באפריל 1971).

ב' באייר תשל"א (27 באפריל 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

ג'י'ש הדפ'ע' אלסר'א'ילי

ק'א'נ'ון א'ס'ת'ל'ל' ק'צ'ו'א' , ר'ק'מ' 19 ל'ס'נ'ה 1955

ת'ע'י'י'ן

א'ס'ת'א'ד'א' א'ל'י' ה'ס'ל'ח'י'ה' ה'ח'ו'ל'ה' ל'י' ב'ס'פ'ט'י' ק'א'נ'ד' ה'מ'נ'ט'ק'ה' , ו'ס'א'ר' ס'ל'ח'י'א'נ'י' ב'מ'ו'כ'ב' א'י' ק'א'נ'ון' ו'ת'ש'ר'י'ע' א'מ'ן' , ו'ו'פ'ק'א' ל'ל'מ'א'ד'ה' 5 (1) מ'ן' ק'א'נ'ון' א'ס'ת'ל'ל' ק'צ'ו'א' , ר'ק'מ' 19 ל'ס'נ'ה 1955 , א'ס'א'ד'ק' ע'ל'י' ק'ר'א'ר' ב'ל'ג'ט'ה' ת'ע'י'י'ן' ק'צ'ו'א'ה' ו'ל'מ'ד'ע'י'ן' ה'ס'א'ד'ר' ב'ת'א'ר'י'ח' 13 נ'י'ס'א'ן' 5731 (8 נ'י'ס'א'ן' 1971) , ו'ל'ק'א'ז'י' ב'ת'מ'י'ד' מ'ד'ה' ע'ק'ד' ק'א'ז'י' מ'ח'כ'מ'ה' ה'א'ס'ת'נ'א'ף' ה'ס'י'ד' ש'פ'י'ק' ע'ס'ל' ל'ס'נ'ה' א'ח'ר'י' ל'ג'א'י'ב'ה' ת'א'ר'י'ח' 16 נ'י'ס'א'ן' 5732 (31 א'ז'ר' 1972) .

2 א'י'א'ר' 5731 (27 נ'י'ס'א'ן' 1971)

ת'א'ת' ר'פ'א'י'ל' פ'א'ר'ד'י'
ק'א'נ'ד' מ'נ'ט'ק'ה' ה'ז'נ'ט'ה' ה'ג'ר'י'ב'ה'

ג'י'ש הדפ'ע' אלסר'א'ילי

ק'א'נ'ון א'ס'ת'ל'ל' ק'צ'ו'א' , ר'ק'מ' 19 ל'ס'נ'ה 1955

ת'ע'י'י'ן

א'ס'ת'א'ד'א' א'ל'י' ה'ס'ל'ח'י'ה' ה'ח'ו'ל'ה' ל'י' ב'ס'פ'ט'י' ק'א'נ'ד' ה'מ'נ'ט'ק'ה' , ו'ס'א'ר' ס'ל'ח'י'א'נ'י' ב'מ'ו'כ'ב' א'י' ק'א'נ'ון' ו'ת'ש'ר'י'ע' א'מ'ן' , ו'ו'פ'ק'א' ל'ל'מ'א'ד'ה' 5 (1) מ'ן' ק'א'נ'ון' א'ס'ת'ל'ל' ק'צ'ו'א' , ר'ק'מ' 19 ל'ס'נ'ה 1955 , א'ס'א'ד'ק' ע'ל'י' ק'ר'א'ר' ב'ל'ג'ט'ה' ת'ע'י'י'ן' ק'צ'ו'א'ה' ו'ל'מ'ד'ע'י'ן' ה'ס'א'ד'ר' ב'ת'א'ר'י'ח' 13 נ'י'ס'א'ן' 5731 (8 נ'י'ס'א'ן' 1971) , ו'ל'ק'א'ז'י' ב'ר'פ'י'ע' ק'א'ז'י' מ'ח'כ'מ'ה' ה'א'ס'ת'נ'א'ף' ה'ס'י'ד' ג'א'ל'ב' ה'ל'ח'א'ך' א'ל'י' ה'ד'ר'ג'ה' 1 ב' .

י'ב'ד'א' ס'ר'י'א'ן' ה'ז'ה' ת'ע'י'י'ן' א'ע'ב'א'ר'א' מ'ן' 6 נ'י'ס'א'ן' 5731 (1 נ'י'ס'א'ן' 1971) :

2 א'י'א'ר' 5731 (27 נ'י'ס'א'ן' 1971)

ת'א'ת' ר'פ'א'י'ל' פ'א'ר'ד'י'
ק'א'נ'ד' מ'נ'ט'ק'ה' ה'ז'נ'ט'ה' ה'ג'ר'י'ב'ה'

התוכן

צווים	עמוד
צו בדבר תיקון תקנות השירות האזרחי (צו מס' 438)	1069
צו בדבר תיקון חוק העבודה, חוק מס' 21 לשנת 1960 (צו מס' 439)	1070
צו בדבר איסור על עיסוק (תיקון מס' 2) (צו מס' 440)	1072
צו בדבר שעות עוצר (שטח י"ב) (ביטול) (צו מס' 441)	1073
מִינוּיִם	
רשימת מינויים שמינה ממקד האזור	1074

المحتويات

صفحة	أوامر
1069	أمر بشأن تعديل نظام الخدمة المدنية (أمر رقم 438)
1070	أمر بشأن تعديل قانون العمل ، قانون رقم 21 لسنة 1960 (أمر رقم 439)
1072	أمر بشأن حظر ممارسة الحرف والمهن (تعديل رقم 2) (أمر رقم 440)
1073	أمر بشأن ساعات منع التجول (المساحة ي ب) (الغاء) (أمر رقم 441)
تعيينات	
1074	قائمة بالتعيينات الصادرة عن قائد المنطقة

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בחוק סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף (15) לחוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי שופטים ותובעים מיום י"ג בניסן תשל"א (8 באפריל 1971), הקובעת להעלות את שופט בית המשפט לערכאה ראשונה, מר תאופיק אל סקה, לדרגה 2.

תחילתו של מינוי זה ביום ר' בניסן תשל"א (1 באפריל 1971).

ב' באייר תשל"א (27 באפריל 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה השומרון

חוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955

מינוי

בחוק סמכותי כמפקד האזור, ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, ובהתאם לסעיף (15) לחוק אי תלות השיפוט, מס' 19 לשנת 1955, הנני מאשר את החלטת הוועדה למינוי שופטים ותובעים מיום י"ג בניסן תשל"א (8 באפריל 1971), הקובעת להעלות את שופט השלום, מר צלאח א-דין נוהל, לדרגה 5.

תחילתו של מינוי זה ביום י"ז בניסן תשל"א (14 באפריל 1971).

ב' באייר תשל"א (27 באפריל 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה השומרון

גיש הדיפת האסראילי

קאנון אסתלאל הקצאא , רקמ 19 לסנה 1955

תעיינ

אסתאדא אלל אלסלאחיה אלחולה לי בספתי קאנה المنطقه , وسأتر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً للمادة 5 (1) من قانون استقلال القضاء رقم 19 لسنة 1955 ، أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين الصادر بتاريخ 13 نيسان 5731 (8 نيسان 1971) والقاضي بترقية السيد توفيق السقا قاضي محكمة البداية ، الى الدرجة الثانية .

بيد سريان هذا التعيين اعتباراً من 6 نيسان 5731 (1 نيسان 1971) .

2 ايار 5731 (27 نيسان 1971)

تات الروف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

גיש הדיפת האסראילי

קאנון אסתלאל הקצאא , רקמ 19 לסנה 1955

תעיינ

אסתאדא אלל אלסלאחיה אלחולה לי בספתי קאנה المنطقه , وسأتر صلاحياتي بموجب اي قانون وتشريع أمن ، ووفقاً للمادة 5 (1) من قانون استقلال القضاء رقم 19 لسنة 1955 ، أصادق على قرار لجنة تعيين القضاة والمدعين الصادر بتاريخ 13 نيسان 5731 (8 نيسان 1971) والقاضي بترقية السيد صلاح الدين نزال قاضي الصلح ، الى الدرجة الخامسة .

بيدأ سريان هذا التعيين اعتباراً من 17 نيسان 5731 (14 نيسان 1971) .

2 ايار 5731 (27 نيسان 1971)

تات الروف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

(4) להורות, לאחר התייעצות עם רשות התימור המקומית ועם קצין משטרה, על הצבת תמור בדרך שאינה דרך עירונית המורה על מהירות מקסימלית מותרת של 90 קמ"ש בקטעי דרך שבהם התמור לגבי רכב פרטי ורכב מסחרי סגור שמשקלו הסלל המותר עד 2000 ק"ג, אם לדעתו נחוץ הדבר להבטחת זרימת התנועה באותו קטע של הדרך".

תיקון סעיף 17

3. בסעיף 17 (ג) לצו העיקרי יימחקו המילים "לקיימים" ו"קויימו".

תיקון סעיף 18

4. בסעיף 18 לצו העיקרי אחרי סעיף קטן (ג) יבוא:

"(ד) רשות תמור מקומית רשאית בהסכמת רשות התמור המרכזית לאחר התייעצות עם קצין משטרה להסדיר העמדת רכב וחנייתו על-ידי הצבת תמור מתאים על פני הדרך שעליה חל ההסדר".

תיקון סעיף 33

5. האמור בסעיף 33 לצו העיקרי יסומן (א) ואחריו יבוא:

"(ב) עובר דרך ישתמש בדרך או בקטע ממנה בהתאם לשימוש הרגיל והמתוכנן של הדרך לרבות השימוש והציות למיתקני הדרך שהוצבו או סומנו גם אם מיתקנים אלה גיוקו או נפרצו ואינם מונעים אותה שעה את המעבר מהשימוש בדרך; בסעיף קטן זה, מיתקני דרך - לרבות גדר, מעקה, גינה וכיוצא באלה".

תיקון סעיף 43

6. בסעיף 43 לצו העיקרי, בסעיף קטן (ב) במקום פסקה (1) יבוא:

"(1) לכביש חד סטרי או לכביש שיש בו שני נתיבים או יותר בכל כיוון נסיעה, לצד השמאלי או לנתיב השמאלי באותו כיוון נסיעה".

تعديل المادة 17

3- في المادة 17 (ج) من الأمر الاصيلي ، تشطب الكلمتان «وحفظها» و«او حفظت» .

تعديل المادة 18

4- في المادة 18 من الأمر الاصيلي ، بعد الفقرة (ج) يحل ما يلي :

"(د) يجوز لسطة الشاخصات المحلية بموافقة سلطة الشاخصات المركزية وبعد استشارة ضابط شرطة ، ان تنظم وقوف المركبات واقفاها ، بواسطة وضع شاخصة ملائمة على سطح الطريق التي يسري عليها التنظيم" .

تعديل المادة 33

5- يوسم ما ورد في المادة 33 من الأمر الاصيلي بالحرف (أ) ويحل بعده ما يلي :

"(ب) يترتب على اي عابر طريق ان يستعمل الطريق او مقطعا منها وفقاً للاستعمال العادي والمنظم للطريق بما في ذلك الاستعمال ومراعاة منشآت الطريق التي وضعت او سمت حتى ولو كانت هذه المنشآت قد تضررت او اقتحمت ولم تعد تمنع في ذلك الوقت عابر الطريق من استعمال الطريق ، وفي هذه الفقرة ، تشمل منشآت الطريق السياج والحاجز والجنيئة وما شابه ذلك" .

تعديل المادة 43

6- في المادة 43 من الأمر الاصيلي ، في الفقرة (ب) بدلا من البند (1) يحل ما يلي :

"(1) الى طريق ذات اتجاه واحد او تشتمل على مسلكين او اكثر في كل اتجاه سير ، من الجانب الايسر او من المسلك الايسر في ذات اتجاه السير" .

ג'י'ש ה'דפ'ע ה'א'ס'ר'א'ילי

א'מ'ר ר'מ'ק 428

א'מ'ר ב'ש'א'ן ה'מ'ר'ו'ר (א'ס'ו'ל ה'ס'יר)

(ת'ע'ד'יל)

א'ס'ת'א'ד'א' א'ל'י ה'ס'ל'ח'י'ה ה'מ'ח'ו'ל'ה ל'י ב'ס'פ'ת'י ק'א'נ'ד ה'מ'נ'פ'ק'ה ,
א'ס'ל'ר ה'א'מ'ר ה'ת'א'ל'י:

ת'ע'ד'יל ה'מ'א'ד'ה 1

1 - פ'י ה'א'מ'ר ב'ש'א'ן ה'מ'ר'ו'ר (א'ס'ו'ל ה'ס'יר) (ה'צ'פ'ק'ה ה'ע'ר'י'ה)
(ר'מ'ק 399) , ל'ס'נ'ה 5730 - 1970 (פ'י'מ'א' י'ל'י - ה'א'מ'ר
ה'א'ס'ל'י) , פ'י ה'מ'א'ד'ה 1 , ב'ד'ל'א מ'ן ת'ע'ר'י'פ «ה'ד'ר'א'ג'ה ה'ת'א'ר'י'ה»
ו«ה'ד'ר'א'ג'ה ז'א'ת מ'ח'ר'ק מ'ס'א'ע'ד» י'ח'ל מ'א י'ל'י:

«ה'ד'ר'א'ג'ה ה'ת'א'ר'י'ה» - מ'ר'כ'ב'ה מ'י'כ'א'נ'י'ק'י'ה ז'א'ת ע'מ'ל'ת'י'ן
מ'ר'כ'י'ת'י'ן ה'ו'א'ח'ד'ה ח'ל'פ' ה'א'ח'ר'י' , ס'ו'א'ה א'כ'א'נ'ת מ'ז'ו'ד'ה
ע'ב'ר'י'ה ג'א'נ'י'י'ה א'מ ל'א , ו'ת'ש'מ'ל ה'ד'ר'א'ג'ה ה'ת'א'ר'י'ה ה'ס'פ'ר'י'ה
ו'ב'א'ס'ת'נ'א'ה ד'ר'א'ג'ה ז'א'ת מ'ח'ר'ק מ'ס'א'ע'ד ;

«ד'ר'א'ג'ה ז'א'ת מ'ח'ר'ק מ'ס'א'ע'ד» - מ'ר'כ'ב'ה מ'י'כ'א'נ'י'ק'י'ה ת'ס'יר
ב'מ'ח'ר'ק א'ח'ס'ר'א'ק ד'א'ח'ל'י ו'ל'א י'ז'י'ד א'ס'ת'ע'י'ב' א'ס'ט'ו'א'נ'א'ת
מ'ח'ר'ק'ה'ה ע'ל'י 50 ס'ס'ת'מ'ר'א' מ'כ'י'ב'א' ו'ה'י' ז'א'ת ע'מ'ל'ת'י'ן א'ו
ל'א'ל'ת ע'מ'ל'ת'י'ן ו'ל'א י'ז'י'ד ס'ר'ע'ר'ת'ה ה'ק'צ'ו'י' ה'ת'י' ש'מ'מ'ת מ'ן
ג'א'נ'ב מ'ת'ג'י'ה'ה ע'ל'י 50 ק'י'ל'ו'מ'ט'ר'א' פ'י ה'ס'א'ע'ה ה'ו'א'ח'ד'ה .

ת'ע'ד'יל ה'מ'א'ד'ה 16

2 - פ'י ה'מ'א'ד'ה 16 מ'ן ה'א'מ'ר ה'א'ס'ל'י , ב'ד'ל'א מ'ן ה'ב'נ'ד (3)
י'ח'ל מ'א י'ל'י:

«(3) א'ן י'א'מ'ר ב'ע'ד א'ס'ת'א'ר'ה ס'ל'ט'ה ה'ש'א'ח'ס'א'ת ה'מ'ח'ל'ה
ו'ז'ב'א'י'ט ש'ר'ט'ה , ב'ו'ז'ע' ש'א'ח'ס'א'ה פ'י ט'ר'י'ק ד'א'ח'ל ה'מ'ד'ן
ת'ש'יר א'ל'י ה'ס'ר'ע'ה ה'ק'צ'ו'י' ה'מ'ס'ו'ח ב'ה' ו'ה'ת'י' ת'ז'י'ד ע'מ'א
ז'כ'ר פ'י ה'מ'א'ד'ה 54 (א) ב'ס'ד'ד ט'ר'י'ק ד'א'ח'ל ה'מ'ד'ן ,
ב'ו'ג'ה ע'א'מ א'ו פ'י ח'א'ל'ה מ'ע'י'נ'ה , ו'כ'ז'ל'כ ב'ס'ד'ד ה'מ'ר'כ'י'א'ת
ע'מ'ו'מ'א' א'ו ב'ס'ד'ד נ'ו'ע מ'ע'י'ן מ'ן ה'מ'ר'כ'י'א'ת , א'ז'א ר'א'י ז'ל'כ
ז'ר'ו'ר'י'ב'א' ל'ז'מ'א'ן א'נ'ט'ז'א'ם ח'ר'כ'ה ה'ס'יר פ'י ל'א'ל'ת ה'ט'ר'י'ק ,
ב'ש'ר'ט א'ל'א ת'ז'י'ד ה'ז'ה ה'ס'ר'ע'ה ב'א'י'ב'ה ח'א'ל ע'ל'י ה'ס'ר'ע'ה
ה'ק'צ'ו'י' ה'מ'ס'ו'ח ב'ה' פ'י ט'ר'י'ק ח'א'ר'ג ה'מ'ד'ן כ'מ'א ז'כ'ר
פ'י ה'מ'א'ד'ה 54 (א) ;

צ'ב'א ה'ג'נ'ר'ה ל'י'ש'ר'א'ל

צ'ו מ'ס' 428

צ'ו ד'ב'ר ת'ע'ב'ו'ר'ה (ס'ד'ר'י ת'נ'ו'ע'ה)

(ת'י'ק'ו'ן)

ב'ת'ו'ק'ף ס'מ'כ'ו'ת'י כ'מ'פ'ק'ד ה'א'ז'ו'ר , ה'נ'נ'י מ'צ'ו'ו'ה ז'ו'א'ת ל'א'מ'ו'ר :

ת'י'ק'ו'ן ס'ע'ר'ף 1

1. ב'צ'ו ד'ב'ר ת'ע'ב'ו'ר'ה (ס'ד'ר'י ת'נ'ו'ע'ה) (י'ה'ו'ד'ה ו'ה'ש'ו'מ'ר'ו'ן)
(מ'ס' 399) , ת'ש"ל-1970 (ל'ה'ל'ן - ה'צ'ו ה'ע'י'ק'ר'י) , ב'ס'ע'ר'ף 1,
ב'מ'ק'ו'ם ה'ג'ד'ר'ה «א'ו'פ'נ'ו'ע» ו«א'ו'פ'נ'י'ם ע'ם מ'נ'ו'ע ע'ז'ר» י'ב'ו'א :

«א'ו'פ'נ'ו'ע» - ר'כ'ב מ'נ'ו'ע'י ב'ע'ל ש'נ'י ג'ל'ג'ל'י'ם ה'מ'ו'ר'כ'ב'י'ם
ז'ה א'ח'ר'י' ו'ה , ב'י'ן ש'ח'ו'ב'ר א'ל'י' ר'כ'ב צ'ד'י , ו'ב'י'ן א'ם ל'א'ן ,
ל'ר'ב'ו'ת ק'ט'נ'ו'ע ו'ל'מ'ע'ט א'ו'פ'נ'י'ם ע'ם מ'נ'ו'ע ע'ז'ר ;

«א'ו'פ'נ'י'ם ע'ם מ'נ'ו'ע ע'ז'ר» - ר'כ'ב מ'נ'ו'ע'י ה'מ'ו'נ'ע ב'מ'נ'ו'ע ש'ר'י'פ'ה
פ'נ'ו'מ'י'ת ש'ת'פ'י'ס'ה ג'ל'י'ל'י ה'מ'נ'ו'ע ש'ל'ו א'י'נ'ה ע'ו'ל'ה ע'ל 50
ס"מ מ'ע'ו'ק'ב'י'ם , ב'ע'ל ש'נ'י'ם א'ו ש'ל'ו'ש'ה ג'ל'ג'ל'י'ם ו'מ'ה'י'ר'ו'תו
ה'מ'ק'ס'י'מ'ל'י'ת ה'מ'ת'ו'כ'נ'ג'ת ע'ל-י'ד'י י'צ'ר'נו א'י'נ'ה ע'ו'ל'ה ע'ל 50
ק"מ ל'ש'ע'ה .

ת'י'ק'ו'ן ס'ע'ר'ף 16

2. ב'ס'ע'ר'ף 16 ל'צ'ו ה'ע'י'ק'ר'י ב'מ'ק'ו'ם פ'ס'ק'ה (3) י'ב'ו'א :

«(3) ל'ת'ו'ר'ו'ת ל'א'ח'ר ה'ת'י'ע'צ'ו'ת ע'ם ר'ש'ו'ת ה'ת'י'מ'ו'ר'ו'ר
ה'מ'ק'ו'מ'י'ת ו'ע'ם ק'צ'י'ן מ'ש'ט'ר'ה , ע'ל ה'צ'ב'ת ח'מ'ר'ו'ר ב'ד'ר'ד
ע'יר'ו'נ'י'ת ה'מ'ו'ר'ה ע'ל מ'ה'י'ר'ו'ת מ'ק'ס'י'מ'ל'י'ת מ'ו'ת'ר'ת ה'ע'ו'ל'ה
ע'ל ה'א'מ'ו'ר ב'ס'ע'ר'ף 54 (א) ל'ג'ב'י ד'ר'ך ע'יר'ו'נ'י'ת , ב'ד'ר'ד
כ'ל'ל א'ו ל'מ'ק'ר'ה מ'ס'ו'י'ם , ל'ג'ב'י ר'כ'ב ב'כ'ל'ל א'ו ס'ג מ'ס'ו'י'ם
ש'ל ר'כ'ב , א'ם ל'ד'ע'תו נ'ו'ז'ע ה'ד'ב'ר ל'ה'ב'ט'ח'ת ו'ז'י'מ'ת ה'ת'נ'ו'ע'ה
ב'א'ו'ת'ה ד'ר'ך , ו'ב'ל'ב'ר ש'מ'ה'י'ר'ו'ת ז'א'ת ב'ש'ו'ם מ'ק'ר'ה ל'א
ת'ע'ל'ה ע'ל ה'מ'ה'י'ר'ו'ת ה'מ'ק'ס'י'מ'ל'י'ת ה'מ'ו'ת'ר'ת ב'ד'ר'ך ש'א'י'נ'ה
ע'יר'ו'נ'י'ת כ'א'מ'ו'ר ב'ס'ע'ר'ף 54 (א) ;

9 - יוסם מא ורד פי المادة 55 من الأمر الاصيلي بالحرف (أ) ويحل بعده ما يلي:

«(ب) تسري احكام الفقرة (أ) على سائق مركبة لدى اقترابه من ملتقى يحميه حاجز او موسوم باشارة تحذير بواسطة شاخصة او جرس او وسائل تحذير اخرى حتى ولو كان الحاجز او كالت اشارة التحذير كما ذكر معطلين عن العمل».

9. האמור בסעיף 55 לצו העיקרי יסומן (א) ואחריו יבוא:

«(ב) הזראות סעיף קטן (א) על נוהג רכב המתקרב למפגש המוגן על-ידי מחסום או המסומן באות אזהרה על-ידי רמזור, פעמון או אמצעי אזהרה אחרים גם כשהמחסום או אות אזהרה כאמור אינם פועלים».

10 - (لا ينطبق هذا التعديل على النص العربي).

10. בסעיף 64 לצו העיקרי, בסעיפים קטנים (ג) ו-(ד), במקום "בכביש התוצה" יבוא: "בדרך התוצה".

11 - في المادة 69 من الأمر الاصيلي -

11. בסעיף 69 לצו העיקרי -

(1) في الفقرة (ج) تشطب عبارة «في الفقرة 3 (ب)» وتحل محلها عبارة «في البند (3) من الفقرة (ب)»؛
(2) يوسم ما ورد في الفقرة (ج) بالحرف (د) ويحل قبلها ما يلي:

(1) בסעיף קטן (ג) תמחקנה המילים "בסעיף קטן" 3 (ב) ובמקומן יבוא: "בפסקה (3) לסעיף קטן (ב)";

(2) האמור בסעיף קטן (ג) יסומן (ד) ולפניו יבוא:

«(ג) يحظر اصعاد الركاب او انزالهم في الطريق السريعة في كل مكان بين الاسيجة التي تحدد حدود قطاع الطريق ، إلا اذا وسم غير ذلك»؛
(3) توسم الفقرتان (د) و(هـ) بالحرفين (هـ) و(و) حسب ترتيبهما.

«(ג) בדרך מהירה אסורה העלאת נוסעים או הזרדתם בכל מקום שבין הגדרות הקובעות את גבולות רצועת הדרך, אלא אם סומן אחרת»;

(3) סעיפים קטנים (ד) ו-(ה) יסומנו (ה) ו-(ו) כסדרם.

12 - (أ) في المادة 72 من الأمر الاصيلي ، في البند (1) بدلا من عبارة «في الطريق ذات اتجاه واحد» تحل عبارة «كطريق ذات اتجاه واحد».

12. (א) בסעיף 72 לצו העיקרי, בפסקה (1), במקום המילים "בכביש חד-סטרי" יבוא: "ככביש חד-סטרי".

(ب) يوسم ما ورد في المادة 72 من الأمر الاصيلي بالحرف (أ) ويحل بعده ما يلي:

(ב) האמור בסעיף 72 לצו העיקרי יסומן (א) ואחריו יבוא:

«(ב) لا يجوز لاحد ان يوقف مؤقتاً سيارة باص معدة لنقل عشرين راكباً أو أكثر ولا ان يتركها واقفة في الطريق حتى في المكان المسموح به بايقاف المركبات مؤقتاً او بتركها واقفة ، إلا اذا كانت الشاخصة تشير الى خلاف ذلك».

«(ב) לא יעמיד אדם ולא יחנה אוטובוס המיועד להסיע עשרים נוסעים או יותר, בדרך, אף במקום שבו מותר להעמיד רכב או להחנותו, אלא אם תמרור מורה אחרת».

7. (א) בסעיף 47 לצו העיקרי במקום סעיפים קטנים (א) ו-(ב) יבוא:

7 - (א) في المادة 47 من الأمر الاصيلي ، بسذلا من الفقرتين (أ) و(ب) يحل ما يلي:

«(א) לא ייגזר לנסאק המרכיב מוגזר מרכיב אחרى في الطريق ، سواء في نفس مسلك السير ام لا ، إلا من جانبها الايسر .

»(א) נוהג רכב לא יעקוף בכביש רכב אחר, בין שהוא באותו נתיב נסיעה ובין אם לא, אלא מצדו השמאלי.

(ב) ייגזר לנסאק המרכיב מוגזר מרכיב אחרى من جانبها الايمن في الحالات التالية:

(ב) מותר לנוהג רכב לעבור על פני רכב אחר מצד הימני במקרים הבאים:

(1) اذا كان سائق المרכبة الاخرى ينوي الاستدارة الى اليسار واعطى اشارة بذلك ؛

(1) נוהג רכב אחר מתכוון לפנות שמאלה ואותח על כן ;

(2) اذا كانت الاستدارة يساراً الى طريق ذات اتجاه واحد او الى طريق فيها مسلكان او اكثر في كل اتجاه سير ، فالى ان يتم سائق المרכبة الاخرى استدارته الى داخل المسلك الايسر .

(2) בפניה שמאלה אל כביש חד סטרי או אל כביש שיש בו שני נתיבים או יותר בכל כיוון נסיעה ועד שנוהג הרכב האחר השלים את פנייתו לתוך הנתיב השמאלי.

(ج) دون الانتقاص من احكام الفقرة (أ) وللمادة 35 ، في طريق ذات اتجاه واحد وفيها مسلكان او اكثر في ذات اتجاه السير ، وتسير فيها المركبات صفوفاً في كل مسلك من جراء ازدحام الحركة ، لا تعتبر مجاوزة حركة سير المركبات التي تسير في مسلك واحد بسرعة تزيد على السرعة التي تسير بها المركبات الموجودة في المسلك الآخر ، بشرط ألا يؤدي ذلك الى اعاقا حركة السير او تعريضها للخطر .

(ג) בלי לפגוע בהוראות סעיף קטן (א) וסעיף 35 בכביש חד-סטרי שיש בו שני נתיבים או יותר באותו כיוון נסיעה, אשר מתחמת צפיפות התנועה נעים בו כלי רכב בטורים בכל נתיב, לא יראו כעקיפה את תנועתם של כלי רכב הנעים בנתיב אחד הנוסעים במהירות העולה על המהירות שבה נוסעים כלי הרכב שבנתיב האחר, ובלבד שהדובר לא יגרומ הפרעה או סיכון לתנועה".

(ب) في المادة 47 من الأمر الاصيلي ، توسم الفقرات (ج) لغاية (ز) على انها الفقرات (د) لغاية (ح) حسب ترتيبها .

(ב) בסעיף 47 לצו העיקרי, סעיפים קטנים (ג) עד (ז) יסומנו (ד) עד (ח) כסדרם.

8 - في المادة 54 (أ) من الأمر الاصيلي ، بعد البند (6) يحل ما يلي:

8. בסעיף 54 (א) לצו העיקרי, אחרי פסקה (6) יבוא:

»(V) المרכبة الخصوصية والمركبة الميكانيكية في طريق التجارية المزودة بهيكل مغلق delivery van ليست بطريق ووزنها الإجمالي المسموح به لغاية 2000 خارج المدن كيلوغرام ، عندما تكون قد وضعت شاخصة وفقاً لاحكام المادة 16 (4) من الأمر الاصيلي .

»(7) רכב פרטי ורכב מנועי מסחרי עם מרכב סגור (delivery van) שמשקלו הכולל המותר עד 2,000 ק"ג, כאשר מוצב תמזור בהתאם להוראות סעיף 16(4) לצו העיקרי.

(ז) לא יבוצע לאחד אן יסוק מרכבֶה תיכריה יוכד
בדלכלהא אכר מן סבעה אשכאס ללא אדא קאן סאכב
רשכע סוק מרכבֶה מן אכד האנוע תאליע:

(1) מרכבֶה מיקאניכיע תיכריה יזיד וזנהו הכולל
הסמוכ בה יוכב רשכענה על 4000 קילוגרם
שכי אדא קאנת מרפקה בה מקטורה לא יזיד וזנהו
הכולל המסוח בה על 750 קילוגרם ;

(2) מרכבֶה מיקאניכיע תיכריה יזיד וזנהו הכולל
הסמוכ בה סכב רשכענה על 4000 קילוגרם
שכי אדא קאנת מרפקה בה מקטורה או מסנדע ;

(3) מרכבֶה מיקאניכיע זכר פי רשכענה בانهו
סיערה באס , ללא אדא קאנת המרכבֶה תכול ארמע
קא זכר פי המדע 83 מן האמר האסלי וכתיב
פיה קלמע «רכב» , ולא יבוצע לאחד אן יסוק
מרכבֶה קא זכר תכול ארמע יוכב הנה הפקרה ,
ללא אדא קאן ינפל רכאבא אנדאכ.

(ח) אדא סדר רשכע ינפל רכאב פי מרכבֶה
תיכריה ים חולת המרכבֶה אל ששכ אכר ביעה פרפקה
מן פרק התכול פיעכר הרשכע לאכיע מן תאריכ
התכול ; ולא יסרי הנה הכולל פי הלאל תאליע:

(1) אדא חולת המרכבֶה אל ששכ אכר בפרק
הוראה ;

(2) אדא חולת המרכבֶה מן עכו מנظمة נפל או
היעה חכמיע תמארס נפל רכאב פי מרכבֶה תיכריה
עאדע למנظمة או להיעה החכמיע קא זכר והו
עכו או מנظمة פיה , סכב מקטעי הלאל ,
וכלל מן מנظمة או היעה חכמיע קא זכר אל
פרד קאן עכו פי המנظمة או פי היעה החכמיע ,
בשרט אן יכונ לדיה רשכע לנפל רכאב בصد
המרכבֶה .

(ט) לא יבוצע לאחד נפל רכאב מוקל אכר פי
מרכבֶה כסוכיע ולא הסמאכ בנפלמ קא זכר ולא יבוצע
לאחד אן יוכר מרכבֶה כסוכיע או יסאכרה לפרש
נפל רכאב מוקל אכר .

(ז) לא ינהג אדם ברכב מסחרי שיש בו יותר משבעה
אנשים, אלא אם הוא בעל רשיון הנהיגה לרכב
מאחד הסוגים כדלקמן:

(1) רכב מנועי מסחרי שמשקלו הכולל המותר
לפי רשיונו עולה על 4000 ק"ג גם אם צמוד
אליו גרור שמשקלו המותר אינו עולה על
750 ק"ג ;

(2) רכב מנועי מסחרי שמשקלו הכולל המותר
לפי רשיונו עולה על 4000 ק"ג גם אם
צמוד אליו גרור או נתמך ;

(3) רכב מנועי שצויין ברשיונו כאוטובוס, אלא
אם הרכב נושא עליו שלט כאמור בסעיף
83 לצו העיקרי ועליו המילה "נוסעים", ולא
ינהג ברכב כאמור הנשוא עליו שלט לפי
סעיף קטן זה אלא אם היה מסייע אותה שעה
נוסעים.

(ח) ניתן היתר להסעת נוסעים לגבי רכב מסחרי
והרכב הועבר לאחר בכל דרך מדרכי ההעברה
יהיה ההיתר בטל מיום ההעברה ; הוראה זו לא
תחול במקרים אלה :

(1) הרכב הועבר לאחר בדרך ירושה ;

(2) הרכב הועבר מחבר ארגון הובלה או תאגיד
העוסק בהסעת נוסעים ברכב מסחר ל ארגון
או לתאגיד כאמור שהוא חבר בו או מאוגד
בו, הכל לפי הענין, וכן מארגון או תאגיד
כאמור ליחיד שהיה חבר בארגון או בתאגיד
ובלבד שהיה לו היתר להסעת נוסעים לגבי
הרכב.

(ט) לא יסיע אדם נוסעים בשכר ברכב פרטי, לא
ירשה להסיע בו כאמור ולא ישכיר אדם ולא
ישכור רכב פרטי לשם הסעת נוסעים בשכר.

13. במקום סעיף 84 לצו העיקר יבוא :

13 - תסביל המאד 84 מן الأمر الاصلی بما يلي :

יהסעת נוסעים

» نقل الركاب

84 (א) לא יסיע אדם אנשים מחוץ לתח הנהג ברכב מנועי שאין לו ארנו.

84 - (א) לא ייגוז לאחד نقل الركاب خارج كابينه السائق في مركبة ميكانيكية خالية من الصندوق .

(ב) לא יסיע אדם נוסעים ברכב מסחרי שמשקלו הכולל המותר עד 4000 ק"ג אלא אם הדבר צויין ברשיון הרכב ולא יסיע יותר ממספר הנוסעים שצויין ברשיון הרכב והכל בתנאי שהנוסעים יושבים במושבים בצורה המבטיחה את שלומם ובהתאם לתנאים שהורתה רשות הרישוי הראשית.

(ב) לא ייגוז לאחד نقل ركاب في مركبة تجارية وزنها الإجمالي المسموح به لغاية 4000 كيلوغرام ، إلا اذا ذكر الأمر في رخصة المركبة ، ولا ييגوز له نقل أكثر من عدد الركاب المذكور في رخصة المركبة ويشترط في الحالتين ان يجلس الركاب بشكل يوئمن سلامتهم وفقاً للشروط التي تقرتها سلطة الترخيص الرئيسية .

(ג) מותר להסיע עד ששה נוסעים מלבד היושבים לצדו של הנהג ברכב מסחרי שמשקלו הכולל המותר עולה על 4000 ק"ג ושאינו מסוג הרכב האמור בסעיף קטן (א), בתנאי שהנוסעים יושבים בצורה המבטיחה את שלומם ובהתאם לתנאים שהורתה רשות הרישוי הראשית.

(ג) ייגוז תסقل لغاية ستة اشخاص مساعد الخالسين الى جانب السائق في مركبة تجارية يزيد وزنها الإجمالي المسموح به على 4000 كيلوغرام وليست من نوع المركبة المذكورة في الفقرة (أ) ، بشرط ان يجلس الركاب بشكل يوئمن سلامتهم وفقاً للشروط التي تقرتها سلطة الترخيص الرئيسية .

(ד) רשות הרישוי הראשית רשאית לתח היתר להסיע יותר מששה נוסעים מלבד היושבים ליד הנהג ברכב מסחרי שמשקלו הכולל המותר עולה על 4000 ק"ג ושאינו מסוג הרכב האמור בסעיף קטן (א), ובלבד שלא תתן היתר כאמור להסעת נוסעים בשכר או בכל תמורה שהיא לגבי רכב שלא היה לו היתר כאמור ביום תחילתו של סעיף זה אלא לגבי רכב מסחרי האמור להחליף את הרכב המסחרי שלגביו קיים היתר כאמור.

(ד) ייגוז לسلطة الترخيص الرئيسية ان تصدر ترخيصاً بنقل أكثر من ستة ركاب ما عدا الراكبين الى جانب السائق في مركبة تجارية يزيد وزنها الإجمالي المسموح به على 4000 كيلوغرام وليست من نوع المركبة المذكورة في الفقرة (أ) ، بشرط ألا تصدر ترخيصاً كما ذكر لنقل الركاب مقابل اجر او اي مقابل كان بالنسبة لمركبة لم يكن لها ترخيص كما ذكر بتاريخ بدء سريان هذه المادة ، باستثناء المركبة التجارية التي ستحل محل المركبة التجارية التي يوجد بصدها ترخيص كما ذكر .

(ה) לא יסיע אדם נוסעים ברכב מסחרי שמשקלו הכולל המותר מעל 4000 ק"ג בשכר או בכל תמורה שהיא ולא ירשה להסיע כאמור, לא ישכיר אדם ולא ישכור רכב מסחרי כאמור לשם הסעת נוסעים בשכר או בכל תמורה שהיא, אלא על-פי היתר מאת רשות הרישוי הראשית ובכפוף לאמור בסעיף זה.

(ה) לא ייגוז לאחד نقل ركاب في مركبة تجارية يزيد وزنها الإجمالي المسموح به على 4000 كيلوغرام مقابل اجر او اي مقابل كان ولا ان يسمح بنقل كما ذكر ، ولا ييגوز لاحد ان يوئمر ولا ان يستأجر مركبة تجارية كما ذكر بقصد نقل ركاب مقابل اجر او اي مقابل كان إلا بموجب ترخيص صادر عن سلطة الترخيص الرئيسية وبمراجعة ما ورد في هذه المادة .

(ו) הנהג ברכב מסחרי או בעליו או מי שיש לו השליטה עליו לא יגבה שכר או כל תמורה שהיא מכל נוסע בנפרד.

(ו) לא ייגוז لسائق مركبة تجارية او لصاحبها او لمن له السيطرة عليها ان يستوفي اجراً او اي مقابل كان من كل راكب بفرده .

(2) אחרי בסעיף קטן (ז) יבוא:

"(ח) לא יסיע אדם כסא גלגלים לנכה בכביש".

תיקון סעיף 161

18. בסעיף 161 לצו העיקרי במקום סעיף קטן (ב) יבוא:

"(ב) לא ישליך אדם חבילה, צרור, אשפת, פסולת או חפץ אחר מתוך רכב הנמצא בתנועה".

תחילת תוקף

19. תחילתו של צו זה ביום ה' בסיון תשל"א (1 ביוני 1971).

השם

20. צו זה ייקרא "צו בדבר תעבורה (מדרי הנדסה) (תיקון מס' 2) (יהודה והשומרון) (מס' 428) תשל"א—1971".

ז' אייר תשל"א (2 במאי 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אוזר
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

צו מס' 429

צו בדבר אנשי שירות הבטחון הפועלים באוזר

(תיקון מס' 2)

בתוקף סמכותי כמפקד האוזר, הנני מצווה בזה לאמור:

הוספת סעיף 2 ב

1. בצו בדבר אנשי שירות הבטחון הפועלים באוזר (יהודה והשומרון) (מס' 121), תשכ"ז—1967, לאחר סעיף 2 יבוא:

(2) בעד הפקדה (ז) יחל מא ילי:

"(ח) לא ייגזר לאחד אן ידפג קרסי עגאל
כאסא באמצגז פי الطريق".

تعديل المادة 161

18 - في المادة 161 من الأمر الأصلي ، بدلا من الفقرة (ب) يخل ما يلي:

"(ب) لا يجوز لأحد القاء رزمة أو طرد أو زباله أو نفاية أو أية حافية أخرى من مركبة في أثناء سيرها".

بدء سريان

19 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 8 سبفان 1971 (1 حزيران 1971).

الاسم

20 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن المرور (اصول السير) (تعديل رقم 2) (الضفة الغربية) (رقم 428) ، لسنة 1971-1971».

7 أيار 1971 (2 أيار 1971)

تات الوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش للدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 429

أمر بشأن رجال مصلحة الأمن العاملين في المنطقة

(تعديل رقم 2)

استناداً الى الصلاحيه الخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
اصدر الأمر التالي:

اضافة المادة 2 ب

1 - في الأمر بشأن رجال مصلحة الأمن العاملين في المنطقة (الضفة الغربية) (رقم 121) ، لسنة 1971-1967 ، بعد المادة 2 يخل ما يلي:

(י) בכפוף לאמור בסעיף זה, רשות הרישוי הראשית רשאית לפי שיקול דעתה לתת היתר להסיע ברכב מסחרי מסויים, בסוג רכב מסחרי או סוגים של רכב מסחרי, לסרב לתתו לחדשו או לסרב לחדשו, ורשאית היא להתנות בו תנאים, להוסיף עליהם או לשנותם בין היתר להגביל את מספר הנוסעים וכן לקבוע את תנאי ההסעה של הנוסעים לרבות זמן ההסעה ושעות ההסעה.

תיקון סעיף 88

14. בסעיף 88 לצו העיקרי, אחרי סעיף קטן (ג) יבוא:
"ד) הוראות סעיף זה יחולו בין אם הרכב נמצא בתנועה ובין אם הוא עוצר, עומד או חונה".

תיקון סעיף 90

15. בסעיף 90 לצו העיקרי —
(1) בסעיף קטן (ד), אחרי "גלגלי הסרן הקדמי" יבוא:
"או הסרן האחורי".
(2) אחרי סעיף קטן (ד) יבוא:
"ה) הוראות סעיף קטן (ד) לא יחולו כאשר הרכב הנגרר נגרר באמצעות מיתקן אשר מפעיל את היגוי הרכב הנגרר ואושר על-ידי רשות הרישוי הראשית".
(3) סעיפים קטנים (ה) ו-(ו) יסומנו (ו) ו-(ז) כסדרם.

תיקון סעיף 115

16. בסעיף 115 לצו העיקרי במקום המילים "בהלוויה או בתהלוכה כד"ק" יבוא: "בהלוויה או בתהלוכה שנערכה כד"ק".

תיקון סעיף 143

17. בסעיף 143 לצו העיקרי —
(1) בסעיף קטן (ז) תמחקנה המילים: "תקנה זו" ובמקומן יבוא: "סעיף זה".

(י) ברעאה מאורדי סדרה מסויים. יפור —
התרישוי הראשית حسب تقديرها ان تصدر ترخيصاً بنقل الركاب في مركبة تجارية معينة او في نوع من المركبات التجارية او في انواع من المركبات التجارية ، او ان ترفض اصداره او ان تجده او ترفض تجديده ، ويجوز لها ان تضمنه شروطاً او ان تضيف اليها او ان تغيرها كما يجوز لها فيما يجوز ان تحدد عدد الركاب وكذلك ان تحدد شروط نقل الركاب بما في ذلك وقت النقل وساعاته .

تعديل المادة ٨٨

١٤ - في المادة ٨٨ من الأمر الاصيلي . بعد الفقرة (ج) يحل ما يلي:

« د) تسري احكام هذه الفقرة سواء أكانت المركبة في حالة تحرك او توقفت بصورة مؤقتة او غير مؤقتة ام متروكة مؤقتة » .

تعديل المادة ٩٠

١٥ - في المادة ٩٠ من الأمر الاصيلي —

(١) في الفقرة (د) بعد «عجلات مدارها الامامي» يحل «او مدارها الخلفي» .

(٢) بعد الفقرة (د) يحل ما يلي:

« هـ) لا تسري احكام الفقرة (د) عندما تكون المركبة المقطورة تجر بواسطة جهاز يسير توجيه المركبة المقطورة وصادقت عليه سلطة الترخيص الرئيسية » .

(٣) توسم الفقرتان (هـ) و(و) بالحرفين (و) و(ز) حسب ترتيبهما .

تعديل المادة ١١٥

١٦ - في المادة ١١٥ من الأمر الاصيلي بدلا من عبارة «في جنازة او موكب بوجه مشروع» يحل: «في جنازة او في مسيرة تم تنظيمها بوجه مشروع» .

تعديل المادة ١٤٣

١٧ - في المادة ١٤٣ من الأمر الاصيلي —

(١) في الفقرة (ز) (لا ينطبق التعديل على النص العربي) .

(ג) למרות האמור בכל דין רשאי הממונה להשעות עובדים שנעצרו מטעמים הכרוכים בבטחון הציבור, בטחון כוחות צה"ל או קיום הסדר הציבורי החל מיום מעצרום לתקופה שלא תעלה על ששה חודשים.

(ד) הממונה רשאי לפטר בכל עת עובד שהושעה כאמור בסעיף קטן (ג).

(ה) עובד שהושעה כאמור בסעיף קטן (ג) יקבל מדי חודש חלק מהשכר שהיה משולם לו אלמלא הושעה, כפי שיקבע הממונה ובלבד שחלק זה לא יעלה על מחצית שכרו החודשי.

(ו) עובד שהושעה כאמור בסעיף קטן (ג) ולא פוטר לאחר תום ששה חודשים מיום השעייתו יקבל את מלוא השכר שהיה משולם לו אלמלא הושעה בניכוי השכר ששולם לו בתקופה בה היה מושעה.

שמירת דינים

3. הוראות צו זה באות להוסיף על הוראות הצו בדבר מניעת תשלום לעבריין בטחוני (יהודה והשומרון) (מס' 369), תשל"ל-1969 ולא לגרוע מהן.

תחילת תוקף

4. תחילתו של צו זה ביום ח' בתמוז תשל"א (1 ביולי 1971).

השם

5. צו זה ייקרא "צו בדבר מינויים העסקת עובדים במנגנון הממשלתי (יהודה והשומרון) (תיקון מס' 3) (מס' 430), תשל"א-1971".

ה' בסיון תשל"א (3 ביולי 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

«(ג) ייגור למסוול , بالرعم مما ورد في اي قانون ، ان يفصل عن العمل مؤقتاً موظفين اعتقلوا لأسباب تتعلق بأمن الجمهور او بسلامة قوات جيش الدفاع الإسرائيلي او باقرار النظام العام ، اعتباراً من تاريخ اعتقالهم لمدة لا تتجاوز الستة اشهر .»

(د) يجوز للمسؤول ان يقلل في كل وقت موظفاً فصل عن العمل مؤقتاً كما ذكر في الفقرة (ج) .

(هـ) اذا فصل موظف عن العمل مؤقتاً كما ذكر في الفقرة (ج) فيتلقي كل شهر جزءاً من الأجر الذي كان يدفع له لولا فصله عن العمل مؤقتاً ، حسب ما يحدده المسؤول بشرط ألا يتجاوز هذا الجزء نصف أجره الشهري .

(و) اذا فصل موظف عن العمل مؤقتاً كما ذكر في الفقرة (ج) ولم يقل بعد انقضاء ستة اشهر على تاريخ فصله عن العمل مؤقتاً فيتلقي كامل الأجر الذي كان يدفع له لولا فصله عن العمل مؤقتاً مع خصم الجزء الذي دفع له خلال المدة التي كان فيها مفصلاً عن العمل مؤقتاً .

الإبقاء على احكام

3 - لقد جاءت احكام هذا الأمر لتضيف الى احكام الأمر بشأن حظر دفع اجر لمجرم أمن (الضفة الغربية) (رقم 369) ، لسنة 1969-1971 ، وليس للانتقاص منها .

بدء سريان

4 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 5 تموز 1971 (1 تموز 1971) .

الاسم

5 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تعيين واستخدام موظفين في الجهاز الحكومي (الضفة الغربية) (تعديل رقم 3) (رقم 430) ، لسنة 1971-1971» .

10. سيفان 1971 (3 حزيران 1971)

نات ألوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

2א. לגבי איש שירות הבטחון יהיו הממונים עליו בשירות זה, רשות בה סמך שהוכח עליו להישמע להם."

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום ח' בסיון תשל"א (1 בחני 1971).

השם

3. צו זה ייקרא "צו בדבר אנשי שירות הבטחון הפועלים באזור (יהודה והשומרון) (תיקון מס' 2) (מס' 429), תשל"א - 1971".

כ' בסיון תשל"א (26 במאי 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

צו מס' 430

צו בדבר מינויים והעסקת עובדים במנגנון הממשלתי

(תיקון מס' 3)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בהו לאמור:

הגדרות

1. בצו זה -

"הצו העיקרי" - צו בדבר מינויים והעסקת עובדים במנגנון הממשלתי (יהודה והשומרון) (מס' 37), תשכ"ז-1967.

תיקון סעיף 2 לצו העיקרי

2. בצו העיקרי, בסעיף 2, אחרי סעיף קטן (ב) יבוא:

«السلطة الأمر»

2أ - يصدد رجل مصلحة الأمن يكون المسؤولون عنه في هذه المصلحة ، سلطة مختصة من واجبه الإذعان لأوامرهم .

بدء سريان

2 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 8 سبتمبر 1971 (1 حزيران 1971) .

الاسم

3 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن رجال مصلحة الأمن العاملين في المنطقة (الضفة الغربية) (تعديل رقم 2) (رقم 429) ، لسنة 1971-1971» .

20 سبتمبر 1971 (26 أيار 1971)

تات ألوف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 430

أمر بشأن تعيين واستخدام موظفين في الجهاز الحكومي

(تعديل رقم 3)

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، اصدر الأمر التالي:

تعريف

1 - في هذه المادة -

«الأمر الأصلي» - أمر بشأن تعيين واستخدام موظفين في الجهاز الحكومي (الضفة الغربية) (رقم 37) ، لسنة 1971-1967 .

تعديل المادة 2 من الأمر الأصلي

2 - في الأمر الأصلي ، في المادة 2 ، بعد الفقرة (ب) يخل ما يلي:

5. צו זה ייקרא "צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 4) (התדה והשומרון) (מס' 431), תשל"א—1971".

ג' בסיון תשל"א (27 במאי 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

צבא הגנה לישראל

צו מס' 432

צו בדבר הסדרת השמירה ביישובים

בתוקף סמכותי כמפקד האזור והואיל והדבר דרוש לבטחון האזור, הנני מצווה בזה לאמור:

הגדרות

1. בצו זה —

"יישוב" — ישוב שהוקם לאחר היום הקובע;

"הממונה על השמירה" — מי שימונה על-ידי מפקד האזור להיות ממונה על השמירה;

"שמירה" — לרבות אימונים וכל פעולה הדרושה לדעת הממונה על השמירה לביטחון תושבי ישוב או רכושם.

הגלות חובת שמירה

2. מפקד האזור רשאי להטיל בצו חובת שמירה על תושבי ישוב (להלן — צו שמירה), וצו כאמור יובא לידיעת תושבי הישוב עליו הוא חל בדרך שיוורה עליה מפקד האזור.

הסדרת השמירה

3. (א) ניתן צו שמירה, יקבע הממונה על השמירה את דרך ביצועה של החובה על-ידי התושבים לרבות קביעת

האָסֶם

6 - יטלע עלִי הַזֶּה אָמֵר אִסֵּם «אָמֵר בְּשָׂאן תְּעִימַת אָמֵן (תְּעִיבֵל רֵמֵ 4) (אַלְצֶה תְּעִיבֵי-עֵ) (רֵמֵ 431), לֵסֵת 5731 - 1971» .

3 סִיפָאן 5731 (27 אֵיבֵר 1971)

תַּת רֵאָוִי רֵפָאֵל פֵּאֵרֵי
פֵּאֵרֵי מִנְטֶה אֲלֵמֵת תְּעִיבֵי תְּעִיבֵי

גִּישׁ הַדְּפָאָה אִסְרָאֵלִי

אָמֵר רֵמֵ 432

אָמֵר בְּשָׂאן תְּעִימַת הַחֲרָסֵה פִּי תְּעִיבֵי

אִסְתָּאדָא אֵלֵי הַלְּצִיחֵה תְּעִיבֵי לֵי בִּפְעֵי פֵּאֵרֵי מִנְטֶה , וְחֵיִת אֵן אָמֵר לֵאזֵם לֵאמֵן מִנְטֶה , אִסְדֵר אָמֵר תַּלִּי:

תְּעִיבֵי

1 - פִּי הַזֶּה אָמֵר —

«תְּעִיבֵי» - אֵי תְּעִיבֵי אִנְשֵׁת בַּעַד הַיּוֹם הַחֲדָד (בֵּאלְכֵסֵר) ; «הַמְּסוּלֵה עֵן הַחֲרָסֵה» - מֵן עֵינֵה פֵּאֵרֵי מִנְטֶה מְסוּלָה עֵן הַחֲרָסֵה ;

«הַחֲרָסֵה» - תְּשִׁמֵּל תְּעִיבֵי וְכָל עֵמֵל צְרֻרֵי , פִּי נֶזֶר הַמְּסוּלֵה עֵן הַחֲרָסֵה , לְמַחֲפָזֵה עֵלֵי אָמֵן סִכָּאן תְּעִיבֵי אוּ מְמַלְכָּתָהֶם .

פֵּרֻז וְאִבֵּי הַחֲרָסֵה

2 - יֵיבּוֹז לְפֵּאֵרֵי מִנְטֶה אֵן יִבְדֵר אָמֵרָא יִפְרֻז פִּיֵה וְאִבֵּי הַחֲרָסֵה עֵלֵי סִכָּאן תְּעִיבֵי (פִּימָא יִסְלֵי — אָמֵר הַחֲרָסֵה) , וְיֵמֵ תְּבִלִּיג אָמֵר מְלִדְכֹר אֵלֵי סִכָּאן תְּעִיבֵי תֵּי יִסְרֵי עֵלֵיֵה בֵּאלְטֵרִיבֵה תֵּי יֵעִיבֵי פֵּאֵרֵי מִנְטֶה .

תְּעִימַת הַחֲרָסֵה

3 - (א) אִזָּא יִבְדֵר אָמֵר הַחֲרָסֵה , פֵּעֵלֵי הַמְּסוּלֵה עֵן הַחֲרָסֵה אֵן יִפְרֻר טֵרִיבֵה קִיבָּאם הַסִּכָּאן בְּוָאִבֵּי הַחֲרָסֵה

ג'י'ש הדפ'ע' אלסר'א'ילי

א'מ'ר ר'ק'מ 431

א'מ'ר ב'ש'א'ן ת'ע'ל'י'מ'א'ת א'ל'מ'ן

(ת'ע'ד'יל ר'ק'מ 4)

א'ס'ת'א'ד'א' ל'י א'ל' ה'ס'ל'ח'י'ה א'ח'ו'ל'ה ל'י ב'ס'פ'י' ק'א'נ'ד א'ל'מ'ט'ק'ה ,
א'ס'ל'ד א'ל'מ'ר א'ת'א'ל'י :

א'ז'א'פ'ה א'ל'מ'ד'ה 184 א

1 - א'ל' א'מ'ר ב'ש'א'ן ת'ע'ל'י'מ'א'ת א'ל'מ'ן (א'ל'מ'ט'ק'ה א'ר'ב'י'ה) (ר'ק'מ
378) ל'ס'נ'ה 5730 - 1970 (א'י'מ'א' ל'י - א'ל'מ'ר א'ו'ס'ל'י) ,
א'ל' א'ל'מ'ט'ק'ה א'ח'מ'ס , א'ל' א'ל'מ'ד'ה 85 א'י'ל' א'מ'א' ל'י :

א'י'ד ל'מ'א'ר'ס'ה א'ל'מ'ח'י'א'ת

184 א - ל'א א'י'ג'ו'ז ל'א'י ק'א'נ'ד א'ס'כ'ר'י מ'א'ר'ס'ה א'ל'מ'ח'י'ה
א'י'ג'ו'ב א'ז'א'פ'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'א א'ז'א' א'מ'א' ל'י א'ל'מ'ר
א'ז'ר'ו'ר'י ל'א'ס'ב'א'ב א'מ'נ'י'ה א'ז'א'מ'ה .

ת'ע'ד'יל א'ל'מ'ד'ה 87

2 - א'ל' א'ל'מ'ד'ה 87 מ'ן א'ל'מ'ר א'ו'ס'ל'י א'ב'ד א'ל'מ'ט'ק'ה (א) א'י'ל' א'מ'א' ל'י :

« (א) א'ת'ו'ם א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'י'ג'ו'ב א'ל'מ'ט'ק'ה (א) א'י'ג'ו'ב א'ל'מ'ט'ק'ה
א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה (א) א'י'ג'ו'ב א'ל'מ'ט'ק'ה
א'ל'מ'ט'ק'ה (א) א'י'ג'ו'ב א'ל'מ'ט'ק'ה , ל'ס'נ'ה 1945 .

א'ר'י'א'ן

3 - א'י'ס'ר'י מ'נ'ט'ו'ק א'ל'מ'ד'ה 2 א'ל' א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה
א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה
א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה א'ל'מ'ט'ק'ה

א'ב'ד א'ר'י'א'ן

4 - א'י'ב'ל'א' א'ר'י'א'ן א'ז'א' א'ל'מ'ר א'ב'ת'א'ר'א'ר'א' מ'ן 8 א'י'ס'פ'א'ן 5731
(1 א'ז'ר'י'א'ן 1971) .

א'ז'ב'א' א'ה'נ'ג'ה ל'י'ס'ר'א'ל

א'ז'ו מ'ס' 431

א'ז'ו א'ד'ב'ר א'ה'ר'א'ו'ת א'ב'ט'ח'ו'ן

(ת'י'ק'ו'ן מ'ס' 4)

א'ת'ו'ק'ה א'מ'כ'ו'ת'י א'מ'פ'ק'ד א'א'ו'ר , א'ה'נ'ג'י מ'צ'ו'ח'ה א'ב'ה ל'א'מ'ו'ר :

א'ה'ס'פ'ת א'ס'ע'י'ף 84 א

1. א'ז'ו א'ד'ב'ר א'ה'ר'א'ו'ת א'ב'ט'ח'ו'ן (א'ת'ה'ד'ה א'ה'ש'ו'מ'רו'ן) (מ'ס' 378)
ת'ש"ל-1970 (א'ה'ל'ן "א'ה'צ'ו א'ה'י'ק'ר'י" , א'פ'ר'ק א' , א'פ'נ'י א'ס'ע'י'ף 85
א'ב'ו'א :

"א'י'ס'י'ג' ל'ה'ס'פ'ק'ת א'מ'כ'ו'ת'י

84 א. ל'א א'פ'ע'יל א'מ'פ'ק'ד א'ז'ב'א'י א'מ'כ'ו'ת א'ל'פ'י א'פ'ר'ק א'ז'א א'ל'א
א'א'ם א'ז'ו'א א'ס'ב'ו'ר א'י' א'ת'ד'ב'ר א'ה'כ'ר'י א'ב'ג'ל'ל א'ט'ע'מ'י א'ב'ט'ח'ו'ן
א'ת'ו'ל'ט'י'ם" .

א'ת'י'ק'ו'ן א'ס'ע'י'ף 87

2. א'ב'ס'ע'י'ף 87 א'ז'ו א'ה'י'ק'ר'י א'א'ח'ר א'ס'ע'י'ף א'ס'ט'ן (א) א'ב'ו'א :
" (א) א'ע'ד'ת א'ה'ר'ע'ו'ר'י'ם א'ל'פ'י א'ס'ע'י'ף א'ס'ט'ן (א) א'ת'ש'מ'ש א'ב'ם א'ע'ד'ת
א'מ'י'ע'צ'ת ל'צ'ר'כ'י א'ת'ק'נ'ה 111 (4) א'ת'ק'נ'ת א'ה'נ'ג'ה (א'ש'ע'ת א'ח'רו'ם) ,
1945" .

א'ת'ח'ו'ל'ה

3. א'ה'א'מ'ר א'ב'ס'ע'י'ף 2 א'י'ח'ו'ל א'ל' כ'ל א'ע'ד'ת א'ש'ר'ע'ו'ר'י'ם א'ש'נ'ח'מ'נ'ת'ה
א'ל'פ'נ'י א'ת'ח'ל'ת'ו' א'ל' א'ז'ו א'ז'ה .

א'ת'ח'ו'ל'ת א'ת'ו'ק'ה

4. א'ת'ח'ל'ת'ו' א'ל' א'ז'ו א'ז'ו א'ב'י'ם א'ז' א'ב'ס'י'ן א'ת'ש'ל'י'א' (1 א'ז'נ'י 1971) .

הנוגע לבדיקות רפואיות לשם קביעת כשרו לשמירה.

הגבלות החובה מבחינת הזמן

8. לא יהוייב אדם בשמירה יותר משני לילות בחודש ובסך הכל לא יותר מעשר שעות בחודש בתקופה שבין א' בתשרי ול' בניסן, ולא יותר משמונה שעות בחודש בתקופה שבין א' באייר וכ"ט באלול, אלא אם ראה מפקד האזור הכרת, מטעמי בטחון להורות, בדרך כלל או לשוב פלוני או לכמה ישובים על הגדלת מספר השעות או הלילות.

התנדבות לשמירה

9. מי שאינו חייב בשמירה מכוח צו זה רשאי להתנדב בכתב לשמירה והחייב בשמירה רשאי להתנדב כאמור לשמירה נוספת על זה שהוא חייב, ומשעשה כן היא דינה של השמירה או השמירה הנוספת, לכל דבר כאילו קויימה מכוח צו זה והממלא אותה יהיו לו כל הזכויות וישא בכל החובות הקבועות בצו.

ערך

10. (א) הטוען שחובת השמירה הוטלה עליו שלא כדין, רשאי לערור לפני שופט שימונה לצורך כך על-ידי מפקד האזור.
- (ב) הגשת הערר לא תעכב ממלוי חובת השמירה אלא אם הורה על כך השופט.
- (ג) השופט רשאי לאשר את הטלת החובה, בתנאים או ללא תנאים או לבטלה.

נימלאות לנפגעים

11. מי שקיים חובת שמירה מכוח צו זה ונפגע תוך כדי קיומה, יראו אותו כמי שנפגע תוך כדי קיומה של חובת שמירה בהתאם לחוק הרשויות המקומיות (הסדרת שמירה), תשכ"א-1961.

עונשין

12. העובר על הוראה מהוראותיו של צו זה או של הוראה מהוראותיו של הממונה על השמירה או רשות השמירה,

הגורם לנזק או נזק, יעניש בסיסית
אחיינה להגורם.

תקייד ואיב הגורסה מן נאחיה הורק

8. לא ילזמ שישן. בהגורסה אכר מן לילטין פי השמר ולא אכר מן עשר סאעאט שיהריב אכלל המדה הוואעה בין 1 תשרי ו30 ניסן, ולא אכר מן עמאי סאעאט פי השמר אכלל המדה הוואעה בין 1 אيار ו29 אيلول, אלא اذا ارتأى قائد المنطقة, لأسباب تتعلق بالأمن, إصدار أمر بضرورة عامة أو بصدد قرية معينة أو عدة قرى, يقضي بزيادة عدد ساعات وليالي الحراسة.

הטוע להגורסה

9. يجوز لغير الملزم بالحراسة بحكم هذا الأمر ان يتطوع للحراسة بموجب طلب خطي ويجوز للملزم بالحراسة ان يتطوع كما ذكر الحراسة اضافة علاوة على الحراسة الملزم بها, ومتى فعل ذلك تكون الحراسة والحراسة الإضافية لكل أمر وكأنها فرضت بحكم هذا الأمر ويتمتع من يقوم بها بجميع الحقوق ويؤدي جميع الواجبات المقررة في الأمر.

اعتراض

10. (أ) يجوز لمن يدعي بأن واجب الحراسة قد فرض عليه خلافاً للأصول ان يعترض عليه امام قاض يعينه قائد المنطقة لهذا المقضى.

(ب) ان تقديم الاعتراض لا يعوق القيام بواجب الحراسة إلا اذا أمر القاضي بذلك.

(ج) يجوز للقاضي ان يصادق على فرض واجب الحراسة بشروط او بدون شروط او ان يطله.

مكافآت للمصاين

11. ان كل من قام بواجب الحراسة بحكم هذا الأمر واصيب في سياق قيامه به, يعتبر بحكم الذي اصيب خلال قيامه بواجب الحراسة وفقاً لقانون السلطات المحلية (تنظيم الحراسة), لسنة 1961-1961.

عقوبات

12. من يخالف اي حكم من احكام هذا الأمر او تعليمات المسؤول عن الحراسة او سلطة الحراسة, يعاقب

בגזירה מאלה מכללה 300 לירה ישראלית , ואלה שיש להם
אין יגורם כאלו פועלים בלחיש לאלה 3 אשור או
בגזירה מאלה מכללה 300 לירה ישראלית .

אלה שריאן

13 - יאלה שריאן מלה האמר אעלארא מן 8 אור 5730
(1 אור 1971) .

אלה

14 - יאלק על זה האמר אסמ «אמר בשאן אנאם הארסה
אל אור (אלצה אוריה) (אום 432) , לסה 5731 -
1971 .

8 אסאן 5731 (1 אור 1971)

אלה אור ראלל אור
אלה מנקה אלצה אוריה

איש האל אסראללי

אמר אום 433

אמר בשאן אעאן מופאן אור מאלאן

מופאן מאלאן אלל

אסאלא אל אללה אלחולה אל אסאאן אלה מנקה .
אלה האמר אלל :

אעארל

1 - אל זה האמר -

«אנאם» - אנאם אלחולה מאללה , אום 23 , לסה 1966 ;

«מופאן מאלאן אלל» - אום מאללה אל מאלאן 16 א
20 מן אנאם ;

«מופאן אור מאלאן» - אום מאללה אל מאללה 16 א
מן אנאם .

אלה - אום 300 לירה , אום אור הארשה אעבר על אעאר
אמר , מאלר של 3 אוראם או אום של 300 לירה .

אללה אוקא

13. אללה של אור זה אלם אל אעאר אעלא (1 אור
1971) .

אלה

14. אור זה יאקרא «אור אור הארסה השמירה אל אעאר (אללה
אעאר) (מס' 432) , אעלא-1971 .

אל אסאן אעלא (1 אור 1971)

אום אל אור , אללה
אום
אללה האעאר

אום האנה אל אסראל

אור מס' 433

אור אור מאלאן אקאלאן אלל מאלאן

אקאלאן מאלאן אעאר

אללה אעאר מאללה אעאר , אעאר אעאר אום אעאר :

אללה

1. אום זה -

«אללה» - אללה אללה האעאר , מס' 23 לסה 1966 ;

«אקאלאן מאלאן אעאר» - אעאר אעאר אללה 16 א 40 א
אללה ;

«אקאלאן אלל מאלאן» - אעאר אעאר אעאר 16 א אללה .

1. בצו זה —

"הצו העיקרי" — "צו בדבר קובץ המגשרים (יהודה והשומרון) (מס' 111) תשכ"ז—1967".

תיקון סעיף 1

2. בסעיף 1 לצו העיקרי לאחר הגדרת "נוסח קודם" יבוא: "טעות דפוס" — לרבות טעות לשונית טכנית, פליטת קולמוס, השמטה מקרית, טעות הדפסה או שיבוש על העתק.

הוספת סעיפים 2א ו-2ב

3. בצו העיקרי אחרי סעיף 2 יבוא:

"תיקון טעות דפוס בתחיקת בטחון שנחתמה

2א. נפלה טעות דפוס בנוסח תחיקת בטחון שנחתמה כדין בין שפורסמה בקובץ המגשרים ובין שטרם פורסמה בו, רשאי היועץ המשפטי בהסכמת מי שחתם על תחיקת הבטחון להורות על תיקונה בדרך שיקבע.

תיקון טעות דפוס בקובץ מגשרים

2ב. נפלה טעות דפוס בנוסח תחיקת בטחון שפורסמה בקובץ המגשרים לעומת הנוסח שנחתם, רשאי היועץ המשפטי להורות על תיקונה בקובץ המגשרים.

תחילת תוקף

4. תחילתו של צו זה ביום ה' בתמוז תשל"א (1 יולי 1971).

השם

5. צו זה ייקרא "צו בדבר קובץ המגשרים (תיקון) (יהודה והשומרון) (מס' 435), תשל"א—1971".

א' בתמוז תשל"א (24 יוני 1971)

דוד ברין, סגן-אלוף
מ.מ. משקד אחר
יהודה והשומרון

تعريف

1 - في هذا الأمر —

«الأمر الاصيلي» - أمر بشأن مجموعة المنشير (الضفة الغربية) (رقم 111) ، لسنة ٥٧٢٧ - ١٩٦٧ .

تعديل المادة ١

2 - في المادة ١ من الأمر الاصيلي ، بعد تعريف «نص سابق» يحل :
«خطأ مطبعي» - ويشمل اي خطأ لغوي في او زلة قلم او حذف عرضي او خطأ طباعة او تشويش استنساخ .

اضافة المادتين 2أ و 2ب

3 - في الأمر الاصيلي ، بعد المادة ٢ يحل ما يلي :

«تصحيح خطأ مطبعي في تشريع أمن تم التوقيع عليه 2أ - اذا وقع خطأ مطبعي في نص تشريع أمن تم التوقيع عليه حسب الاصول ، سواء أتم نشره في مجموعة المنشير ام لم ينشر فيها بعد ، فيجوز للمستشار القانوني وبموافقة من وقع على تشريع الأمن ان يأمر بتصحيح الخطأ بالطريقة التي يقرها .

تصحيح خطأ مطبعي في مجموعة المنشير

2ب - اذا وقع خطأ مطبعي في نص تشريع أمن نشر في مجموعة المنشير بالنسبة للنص الذي تم التوقيع عليه فيجوز للمستشار القانوني ان يأمر بتصحيح الخطأ في مجموعة المنشير .

بدء سريان

4 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من ٨ تموز ٥٧٣١ (١ تموز ١٩٧١) .

الأسم

٥ - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن مجموعة المنشير (تعديل) (الضفة الغربية) (رقم ٤٣٥) ، لسنة ٥٧٣١ - ١٩٧١ .

١ تموز ٥٧٣١ (٢٤ حزيران ١٩٧١)

سغان الوف دافيد برين
قائد منطقة الضفة الغربية بالوكالة

1. בצו בדבר חוק התעבורה (סודרי תנועה) (תעודה השומרון) (מס' 399) תש"ל-1970, במקום סעיף 96 יבוא:

"חובת החזקת מערכת האורות בבגב תהיה

96. (א) לא ישתמש אדם ברכב אלא אם מערכת האורות שבו מותקנת ופועלת כהלכה וסוגי הפנסים אושרו על-ידי רשות הרישוי הראשית.

(ב) רשות הרישוי הראשית רשאית לקבוע בהודעה שתפרסם את סוגי הפנסים מפרטיהם צבעם וחיקנם כפי שאושרו על-ידיה."

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום י"א במכת תשל"ב (31 בדצמבר 1971).

השם

3. צו זה ייקרא "צו בדבר חוק התעבורה (סודרי תנועה) (תיקון מס' 3) (תעודה השומרון) (מס' 434), תשל"א-1971".

א' בתמוז תשל"א (24 יוני 1971)

דוד בריין, סגן-אלוף
מ.מ. מפקד אזור
תעודה השומרון

צבא הגנה לישראל

צו מס' 435

צו בדבר קובץ מנשרים

(תיקון)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בזה לאמור:

1 - פי الأمر بشأن المرور (اصول السير) (الضفة الغربية) (رقم 399) ، لسنة 1970-1970 ، تستبدل المادة 96 بما يلي:

«واجب المحافظة على سلامة اجهزة الإنارة

96 - (أ) لا يجوز لآحد استعمال مركبة إلا إذا كانت اجهزة الإنارة مركبة فيها وتعمل حسب الاصول وكانت انواع المصابيح قد اقررت بمصادقة سلطة الترخيص الرئيسية.

(ب) يجوز لسلطة الترخيص الرئيسية ان تحدد في اعلان تنشره انواع المصابيح وبياناتها ولونها ومقاييسها كما صادقت عليها.

بنيه سريان

2 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 11 طيب 5732 (31 كانون الاول 1971).

الأسم

3 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن المرور (اصول السير) (تعديل رقم 3) (الضفة الغربية) (رقم 434) ، لسنة 1971-1971».

1 تموز 5731 (24 حزيران 1971)

سغان الوّف دافيد برين
قائد منطقة الضفة الغربية بالوكالة

جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 435

أمر بشأن مجموعة المنشير

(تعديل)

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، اصدر الأمر التالي:

תוספת (סעיף 1)

רשימת תעריפי חשמל (על בסיס הודשי) שיחולו על צריכת החשמל החל מיום 1 ביוני 1971 ואילך.

1. תעריף ביתי

1.1	תשלום קבוע (הכולל תשלום בעד 15 קוט"ש הראשונים לחודש):
בדד דירה בת חדר 1	1.27 ל"י לחודש
בדד דירה בת 2 חדרים	2.06 ל"י לחודש
בדד דירה בת 3 חדרים	2.93 ל"י לחודש
בדד דירה בת 4 חדרים	4.00 ל"י לחודש
בעד כל חדר נוסף באותה דירה	1.13 ל"י לחודש
לגבי דירות בהן שטח חדר כלשהו עולה על 20 מ"ר, ישולם תשלום מיוחד נוסף בעד כל 1 מ"ר שמעל 20 מ"ר 1.1 אג' לחודש.	

1.2 תשלום בעד קוט"ש

בעד כל 1 קוט"ש שמעל 15 קוט"ש ועד 250 קוט"ש	10.4 אג'
בעד כל קוט"ש מעל ל-250 קוט"ש	9.3 אג'
1.3 איגור חום (מים ו/או שטח) במשך שעות מוגבלות (12 שעות ביום)	6.7 אג'

2. תעריף למסחר ולבתי שעשועים

2.1 תעריף כולל למסחר ולבתי שעשועים (כשהשימוש למאור ולמכשירים גמוד יחוד):	
בעד 100 קוט"ש הראשונים	25.3 אג'
מעל 100 קוט"ש ועד 1000 קוט"ש	16.1 אג'
מעל 1000 קוט"ש ועד 2000 קוט"ש	14.7 אג'
מעל 2000 קוט"ש	11.8 אג'

הדיל (המאדה 1)

קאטמת תערפת הקהרבא (על אסאס שפרי) אל תי סיימ תפיקה על האסהל הקהרבא ת אעבאר מן 1 חזיראן 1971 فصاعداً

1 - התערפה המزلية

1-1 دفعة ثابتة (تشمّل الدفعة عن 15 الكيلواط ساعة الاولى شهرياً):

عن منزل مؤلف من غرفة واحدة	1,27 ل.إ. شهرياً
عن منزل مؤلف من غرفتين	2,06 ل.إ. شهرياً
عن منزل مؤلف من ثلاث غرف	2,93 ل.إ. شهرياً
عن منزل مؤلف من اربع غرف	4,00 ل.إ. شهرياً
عن كسل غرفة اضافية في ذات المنزل	1,13 ل.إ. شهرياً
بالنسبة لمانزل تزيد مساحة اي غرفة فيها على 20 متراً مربعاً, تدفع دفعة خاصة اضافية عن كل متر مربع واحد يزيد على 20 متراً مربعاً 1,1 اغورة شهرياً.	

1-2 دفعة عن كل كيلواط ساعة

عن كل كيلواط ساعة واحد يزيد على 15 كيلواط ساعة ولغااية 250 كيلواط ساعة	10,4 اغورة
عن كل كيلواط ساعة يزيد على 250 كيلواط ساعة	9,3 اغورة

1-3 تجمع الحرارة (مياه/ او مساحة) خلال ساعات محدودة (12 ساعة يومياً)

6,7 اغورة

2 - تعرفه للمحلات التجارية والملاهي

2-1 تعرفه اجمالية للمحلات التجارية والملاهي (عندما يجري قياس الاستعمال للآتارة والادوات معاً):	
عن 100 كيلواط ساعة الاولى	25,3 اغورة
يزيد عن 100 كيلواط ساعة لغاية 1000 كيلواط ساعة	16,1 اغورة
يزيد عن 1000 كيلواط ساعة لغاية 2000 كيلواط ساعة	14,7 اغورة
يزيد عن 2000 كيلواط ساعة	11,8 اغورة

ג'יש הדפ'ע אלסרליל

אמר رقم ٤٣٦

אמר بشأن تعرفات الكهرباء

استناداً الى الصلاحيات المخولة لي بموجب المادتين ٢٠ و ٢١ من الامتياز الوارد في ذيل قانون امتياز كهرباء القدس ، ١٩٣٠ (فيما يلي - الامتياز) . وبموجب اي قانون آخر ، وحيث اني درست طلب الشركة صاحبة الامتياز (فيما يلي - الشركة) واقنعت بأنه من الجدير لاسباب اقتصادية تعديل تعرفات الكهرباء ، ولتقتضى اقرار الحكم المنتظم اصدر الأمر التالي:

المصادقة على تعرفات الكهرباء

١ - يصادق بهذا على تعرفات الكهرباء ، المبينة في ذيل هذا الأمر (فيما يلي - الذيل) ، حسبما اقترحتها الشركة بالنسبة لنطاق امتيازها الكائن في المنطقة .

بدء تطبيق تعرفات الكهرباء

٢ - يبدأ تطبيق تعرفات الكهرباء المبينة في الذيل على استهلاك الكهرباء اعتباراً من ٨ سيفان ٥٧٣١ (١ حزيران ١٩٧١) فصاعداً ، وهي تحمل محل اي تعرفات كهرباء كانت مطبقة حتى الموعد المذكور .

الغاء تخفيضات

٣ - تستمر سارية المفعول الاحكام بشأن الغاء التخفيضات المبينة في المادة ١٩ من الامتياز .

بدء سريان

٤ - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من ٨ سيفان ٥٧٣١ (١ حزيران ١٩٧١) .

الأسم

٥ - يطلق على هذا الأمر اسم وأمر بشأن تعرفات الكهرباء (الضفة الغربية) (رقم ٤٣٦) ، لسنة ٥٧٣١ - ١٩٧١ .

١١ تموز ٥٧٣١ (٤ تموز ١٩٧١)

سغان ألوف دافيد برين
قائد منطقة الضفة الغربية بالوكالة

צבא הגנה לישראל

צו מס' 436

צו בדבר תעריפי חשמל

בתוקף סמכויותי לפי סעיפים 20 ו-21 לזיכיון המובא בתוספת לפקודת זכיון החשמל (ירושלים), 1930 (להלן - הזכיון), ולפי כל דין אחר, והואיל ונתתי את דעתי לבקשת החברה בעלת הזיכיון (להלן - החברה) ושוכנעתי כי מטעמים כלכליים ראוי לשנות את תעריפי החשמל, הגני מורה בזה, לצורך קיום הממשל החקין לאמור:

אישור תעריפי חשמל

1. תעריפי החשמל, המפורטים בתוספת לצו זה (להלן - התוספת), כפי שהוצעו על-ידי החברה לגבי תחום זכיונה הנמצא באזור, מאושרים בזה.

תחולת תעריפי חשמל

2. תעריפי החשמל המפורטים בתוספת יחולו על צריכת החשמל החל מיום ח' בסיון תשל"א (1 יוני 1971) ואילך והם יבואו במקום כל תעריפי החשמל שהיו בתוקף עד למועד האמור.

ביטול הנחות

3. התוראה בדבר ביטול הנחות המפורטות בסעיף 19 לזכיון תמשיך לעמוד בתוקפה.

תחילת תוקף

4. תחילתו של צו זה ביום ח' בסיון תשל"א (1 יוני 1971).

הצב

5. צו זה ייקרא "צו בדבר תעריפי חשמל (יהודה והשומרון) (מס' 436) תשל"א-1971".

י"א בחמוז תשל"א (4 יולי 1971)

דוד ברין, סגן-אלוף

מ.מ. משקד אהרן

יהודה השומרון

4 - תעריף לזיכוי המים

תעריף כללי - לקוט"ש

5 - תנאים כלליים

5.1 תשלום בעד מקדם הספק נמוך

מקדם הספק חיוב נוסף

0.85-1.00 ללא חיוב נוסף

0.70-0.85 0.7% מהמחיר בעד כל 0.01 ממקדם ההספק החסר להשלמה ל-0.85

0.60-0.70 1.0% מהמחיר בעד כל 0.01 ממקדם ההספק החסר להשלמה ל-0.85

פחות מ-0.60 1.5% מהמחיר בעד כל 0.01 ממקדם ההספק החסר להשלמה ל-0.85

5.2 חיוב מינימלי

כל התעריפים - למעט תעריפים המכילים תשלום קבוע לפי מספר חודרים ותעריפים לחימום חדרים ביתיים, מסחריים או בתי-שעשועים - מותנים בתשלום חדשי מינימלי בעד מספר קוט"ש השווה לעומס המחובר לכל מונה בנפרד תוכפל ב-25 שעות, או לפי בחירת החברה בתשלום חדשי מינימלי של 1.85 ל"י בנוסף לחוב עבור מונים ו/או ציוד מדידה אחר.

5.3 תעריף למכשירי רדיו ומלבידיה

צריכת חשמל של מכשירי רדיו וטלביזיה החויבה לפי תעריף המאור.

5.4 תעריף למתקני שאיבה

תעריף המתאים יתיחס לכל מתקן שאיבה בנפרד לפי פיסקה 4 לעיל.

5.5 דמי שכירות מונים

החברה תוסיף לחשבון צריכת החשמל דמי שכירות

4 - תעריף לזיכוי המים

תעריף כללי - לקוט"ש

5 - תנאים כלליים

5.1 1.5 דפעה ען מעמל הטקנה المنخفضة

מעמל הטקנה الزام اضافي

1,000,000 بدون الزام اضافي

0,700,000 - 0,850,000 0.7% بالمائة من القيمة عن كل 0.01 من معامل الطاقة الناقص لإتمام 0.85

0,700,000 - 0,700,000 1.0% بالمائة من القيمة عن كل 0.01 من معامل الطاقة الناقص لإتمام 0.85

أقل من 0.60 1.5% بالمائة من القيمة عن كل 0.01 من معامل الطاقة الناقص لإتمام 0.85

5.2 الزام الحد الأدنى

تكون جميع التعريفات - ما عدا التعريفات المتضمنة دفعة ثابتة حسب عدد الغرف وتعريفات لتدفئة الغرف في المنازل والمخلات التجارية او الملاهي - مشروطة بدفعة شهرية بحد أدنى عن عدد من كيلواط ساعة يوازي الضغط الموصول بكل عداد على انفراد مضروباً بـ 25 ساعة ، او حسب اختيار الشركة دفعة شهرية بحد أدنى مقداره 1.85 ل.إ. فضلاً عن الازام مقابل العدادات او اي جهاز قياس آخر .

5.3 تعرفه لاجهزة الراديو والتلفزيون

يخصع استهلاك الكهرباء بالنسبة لاجهزة الراديو والتلفزيون الى تعرفه الإنارة .

5.4 تعرفه لاجهزة الضخ

تطبق التعريفه الملائمة بالنسبة لكل جهاز ضخ على انفراد بموجب البند 4 اعلاه .

5.5 بدل ايجار عدادات

تضيف الشركة الى حساب استهلاك الكهرباء بدل ايجار عداد عل الشكا، التالي:

2.2 במקרה של צרכנות גדולה של בית מסחר או בית שעשועים, משניתן להפריד בין מתקני המאור לבין מתקני המכשירים שלו ומתקנים אלה נבדקו על-ידי החברה ואשרור על-ידיה באופן שצריכת המאור והמכשירים ניתנה למדידה נפרדת, קיחה החיוב כדלקמן:

2.2.1 למאור

בעד 100 קוט"ש הראשונים	25.3 אג"י
מעל 100 קוט"ש ועד 1000 קוט"ש	20.5 אג"י
מעל 1000 קוט"ש	14.7 אג"י

2.2.2 למכשירים

בעד 1000 קוט"ש הראשונים	11.8 אג"י
מעל 1000 קוט"ש ועד 3000 קוט"ש	10.5 אג"י
מעל 3000 קוט"ש	9.5 אג"י
2.3 מאור לרחובות/קוט"ש	8.1 אג"י
2.4 מחנות צבאיים/קוט"ש	11.5 אג"י

3. תעריף לתעשייה

(כשהשימוש למאור וכן נמדד בידוד):

בעד 100 קוט"ש הראשונים	25.3 אג"י
מעל 100 קוט"ש ועד 500 קוט"ש	12.0 אג"י
מעל 500 קוט"ש ועד 1000 קוט"ש	7.9 אג"י
מעל 1000 קוט"ש ועד 2000 קוט"ש	6.5 אג"י
מעל 2000 קוט"ש ועד 10,000 קוט"ש	5.6 אג"י
מעל 10,000 קוט"ש ועד 20,000 קוט"ש	5.3 אג"י
מעל 20,000 קוט"ש	4.8 אג"י

2.2.1-2 ללאנר

ענ 100 קילואט ساعة الاولى 25,3 اغورة
 يزيد عن 100 كيلواط ساعة
 لغاية 1000 كيلواط ساعة 20,5 اغورة
 يزيد عن 1000 كيلواط ساعة 14,7 اغورة

2.2.2-2 للادوات

ענ 1000 קילואט ساعة الاولى 11,8 اغورة
 يزيد عن 1000 كيلواط ساعة
 لغاية 3000 كيلواط ساعة 10,5 اغورة
 يزيد عن 3000 كيلواط ساعة 9,5 اغورة
 3-2 اناارة للشوارع / كيلواط ساعة 8,1 اغورة
 4-2 معسكرات / كيلواط ساعة 11,5 اغورة

3 - تعرفه للصناعة

(عندما يقاس الاستعمال للاناارة والقوة معا):

عن 100 كيلواط ساعة الاولى 25,3 اغورة
 يزيد عن 100 كيلواط ساعة لغاية
 500 كيلواط ساعة 12,0 اغورة
 يزيد عن 500 كيلواط ساعة لغاية
 1000 كيلواط ساعة 7,9 اغورة
 يزيد عن 1000 كيلواط ساعة لغاية
 2000 كيلواط ساعة 6,5 اغورة
 يزيد عن 2000 كيلواط ساعة لغاية
 10,000 كيلواط ساعة 5,6 اغورة
 يزيد عن 10,000 كيلواط ساعة لغاية
 20,000 كيلواط ساعة 5,3 اغورة
 يزيد عن 20,000 كيلواط ساعة 4,8 اغورة

צו בדבר חוק ההתעסקות במקצוע ראיית חשבון

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ובהיותי סבור כי הדבר נחוץ לקיום הסדר הציבורי והמשל התקין באזור, הנני מצווה בזה לאמור:

הגדרות

1. בצו זה —

"החוק" — חוק ההתעסקות במקצוע ראיית חשבון, מס' 10 לשנת 1961 וכל תקנת או מינוי שנעשו מכוחו.

תיקון סעיף 7 לחוק

2. בסעיף 7 לחוק במקום פסקה (1) יבוא:

"(1) בקשת רישיון להתעסקות במקצוע ראיית חשבון תוגש לוועדה שתחמנה על-ידי מפקד האזור".

תחילת תוקף

3. תחילתו של צו זה ביום ה' בחמוש תשל"א (1 ביולי 1971).

השם

4. צו זה ייקרא "צו בדבר חוק ההתעסקות במקצוע ראיית חשבון (יהודה והשומרון) (מס' 437), תשל"א—1971".

א' בחמוש תשל"א (24 יוני 1971)

דוד ברין, סגן-אלוף

מ.מ. מפקד אזור

יהודה והשומרון

ג'ישי הדפאע האסראילי

אמר رقم 437

אמר بشأن قانون مزاوله مهنة تدقيق الحسابات

استناداً الى الصلاحيه المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، وحيث اني اعتقد بان الأمر لازم لاقرار النظام العام والحكم المنتظم في المنطقة ، اصدر الأمر التالي:

تعريف

1 - في هذا الأمر —

"القانون" - قانون تعاطي مهنة تدقيق الحسابات رقم 10 ، لسنة 1961 وكل نظام او تعيين تم بحكمه .

تعديل المادة 7 من القانون

2 - في المادة 7 من القانون ، بدلا من البند (1) يحل ما يلي:

"(1) يقدم طلب الحصول على رخصة الى اللجنة التي يعيها قائد المنطقة".

بدء سريان

3 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 8 تموز 5731 (1 تموز 1971) .

الاسم

4 - يطلق على هذا الأمر اسم "أمر بشأن قانون مزاوله مهنة تدقيق الحسابات (الضفة الغربية) (رقم 437) ، لسنة 5731 - 1971".

1 تموز 5731 (24 حزيران 1971)

سغان الوف دافيد برين

قائد منطقة الضفة الغربية بالوكالة

عدادات ، ما عدا عدادات ثلاثيات الفازة للقوة الصناعية وما عدا عداد واحد للانارة والادوات في كل مسكن وتسري على الاستهلاك الكهربائي المقاس به التعرفة المنزلية :

عن كل عداد انفرادي الفازة لغاية 10 امبر 14 اغورة شهرياً

عن كل عداد انفرادي الفازة يزيد على 10 ولغاية 20 امبر 49 اغورة شهرياً

عن كل عداد انفرادي الفازة يزيد على 20 ولغاية 50 امبر 73 اغورة شهرياً

عن كل عداد ثلاثي الفازة لغاية 3 x 5 امبر 49 اغورة شهرياً

عن كل عداد ثلاثي الفازة يزيد على 3 x 5 ولغاية 3 x 15 امبر 61 اغورة شهرياً

عن كل عداد ثلاثي الفازة يزيد على 3 x 15 ولغاية 3 x 50 امبر 73 اغورة شهرياً

6.5 عدادات ثلاثية الفازة للقوة الصناعية

عن كل عداد ثلاثي الفازة لغاية 3 x 50 امبر 28 اغورة شهرياً

عن كل عداد ثلاثي الفازة يزيد على 3 x 50 ولغاية 3 x 100 امبر 67 اغورة شهرياً

الزام خدمة لسائر انواع العدادات والاجهزة الاخرى تحده الشركة في كل حالة .

اذا قدمت الطاقة للمستهلك قبل الخامس عشر من الشهر الغريغوري او قطعت بعد الخامس عشر من الشهر يجري حساب الإلزامات المذكورة اعلاه عن شهر كامل .

اذا قدمت الطاقة بعد الخامس عشر من الشهر الغريغوري او قطعت قبل الخامس عشر منه فلا تؤخذ في الحساب الإلزامات المذكورة اعلاه عن ذلك الشهر .

مؤنيس، فرط لمؤنيس ثلاث-فازيين لبحه تعشييتي
'فرط لمؤنيس ائقر للمأور وللمكشوريم بكل ديرة
شلنبي האספקה הנמדדת בה חל העריף ביתי :

לכל מונה חד-פזי עד 10 אמפר 14 אג' לחודש

לכל מונה חד-פזי מעל ל-10 אמפר ועד 20 אמפר 49 אג' לחודש

לכל מונה חד-פזי מעל ל-20 אמפר ועד 50 אמפר 73 אג' לחודש

לכל מונה חלת-פזי עד 3x5 אמפר 49 אג' לחודש

לכל מונה חלת-פזי מעל ל-3x5 אמפר ועד 3x15 אמפר 61 אג' לחודש

לכל מונה חלת-פזי מעל ל-3x15 אמפר ועד 3x50 אמפר 73 אג' לחודש

מؤنيس ثلاث-فازיים لبحه تعشييتي

לכל מונה חלת-פזי עד 3x50 אמפר 28 אג' לחודש

לכל מונה חלת-פזי מעל ל-3x50 אמפר ועד 3x100 אמפר 67 אג' לחודש

חויב שרות לשאר סוגי مؤنيس וצידוד אחר ייקבע על-ידי החברה בכל מקרה.

ניתנה האספקה לצרכן לפני ה-15 לחודש קלנדרי או הופסקה אחר ה-15 בחודש — ייחשבו החיובים הנ"ל בעד חודש שלם.

ניתנה האספקה אחרי ה-15 לחודש קלנדרי או הופסקה לפני ה-15 בו — אין מחשבים את החיובים הנ"ל בעד אותו החודש.

אמר رقم 438

אמר بشأن تعديل نظام الخدمة المدنية

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
اصدر الأمر التالي:

تعريف

1 - في هذا الأمر -

«النظام» - نظام الخدمة المدنية ، رقم 23 لسنة 1966 .

تعديل المادة 23 من النظام

2 - في المادة 23 من النظام ، بدلاً من جدول درجات
ورواتب الموظفين من الصنف الثاني (ب) يحل ما يلي:

צו בדבר תיקון תקנות השירות האזרחי

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הגני מצווה בזה לאמור:

הגדרות

1. בצו זה: -

«התקנות» - תקנות השירות האזרחי, מס' 23 לשנת 1966.

תיקון תקנה 23 לתקנות

2. בתקנה 23 לתקנות, במקום טבלת דרגות ומשכורות

הפקידים מהסוג השני (ב) יבוא:

מסכורת חודשית	מסכורת חודשית	מסכורת חודשית	מסכורת חודשית	מסכורת חודשית	הדרגה
בדינרים	בדינרים	בדינרים	בדינרים	בדינרים	
לשנה החמישית	לשנה הרביעית	לשנה השלישית	לשנה השנייה	לשנה הראשונה	
40.000	39.000	38.000	37.000	36.000	שביעית
35.000	34.000	33.000	32.000	31.000	שמינית
30.000	29.000	28.000	27.000	26.000	תשיעית
25.000	24.000	23.000	22.000	21.000	עשירית
22.850	22.150	21.450	20.750	20.000	אחת-עשרה
20.850	20.150	19.450	18.750	18.000	שתיים-עשרה
17.850	17.150	16.450	15.750	15.000	שלוש-עשרה
14.850	14.150	13.450	12.750	12.000	ארבע-עשרה

الراتب الشهري بالدنانير في السنة الخامسة	الراتب الشهري بالدنانير في السنة الرابعة	الراتب الشهري بالدنانير في السنة الثالثة	الراتب الشهري بالدنانير في السنة الثانية	الراتب الشهري بالدنانير في السنة الاولى	الدرجة
40,000	39,000	38,000	37,000	36,000	السابعة
35,000	34,000	33,000	32,000	31,000	الثامنة
30,000	29,000	28,000	27,000	26,000	التاسعة
25,000	24,000	23,000	22,000	21,000	العاشره
22,850	22,150	21,450	20,750	20,000	الحادية عشرة
20,850	20,150	19,450	18,750	18,000	الثانية عشرة
17,850	17,150	16,450	15,750	15,000	الثالثة عشرة
14,850	14,150	13,450	12,750	12,000	الرابعة عشرة

3. תחילתו של צו זה ביום 7 בניסן תשל"א (1 אפריל 1971).

3- ילדא סריאן הלדא אָמר אַבְטאַראַ מן 6 ניסאן 5731 (1 ניסאן 1971).

השם

الاسم

4. צו זה ייקרא "צו בדבר תיקון תקנות השירות האזרחי (יחודה והשומרון) (מס' 438), תשל"א-1971".

4- יפלטק עלי הלדא אָמר אָסם ואָמר בְּשאַן תַּעֲדִיל נְטָאָם אלְחִמֶּה אַלְמַדִּיָּה (אַלְצִפֶּה אַלְגַּרִּיבִּיה) (רִקָּם 438), לְסַנֶּה 5731 - 1971.

י"ט בתמוז תשל"א (12 יולי 1971)

19 תמוז 5731 (12 תמוז 1971)

רפאל ורדי תת-אלוף
מפקד אזור
יחודה והשומרון

תת רוף רפאלי פארדי
קאנד מנטקֶה אַלְצִפֶּה אַלְגַּרִּיבִּיה

צבא הגנה לישראל

גיש הדפאע אלאסראילי

צו מס' 439

אָמר רִקָּם 439

צו בדבר תיקון חוק העבודה, חוק מס' 21 לשנת 1960

אָמר בְּשאַן תַּעֲדִיל קאַנוֹן אַלְעֵמֶל, קאַנוֹן רִקָּם 21 לְסַנֶּה 1960

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בזה לאמור:

אִסְטַאָדָא אַל אַלְצִלַּחִיָּה אַלְחֻלֶּה לִי בַּצִּפִּי קאַנד אַלְמַנְטֶה, אַלְצִר אָמֶר אַתְּאִי:

הבררות

תְּעַרִּיפִּים

1. בצו זה -

1- בִּי הַלְדָא אָמֶר -

"החוק" - חוק העבודה, חוק מס' 21 לשנת 1960 המתוקן לפי חוק מס' 2 לשנת 1965;

"קאַנוֹן" - קאַנוֹן אַלְעֵמֶל, קאַנוֹן רִקָּם 21 לְסַנֶּה 1960 אַלְמַדִּל בְּמֻכָּב קאַנוֹן רִקָּם 2 לְסַנֶּה 1965;

"הממונה" - קצין מסה לעיני עבודה במפקדת האזור.

"אִסְטַאָדָא" - אַלְצִבִּי אַלְקִיָּדָה לְשׁוֹן אַלְעֵמֶל בִּי קִיָּדָה אַלְמַנְטֶה אַלְצִפֶּה אַלְגַּרִּיבִּיה.

תיקון סעיף 92

תַּעֲדִיל אַלְמַדֶּה 92

2. בסעיף 92 לחוק -

2- בִּי אַלְמַדֶּה 92 מן קאַנוֹן -

(1) בסעיף קטן (2) בסופו יבוא:

(1) בִּי אַלְפִּקְרָה (2) בִּי אַתְּאִי אַלְמַל אַלְי:

"ותוך חמישה עשר יום ממועד מינוי יושב הראש".

"אַלְלַל אַחְמַסֶּה עֶשֶׂר יוֹמִם מִמְעֻד מִיָּנִי יוֹשֵׁב אַלְרֵאשׁ".

(2) אחרי סעיף קטן (2) יבוא:

(2) אַבַּד אַלְפִּקְרָה (2) בִּי אַלְמַל אַלְי:

(3) לא בחרו נציגי ארגוני המעבידים וארגוני העובדים

"(3) ואִזָּא אַלְמַל יִתְּבַח מְמַלְּוּ מְנַמְלָת אַחְבָּב

الاعمال والعمال و أعضاء في المجلس في الموعد المحدد في الفقرة (٢) ، فيجوز لكل من صاحب العمل والعمال طرفي النزاع تعيين عضو في المجلس خلال خمسة عشر يوماً من انقضاء الموعد المذكور اعلاه .

(٤) اذا لم ينتخب صاحب العمل والعمال طرفا النزاع عضوين في المجلس كما ذكر في الفقرة (٣) فيم تأليف المجلس من رئيس وعضوين يعينهم المسؤول .

(٥) في حالة عدم وجود منظمات اصحاب الاعمال او منظمات العمال فيجوز لكل من صاحب العمل والعمال طرفي النزاع تعيين عضو في المجلس خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ تعيين الرئيس .

(٦) اذا لم ينتخب صاحب العمل والعمال طرفا النزاع عضوين في المجلس كما ذكر في الفقرة (٥) فيم تأليف المجلس من رئيس وعضوين يعينهم المسؤول .

تعديل المادة ٩٤

٣ - في المادة ٩٤ من القانون ، في الفقرة (١) ، في نهايتها يحل ما يلي :

« في حالة عدم وجود انظمة يجري العمل بموجب اجراءات يعتبرها مندوب التوفيق او المجلس او المحكمة الصناعية اجدى لتحقيق العدالة » .

احكام انتقالية

٤ - تسري احكام هذا الأمر ايضاً على إحالة نزاع والنظر فيه امام مجلس توفيق او محكمة صناعية حتى ولو جرى النظر في ذلك النزاع امام مندوب التوفيق قبل بدء سريان هذا الأمر .

بدء سريان

٥ - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من ١٤ آب ١٩٧١ (٥ آب ١٩٧١) .

الاسم

٦ - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تعديل قانون

حברים لموعظة بموعد شوقبع بسعيفي قسن (2) رشايم المعبدي وهوربديم شاهم ذد لسكسوك لمنوت كل ااحد حبر لموعظة توك حميشه عشر يوم متوت الموعد الن"ل .

(4) لا ميؤ المعبدي وهوربديم شاهم ذد لسكسوك حبريم لموعظة كامور بسعيفي قسن (3) توركب الموعظة ميؤشب رآش ومشني حبريم شيؤنو على-يدي الممؤنه .

(5) بهؤدر آرونوي معبديم او آرونوي عوبديم رشايم المعبدي وهوربديم شاهم ذد لسكسوك لمنوت كل ااحد حبر لموعظة توك حميشه عشر يوم مموعد ميؤني يشب الرآش .

(6) لا ميؤ المعبدي وهوربديم شاهم ذد لسكسوك حبري موعظة كامور بسعيفي قسن (5) توركب الموعظة ميؤشب رآش ومشني حبريم شيؤنو على-يدي الممؤنه .

تفكوك سعيؤ 94

3. بسعيفي 94 لؤوك، بسعيفي قسن (1) بسوفو يؤؤ :

"بهؤدر תקנות יגנו לפי הליכים שלדעת הבורר, המועצה או בית הדין לתעשייה הינם המועלים ביותר לעשיית צדק".

הוראות מעבר

4. הוראות צו זה יחולו גם על הבאת סכסוך ועל דיון בו בפני מועצת בוררים או בית הדין לעניני תעשייה אף אם נערך דיון באותו סכסוך בפני נציג בוררות לפני תחילתו של צו זה .

תחילת תוקף

5. תחילתו של צו זה ביום י"ד באב תשל"א (5 באוגוסט 1971) .

השם

6. צו זה ייקרא "צו בדבר תיקון חוק העבדות, חוק מס'

العمل ، قانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٠ (الضفة الغربية)
(رقم ٤٣٩) ، لسنة ١٩٧١-٥٧٣١ .
١٤ آب ٥٧٣١ (٤ آب ١٩٧١)

تات الؤف رفائيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٤٤٠

أمر بشأن حظر ممارسة الحرف والمهن

(تعديل رقم ٢)

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،
اصدر الأمر التالي:

تعديل المادة ٤

١ - في الأمر بشأن حظر ممارسة الحرف والمهن (الضفة الغربية) (رقم ٦٥) ، لسنة ١٩٦٧-٥٧٢٧ (فيما يلي - الأمر الاصيلي) ، في المادة ٤ ، في البداية ، بدلا من عبارة «المادتين ٢ و٣» يحل «المادتين ٢ و٣ ونظام مراقبة اشتغال الاجانب ، نظام الدفاع رقم ٤ لسنة ١٩٤٨» .

اضافة المادة ٤ أ

٢ - في الأمر الاصيلي ، بعد المادة ٤ يحل ما يلي:

«صلاحية السلطة المختصة

٤ أ - تخول السلطة المختصة جميع الصلاحيات التي خولت لرئيس الوزراء بموجب نظام مراقبة اشتغال الاجانب ، نظام الدفاع رقم ٤ لسنة ١٩٤٨» .

بدء سريان

٣ - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من ١٩ آب ٥٧٣١ (١٠ آب ١٩٧١) .

21 לשנת 1960 (תעודת השומרון) (מס' 439) תשל"א-1971.
י"ד באב תשל"א (5 באוגוסט 1971)

רפאל ורדי , תת-אלוף
מפקד אוור
החזית השומרון

צבא הגנה לישראל

צו מס' 440

צו בדבר איסור על עיסוק

(תיקון מס' 2)

בתוקף סמכותי כמפקד האיזור, הנני מצווה בזה לאמור:

תיקון סעיף 4

1. בצו בדבר איסור על עיסוק (תעודת השומרון) (מספר 65), תשכ"ו-1967 (להלן - הצו העיקרי), בסעיף 4, ברש"א, במקום המלים "הסעיפים 2 ו-3" יבוא: "הסעיפים 2 ו-3 ותקנות הפיקוח על עבודתם של זרים, תקנות ההגנה מס' 4 לשינת 1948".

הוספת סעיף 4א

2. בצו העיקרי, לאחר סעיף 4 יבוא:

"סמכות הרשות המומסכת"

4א. כל סמכות שנתחזה לראש השרים על פי תקנות הפיקוח על עבודתם של זרים, תקנות ההגנה מס' 4 לשנת 1948 ניתנה בזה לרשות המומסכת".

תחילת תוקף

3. תחילתו של צו זה ביום י"ט באב תשל"א (10 באוגוסט 1971).

4. צו זה ייקרא "צו בדבר איסור על עיסוק (תקון מס' 2) (יהודה והשומרון) (מס' 440), תשל"א-1971".

الأسم

4 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن حظر ممارسة الحرف والمهن (تعديل رقم 2) (الضفة الغربية) (رقم 440) لسنة 1971 - 5731» .

י"ח באב תשל"א (10 באוגוסט 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

19 آب 5731 (10 آب 1971)

תת-אלוף רפאيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

צבא הגנה לישראל

צו מס' 441

צו בדבר שעות עוצר (שטח י"ב)

(ביטול)

גيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 441

أمر بشأن ساعات منع التجول (المساحة ي ب)

(الغاء)

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בהתאמה:

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، اصدر الأمر التالي:

ביטול

1. צו בדבר שעות עוצר (שטח י"ב) (יהודה והשומרון) (מס' 425), תשל"א-1971 - בטל.

الغاء

1 - يلغى الأمر بشأن ساعات منع التجول (المساحة ي ب) (الضفة الغربية) (رقم 425) ، لسنة 1971 - 5731 .

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום י"ח באב תשל"א (9 באוגוסט 1971) שעה 0400.

بدء سريان

2 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من الساعة الرابعة من صباح يوم 18 آب 5731 (9 آب 1971) .

השם

3. צו זה ייקרא "צו בדבר שעות עוצר (שטח י"ב) (ביטול) (יהודה והשומרון) (מס' 441), תשל"א-1971".

الأسم

3 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن ساعات منع التجول (المساحة ي ب) (الغاء) (الضفة الغربية) (رقم 441) ، لسنة 1971 : 5731» .

י"ח באב תשל"א (9 באוגוסט 1971)

רפאל ורדי, תת-אלוף
מפקד אזור
יהודה והשומרון

18 آب 5731 (9 آب 1971)

תת-אלוף רפאيل فاردي
قائد منطقة الضفة الغربية

תעניינות

- 1 - السيد مثير حات - مساعد مسؤول
لمقتضى الأمر بشأن ضمان حقوق
اصحاب الودائع (الضفة الغربية) (رقم
21) ، لسنة 1967-0727.
- بلغى تعيين السيد صبي هينج الصادر
بتاريخ 18.6.1967
وتعيين السيد شموئيل فينوغراد الصادر
بتاريخ 19.9.1967.
- يبدأ سريان هذا التعيين اعتباراً من
1.2.1971 - 28.2.1971
- 2 - السيد شلومو بن دور - عضواً في لجان
الاعتراض حسب مدلولها في الأمر
بشأن لجان الاعتراض (الضفة الغربية)
(رقم 172) ، لسنة 1967-0728.
- 3 - ضابط القيادة لشؤون التأمين في قيادة
المنطقة - مراقباً حسب مدلوله في الأمر
بشأن قانون مراقبة اعمال التأمين
(الضفة الغربية) (رقم 93) ، لسنة
1967-0727.
- بلغى تعيين السيد يهودا شهاب الصادر
بتاريخ 16.8.1967 - 15.2.1971
- 4 - سيغن ميشنه مناحيم الون - قاضياً منفرداً
10.3.1971 - 19.3.1971
- 5 - الضابط العدلي عالي ناتان
الضابط العدلي اسحق انغلرد
عضوين في لجان الاعتراض حسب
مدلولها في الأمر بشأن لجان الاعتراض
(الضفة الغربية) (رقم 172) ، لسنة
1967-0728.
- 6 - ضابط القيادة للشؤون المالية في قيادة
المنطقة - مشرفاً على لجان الاعتراض
حسب مدلولها في الأمر بشأن لجان
الاعتراض (الضفة الغربية) (رقم
172) ، لسنة 1967-0728.
- يلغى تعيين السيد دافيد الفنديري
الصادر بتاريخ 6.7.1969 - 23.3.1971

מינויים

1. מר מאיר חת - ממונה לענין צו בדבר
הבטחת זכויות מפקדים (יהודה והשומרון)
(מס' 21) , תשכ"ז-1967.
- מינויים של מר צבי הגיג מיום 18.6.1967
ושל מר שמואל וינוגרד מיום 19.9.1967 -
בטלים.
- תחילתו של מינוי זה ביום 1.2.1971 - 28.2.1971
2. מר שלמה בן דזר - חבר בוועדות עררים
כמשמעותו בצו בדבר ועדות עררים (יהודה
והשומרון) (מס' 172) , תשכ"ח-1967 . 5.2.1971
3. קצין מטה לענייני ביטוח במפקדת האזור -
המפקח כמשמעותו בצו בדבר חוק הפיקוח
על עיסקי ביטוח (יהודה והשומרון) (מס' 93) ,
תשכ"ז-1967.
- מינויו של מר יהודה שנהב מיום
16.8.1967 - בטל . 15.2.1971
4. סגן-משנה מנחם אלון - דן יחיד . 10.3.1971
5. קצין-משפטים עלי נתן .
קצין-משפטים יצחק אנגלרד .
חברים בוועדות עררים כמשמעותן בצו בדבר
ועדות עררים (יהודה והשומרון) (מס' 172) ,
תשכ"ח-1967 . 23.3.1971
6. קצין מטה לענייני אוצר במפקדת האזור -
נגיד ועדות העררים כמשמעותן בצו בדבר
ועדות עררים (יהודה והשומרון) (מס' 172) ,
תשכ"ח-1967 .
- מינויו של מר דוד אלפנדירי מיום 6.7.1969
- בטל . 23.3.1971

7 - ضابط القيادة للشؤون الداخلية في قيادة المنطقة - سلطة مختصة لمقتضى الأمر بشأن بطاقة الهوية وتسجيل السكان (الضفة الغربية) (رقم 297) لسنة 1969-5729.

— دون الانتقاص من احكام الأمر ، تكون السلطة المختصة مجازة بأذ تحيل من صلاحياتها ، كتابة ، الى كل شخص .

— يلغى تعيين رئيس فرع الادارة والخدمات في قيادة المنطقة الصادر بتاريخ 29-4-1969.

— يبدأ سريان هذا التعيين اعتباراً من 1-4-1971.

1971-3-31

8 - ضابط القيادة للشؤون الداخلية في قيادة المنطقة - مسؤولاً ، حسب مدلول هذا الاصطلاح في الأمر بشأن قانون البلديات رقم 29 ، لسنة 1955 (الضفة الغربية) (رقم 194) ، لسنة 1967-5728 - لمقتضى صلاحيات وزير الداخلية ومتصرفي الالوية (متصرف ومحافظ) بموجب قانون البلديات رقم 29 ، لسنة 1955 (فيما يلي - القانون) من اجل صلاحيات وزير الداخلية بموجب المادتين 5 و 6 من القانون.

— تكون ممارسة صلاحيات وزير الداخلية بموجب المادة 56 من القانون منوطة بمصادقة رئيس فرع الادارة والخدمات في قيادة المنطقة..

— يبدأ سريان هذا التعيين اعتباراً من 1-4-1971.

1971-3-31

9 - رئيس فرع الادارة والخدمات في قيادة المنطقة - مسؤولاً ، حسب مدلول هذا الاصطلاح في الأمر بشأن قانون البلديات رقم 29 ، لسنة 1955 (الضفة الغربية) (رقم 194) ، لسنة 1967-5727 - لمقتضى صلاحيات

7. קצין מטה לענייני פנים במפקדת האזור - רשות מוסמכת לענין. הצו בדבר תעודת זהות ומרשם אוכלוסין (יהודה והשומרון) (מס' 297), תשכ"ט-1969.

— מבלי לגרוע מהוראות הצו, תהא הרשות המוסמכת רשאית לאציל מסמכותיה, בכתב, לכל אדם.

— מינוי של ראש ענף מינהל ושירותים במפקדת האזור מיזם 29.4.1969 - בטל.

— תחילתו של מינוי זה ביום 1.4.1971.

31.3.1971

8. קצין מטה לענייני פנים במפקדת האזור -

ממונה - כמשמעות מונח זה בצו בדבר חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955 (יהודה והשומרון) (מס' 194), תשכ"ז-1967 - לענין סמכויות שר הפנים ומושלי המחוז (מותצארף ומחאפז) לפי חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955 (להלן - החוק), למען סמכויות שר הפנים לפי סעיפים 5 ו-6 לחוק.

— הפעלת סמכויות שר הפנים לפי סעיף 56 לחוק תהא מותנית באישור ראש ענף מינהל ושירותים במפקדת האזור.

— תחילתו של מינוי זה ביום 1.4.1971.

31.3.1971

9. ראש ענף מינהל ושירותים במפקדת האזור -

ממונה - כמשמעות מונח זה בצו בדבר חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955 (יהודה והשומרון) (מס' 194), תשכ"ז-1967 - לענין סמכויות המלך, מרעצת השרים ושר

האוצר לפי חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955
(להלן - החוק), וכן לענין סמכויות שר
הפנים לפי סעיפים 5 ו-6 לחוק.

— מינויו של ראש ענף מינהל ושירותים
במפקדת אוזר יהודה והשומרון מיום
25.12.1967 — בטל.

— תחילתו של מינוי זה ביום 1.4.1971. 31.3.1971

10. ראש יחידת ביקורת פנימית במפקדת האוור

— מנהל לשכת הביקורת כמשמעות מונח זה
בחוק לשכת הביקורת, מס' 28 לשנת 1952.

— מינויו של סגן-אלוף מגחם ארקין מיום
31.3.1968 — בטל.

— תחילתו של מינוי זה ביום 9.2.1969. 31.3.1971

11. קצין מטח לענייני מנגנון במפקדת האוור —
י"ר.

נציג קצין מטח לענייני אוצר במפקדת האוור
— חבר.

עוזר היועץ המשפטי במפקדת האוור —
חבר.

נציג ראש ענף מינהל ושירותים בפקדת האוור
— חבר.

נציג משטרת ישראל — חבר.

י"ר וחברי הוועדה כמשמעותה בצו בדבר
בימלאות לשוטרים מקומיים (יהודה והשומרון)
(מס' 420), תשל"א—1971.

— תחילתו של מינוי זה ביום 14.5.1971. 12.5.1971

המלך ובגלס הזרוא ווזיר המאליה
במוגב קאנון הלידיאט רמק 29 ,
לסנה 1955 (פמה ילי - קאנון) ,
וקדלמק למקטנשי סלאחיהט וזיר
הדאחליה במוגב המאדין 5 ו6 מן
קאנון .

— ילגעי קעמיהן רהיש פסרע האדארה
ואלחמאט פי קיאדה מנקה הןפה
הגרייה האדאר בתאריח 25-12-1967 .

— יבדא סריאן הזה קעמיהן אעבארא מן
1971-4-1 .

1971-3-31

10 - מדיר וחדה המחאסה הדאחליה פי קיאדה
המנקה - מדירא לדיואן המחאסה חסב
מדלוּל הזה האסלאח פי קאנון
דיואן המחאסה , רמק 28 לסנה 1952 .

— ילגעי קעמיהן סגאן הוף מנאחמ ארכין
האדאר בתאריח 31-3-1968 .

— יבדא סריאן הזה קעמיהן אעבארא מן
1969-2-9 .

1971-3-31

11 - זאבאט קיאדה לשוּון האהאז החקומי
פי קיאדה המנקה - רהישא .

מנדוב זאבאט קיאדה לשוּון המאליה
פי קיאדה המנקה - אעזוא .

מסאעד המסאאר העדלי פי קיאדה
המנקה - אעזוא .

מנדוב רהיש פסרע האדארה ואלחמאט
פי קיאדה המנקה - אעזוא .

מנדוב שרטה אסראיל - אעזוא .

רהיש ואעזא האגהה חסב מדלוּהא
פי האמר בשאן קאעד אפראד השרטה
החליין (הןפה הגרייה) (רמק 420)
לסנה 1971-5-31 .

— יבדא סריאן הזה קעמיהן אעבארא מן
1971-5-14 .

1971-5-12

1076

12. מר יעקב קמר

מר פרד וויסגל

מר דוד ברדין

מר עשהאל בן-דוד

מר אברהם גולדשטיין

מר אהרון מנשה

מר דוד גלס

מר יונתן בורג

מר שמחה ארקין

מר אריה שויקי

חברים בוועדות צורים כמשמעותן בצו בדבר

ועדות צורים (יהודה והשומרון) (מס' 172).

תשכ"ז—1967.

20.5.1971

13. רב-סרן יוסף אבולעפיה

רב-סרן אליהו שרביט

קצין-משפטים אליעזר דמביץ

קצין-משפטים אריה נוביק

שופט לצורך האמור בסעיף 10 לצו בדבר

הסדרת השמירה בישובים (יהודה והשומרון)

(מס' 432), תשל"א—1971.

— תחילתו של מינוי זה ביום 1.7.1971. 1.6.1971

14. 1. קצין הגנה מרחבית במפקדת פיקוד מרכז

2. מפקד משמר ישובים במשמר הגבול.

ממונים על השמירה כמשמעות מונח זה בצו

בדבר הסדרת השמירה בישובים (יהודה

והשומרון) (מס' 432), תשל"א—1971.

— תחילתו של מינוי זה ביום 1.7.1971. 1.6.1971

15. פקד עווד שכטר — מפקד משטרה —

כמשמעות מונח זה בצו בדבר מינוי שוטרים

12. - السيد يعقوب قمر

السيد فريد فيسغال

السيد دافيد بردين

السيد عسائيل بن دافيد

السيد ابراهام غولדشتאين

السيد اهارون منشى

السيد دافيد غلاس

السيد يوناتان بورغ

السيد سمحا اركين

السيد أريه شويكي

اعضاء في لجان الاعتراض حسب

مدلولها في الأمر بشأن لجان الاعتراض

(الضفة الغربية) (رقم 172) ، لسنة

1967-1971 .

1971.5.20

13 - راب سيرن يوسف ابو العافية

راب سيرن الياهو شريط

الضابط العدلي ايلعيزر دامبيص

الضابط العدلي أريه نويك

قاضياً لمقتضى منطوق المادة 10 من

الأمر بشأن تنظيم الحراسة في القرى

(الضفة الغربية) (رقم 432) ، لسنة

1971-1971 .

— يبدأ سريان هذا التعيين اعتباراً من

1971.7.1 .

1971.7.1

14 - (1) ضابط دفاع المنطقة في قيادة

القيادة الوسطى

(2) قائد حرس القرى في حرس

الحدود

مسؤولين عن الحراسة حسب مدلول

هذا الاصطلاح في الأمر بشأن تنظيم

الحراسة في القرى (الضفة الغربية)

(رقم 432) ، لسنة 1971-1971 .

— يبدأ سريان هذا التعيين اعتباراً من

1971.7.1 .

1971.7.1

15 - يقاد عوود شختر - قائد شرطة، حسب

مدلول هذا الاصطلاح في الأمر بشأن

והעסקתם (יהודה והשומרון) (מס' 95),
תשכ"ז-1967 — בנפת המשטרה הירדנית
כנפת שומרון שגבולותיה מותווים במפה
החתומה על-ידי המפקדת במטה הארצי של
משטרת ישראל.

— תחילתו של מינוי זה ביום 4.6.1971
ותוקפו עד ליום 18.7.1971.

27.6.1971

16. 1. קצין הגנה מרחבית במפקדת פיקוד המרכז

2. מפקד משמר ישובים במשמר הגבול.
שניהם יחד וכל אחד לחוד, להיזת הממונים
על השמירה במשמעות מונח זה בצו בדבר
הסדרת השמירה בישובים (יהודה והשומרון)
(מס' 432), תשל"א—1971.

— מינויים של קצין הגנה מרחבית במפקדת
פיקוד מרכז ומפקד משמר ישובים במשמר
הגבול מיום 1.7.1971 — בטל.

— תחילתו של מינוי זה ביום 5.7.1971.

5.7.1971

17. קצין משפטים אריה פח — תובע צבאי

20.7.1971

18. קצין מטה לענייני פנים במפקדת האזור —
ממונה לענין הצו בדבר חוק תכנון ערים,
כפרים ובניינים (יהודה והשומרון) (מס' 418),
תשל"א—1971.

20.7.1971

19. קצין מטה לענייני פנים במפקדת האזור —
ק"ר.

בציג היועץ המשפטי למפקד האזור — חבר.

תעין שרפין ואשתדאמיהם (الضفة
الغربية) (رقم 95) ، لسنة ٥٧٢٧ -
١٩٦٧ - في قضاء الشرطة المسمي
قضاء السامرة والمبينة حدوده في الحارطة
الموقعة من قبلي والمودعة في القيادة
العامة لشرطة اسرائيل.

— يبدأ سريان هذا التعمين اعتباراً من
٧١-٦-٤

ويعمل به لغاية ١٨-٧-١٩٧١ . ٢٧-٦-١٩٧١

١٦ - (١) ضابط دفاع المنطقة في قيادة
القيادة الوسطى

(٢) قائد حرس القرى في حرس
الحدود.

كلاهما معاً وكل واحد على انفراد ،
مسؤولين عن الحراسة حسب مدلول
هذا الاصطلاح في الأمر بشأن تنظيم
الحراسة في القرى (الضفة الغربية)
(رقم ٤٣٢) ، لسنة ٥٧٣١ - ١٩٧١ .

— يلغى تعيين ضابط دفاع المنطقة في
قيادة القيادة الوسطى وقائد حرس
القرى في حرس الحدود الصادر بتاريخ
١٩٧١-٧-١ .

— يبدأ سريان هذا التعمين اعتباراً من
١٩٧١-٧-٥ .

١٩٧١-٧-٥

١٧ - الضابط العدلي أريه باح - مدعياً
عسكرياً .

١٩٧١-٧-٢٠

١٨ - ضابط القيادة للشؤون الداخلية في
قيادة المنطقة - مسؤولاً لمقتضى الأمر
بشأن قانون تنظيم المدن والقرى والابنية
(الضفة الغربية) (رقم ٤١٨) ، لسنة
٥٧٣١ - ١٩٧١ .

١٩٧١-٧-٢٠

١٩ - ضابط القيادة للشؤون الداخلية في
قيادة المنطقة - رئيساً .

مندوب المستشار القضائي في قيادة
المنطقة - عضواً .

- נציג קצין מטה לענייני בריאות במפקדת האזור — חבר.
- נציג קצין מטה לענייני מע"ץ במפקדת האזור — חבר.
- מנהל לשכת התכנון המרכזית — חבר.
- יו"ר וחברי מועצת התכנון העליונה כמש" מעוזה בסעיף 4 (א) לצו בדבר תכנון ערים, כפרים ובניינים (יהודה והשומרון) (מס' 418), תשל"א—1971.
- 20.7.1971
20. מהנדס לשכת התכנון — יו"ר.
הרופא המחוזי — חבר.
- מהנדס מע"ץ המחוזי — חבר.
- נציג המועצה הכפרית — חבר.
- יו"ר וחברי ועדות תכנון הכפרים כמשמעות מונח זה בסעיף 4 (א) לצו בדבר תכנון ערים, כפרים ובניינים (יהודה והשומרון) (מס' 418), תשל"א—1971.
- 20.7.1971
21. קצין משפטים יעקב הר"י — חובע צבאי.
- 26.7.1971
22. מר ציון ארסלן — רשות מוסמכת לעניין הצו בדבר גיבול אוצרות טבע (יהודה והשומרון) (מס' 389), תשל"א—1970.
- 29.7.1971
23. ראש ענף כלכלה במפקדת האזור — מפקח לענין הצו בדבר הסדרים בעקבות שינוי שער המטבע (יהודה והשומרון) (מס' 442), תשל"א—1971 (להלן — הצו).
- הנני מסמיך אותו לאציל מסמכויותיו לפי הצו, כולן או מקצתן, לאדם אחר.
- תחילתו של מינוי זה ביום 22.8.1971 25.8.1971
- מנדוב ضابط القيادة للشؤون الصحية في قيادة المنطقة - عضواً .
- مندوب ضابط القيادة لشؤون دائرة الأشغال العامة في قيادة المنطقة - عضواً .
- مدير دائرة التنظيم المركزي - عضواً .
- رئيس واعضاء مجلس التنظيم الاعلى ، حسب مسدولسه في المادة 4 (أ) من الأمر بشأن تنظيم المدن والقرى والابنية (الضفة الغربية) (رقم 418) ، لسنة 1971-0731 . 1971-0720
20. - مهندس دائرة التنظيم - رئيساً .
الطبيب اللوائي - عضواً .
- مهندس دائرة الأشغال العامة اللوائي - عضواً .
- مندوب المجلس القروي - عضواً
- اعضاء لجان تنظيم القرى حسب مدلول هذا الاصطلاح في المادة 4 (أ) من الأمر بشأن تنظيم المدن والقرى والابنية (الضفة الغربية) (رقم 418) ، لسنة 1971-0731 . 1971-0720
21. الضابط العدلي يعقوب هراري - مدعياً عسكرياً .
- 1971-0726
22. - السيد صيون ارسلان - سلطة مختصة لمقتضى الأمر بشأن استثمار الثروات الطبيعية (الضفة الغربية) (رقم 389) ، لسنة 1970-0730 . 1971-0729
23. - رئيس قسم الاقتصاد في قيادة المنطقة - مفتشاً لمقتضى الأمر بشأن ترتيبات أثر تغيير سعر العملة (الضفة الغربية) (رقم 442) ، لسنة 1971-0731 . (فيما يلي - الأمر).
- افوضه بأن يحيل من صلاحياته بموجب الأمر ، كلها او بعضها ، الى اي شخص آخر .
- يبدأ سريان هذا التعيين اعتباراً من 22.8.1971 1971-0825

20. מהנדס לשכת התכנון — יו"ר.
הרופא המחוזי — חבר.
- מהנדס מע"ץ המחוזי — חבר.
- נציג המועצה הכפרית — חבר.
- יו"ר וחברי ועדות תכנון הכפרים כמשמעות מונח זה בסעיף 4 (א) לצו בדבר תכנון ערים, כפרים ובניינים (יהודה והשומרון) (מס' 418), תשל"א—1971.
- 20.7.1971
21. קצין משפטים יעקב הר"י — חובע צבאי.
- 26.7.1971
22. מר ציון ארסלן — רשות מוסמכת לעניין הצו בדבר גיבול אוצרות טבע (יהודה והשומרון) (מס' 389), תשל"א—1970.
- 29.7.1971
23. ראש ענף כלכלה במפקדת האזור — מפקח לענין הצו בדבר הסדרים בעקבות שינוי שער המטבע (יהודה והשומרון) (מס' 442), תשל"א—1971 (להלן — הצו).
- הנני מסמיך אותו לאציל מסמכויותיו לפי הצו, כולן או מקצתן, לאדם אחר.
- תחילתו של מינוי זה ביום 22.8.1971 25.8.1971

24. קצין מטה חשב במפקדת האזור - י"ד.

נציג ראש לשכת הביקורת - חבר.

רואה חשבון מוסמך שיתממה על-ידי ראש
לשכת הביקורת - חבר.

י"ד וחברי הועדה כמשמעותה בסעיף 7 (1)
לחוק ההתעסקות במקצוע ראיית חשבון מס'

10 לשנת 1961. 1.9.1971

25. קצין מטה לענייני מדיניות במפקדת האזור

חבר מועצת התכנון העליונה כמשמעותה
בסעיף 4 (א) לצו בדבר תכנון ערים, כפרים
ובניינים (יהודה והשומרון) (מס' 418), תשל"א

1971- 1.9.1971

24 - ضابط القيادة لشؤون المحاسبة في
قيادة المنطقة - رئيساً .

يمثل رئيس ديوان المحاسبة - عضواً .

فاحص حسابات مختص يعينه رئيس
ديوان المحاسبة - عضواً .

رئيس وعضوي اللجنة حسب مدلولها
في المادة 7 (1) من قانون مزاولة مهنة
فحص الحسابات ، رقم 10 لسنة
1961 .

1971-9-1

25 - ضابط القيادة لشؤون المساحة في

قيادة المنطقة - عضواً في مجلس التنظيم
الاعلى حسب مدلوله في المادة 4 (أ)
من الأمر بشأن تنظيم المدن والقرى -
والابنية (الضفة الغربية) (رقم 418)
لسنة 1971 - 5731 .

1971-9-1

תיקוני טעויות / تصحيح خطأ

מנשרים, צווים ומינויים מס' 5

בעמוד 176, בצו מס' 67, בסעיף 2(א), במקום "31", צ"ל "31א".

מנאשיר, אומר וטעויות – הערך 5

في الصفحة 176, في الامر رقم 67, في المادة 2 (أ), الخطأ «31»,
الصواب «31أ».

מנשרים, צווים ומינויים מס' 6

בעמוד 205, צו מס' 84, בסעיף 1, במקום "5", צ"ל "4א".

מנאשיר, אומר וטעויות – הערך 6

في الصفحة 205, في الامر رقم 84, في المادة 1, الخطأ «5»,
الصواب «4أ».

מנאשיר, אומר וטעויות – הערך 6

في الامر بشأن حظر اعمال التحريض والدعاية العدائية (رقم 101) (صفحة 229),
في المادة 6, في السطر الاول, الخطأ «لا يجوز طبع ونشر» الصواب «لا يجوز
طبع ولا يجوز نشر»

מנשרים, צווים ומינויים מס' 20

בעמוד 706, צו מס' 357, בכותרת הסעיף במקום "הוספת סעיף 2א". צ"ל "הוספת
סעיף 2ב", ובגוף הסעיף במקום "2א". צ"ל "2ב".

מנאשיר, אומר וטעויות – הערך 20

في الصفحة 706, في الامر رقم 357, في المادة 2, في عنوان المادة,
الخطأ «إضافة المادة 2 أ», الصواب «إضافة المادة 2 ب» وفي صلب المادة,
الخطأ «2 أ», الصواب «2 ب»

מנשרים, צווים ומינויים מס' 27

בצו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 2), מס' 442, בסעיף 1(א), ברישית במקום "סעיף קטן (1)"
יבוא "סעיף קטן (1)".

באצילת סמכויות לפי חוק לטיפול הנוער, חוק זמני מס' 70 לשנת 1966 (עמ' 1016). במקום
"סעיף 18 (א) (1)" יבוא "סעיף 18(א)".

מנאשיר, אומר וטעויות – הערך 27

في الامر بشأن تعليمات الامن (تعديل رقم 2), (رقم 442), في المادة
1 (أ), في بدايتها, الخطأ «الفقرة (1)», الصواب «الفقرة (و)»

في احالة صلاحيات بموجب قانون رعاية الاحداث, المؤقت رقم 70 لسنة 1966
(صفحة 1016) الخطأ «والمادة 18 (أ) (1)», الصواب «والمادة 18 (أ)»